

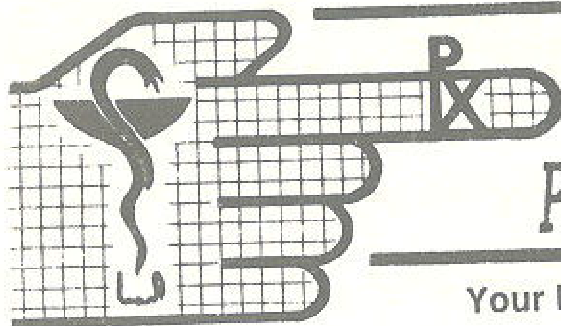
چشم انداز
CHASHM ANDAAZ

شماره ۳۴ July 1994 - תמוז-אב תשנ"ד - تیرماه ۱۳۷۳



Jacob Ebriani

داروخانه و دراگ استور وست ساید ویلیج



WESTSIDE VILLAGE
PHARMACY

1391 Westwood Blvd.
Los Angeles, CA 90024

Phone (310) 474-4222

Your Life Time Pharmacy

علاوه بر خدمات و سرویس های معمولی داروخانه ها تخصص ما در زمینه های گوناگون درمانی جوابگوی کلیه مشکلات دارویی و بیمه درمانی شما خواهد بود

۱ - ساخت پروژسترون و استروژن طبیعی به صورت شیاف واژینال، کپسول خوراکی و اپلیکاتور
۲ - تهیه نسخه های ترکیبی سلامتی و زیبایی، طبق دستور پزشک معالج شما
۳ - کلیه مایحتاج حفظ سلامتی در منزل، بی اختیاری ادرار، لوازم استومی و طب گیاهی و سنتی

قبول مدیکال، بلو شیلد، بلوکراس



در صورت نداشتن بیمه های معمولی در اکثر موارد با بیمه شما مستقیماً تماس خواهیم گرفت
"Direct Billing"

بیمه حوادث کار Worker's Compensation

سنجش میزان شنوائی تحت نظر متخصص وتهیه انواع سمعک

سنجش رایگان فشار خون

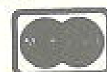
برای اطلاعات بیشتر با ما تماس بگیرید

(310) 474-4222

1391 Westwood Blvd.
Los Angeles, CA 90024

۱۳۹۱ وست وود بلوار جنب شرکت کتاب

FREE PARKING **پارکینگ مجانی**


دراین شماره می خوانید ...

شماره ۳۴ - July 1994 - תמוז-אב תשנ"ד - تیرماه ۱۳۷۳

چشم انداز

Published By;
International Judea Foundation
P.O.Box: 3074 Beverly Hills,CA 90212

سردبیر : داریوش فاخری
همیاران: مهندس آشر آرام نیا
شهرام سیمان
سردبیرقسمت پزشکی : دکترنیسان بامداد
سردبیر بخش عبری : داوید فاخری
باهمگامی : مترجمین وگزارشگران چشم انداز

چشم انـداز، نشـریه ایست بـرای بـازتاب افکـار و دست‌آورد های یهودیان دنیا. هدف ما، روشنگری واقعیت های یهودیت، مسایل، آرزوها و امید یهودیان ـ مبارزه با نژادپرستی و همراهـی بـا هـدف هـای بشردوستانه انسان های جهان می باشد.
نظر های نویسندگان، متعلق بـه آنـان است و لزوماً بازتاب دیدگاه چشم‌انداز نیست.
نقل مطالب چشم‌انداز، باذکر مأخذ، مجازمی باشد.
چشم‌انداز، در انتخاب مقاله های رسیده آزاد است و درستی و نادرستی مندرجات آگهی ها، به عهده ی صاحبانشان است.
نوشته های رسیده، بازپس فرستاده نمی شود.
نامه های بدون نام و نشانی ، قابل استفاده نخواهد بود.
درصورت تمایل، ازمقالات شما ،با امضاء محفوظ، تحت حمایت قوانین آمریکا، استفاده می شود.

حروفچینی : مهناز حقیقت (انتشارات نازگل)

چشم انداز

(۳۱۰) ۴۷۹ - ۴۷۹۸

نیازمندیهای جامعه

کیترینگ

● کیترینگ گلت کاشر بروخیم
تلفن ۹۹۹۳ - ۲۵۸ - ۳۱۰

● کیترینگ گلت کاشر بهادر
تلفن ۷۱۳۵ - ۶۰۹ - ۸۱۸

● کیترینگ گلت کاشر شادی
تلفن ۵۹۸۲ - ۶۵۹ - ۳۱۰
پیجر ۸۸۸۵ - ۵۸۸ - ۳۱۰

● کیترینگ گلت کاشر شارون
تلفن ۷۸۱۰ - ۷۷۸ - ۸۱۸
پیجر ۱۰۱۰ - ۶۲۲ - ۲۱۳

● کیترینگ گلت کاشر یافا
تلفن ۹۲۳۲ - ۶۵۶ - ۲۱۳
بی پر ۰۲۱۸ - ۷۲۰ - ۲۱۳

وسایل کرایه‌ای جشن

● پالاس پارتی
تلفن ۱۴۳۹ - ۲۴۴ - ۸۱۸
پیجر ۲۶۲۶ - ۵۰۴ - ۲۱۳

قنادی کاشر

● لوپله
تلفن ۴۹۶۶ - ۶۵۹ - ۳۱۰

● وینا
تلفن ۶۷۲۸ - ۳۹۵ - ۳۱۰

داروخانه

● وست ساید ویلیج
تلفن ۴۲۲۲ - ۲۷۴ - ۳۱۰

هنرمند - خواننده

● سرژیک
تلفن ۷۸۷۲ - ۵۰۰ - ۸۱۸

● عنایت
تلفن ۵۷۲۳ - ۲۷۶ - ۳۱۰

پزشک کودکان

● دکتر عزیزالله نورمند
تلفن ۳۳۱۱ - ۸۲۹ - ۳۱۰
تلفن ۵۵۵۴ - ۹۰۵ - ۸۱۸

پزشک داخلی

● دکتر جلال دوستان
تلفن ۰۴۱۵ - ۸۵۹ - ۳۱۰

دندانپزشک

● دکتر مسعود ایمانوئل
تلفن ۰۷۷۷ - ۶۵۷ - ۳۱۰

● دکتر سهیل خدادادی
تلفن ۳۰۰۳ - ۲۷۱ - ۳۱۰

● دکتر بیژن عافار
تلفن ۱۵۴۷ - ۵۵۷ - ۳۱۰
تلفن ۴۸۶۷ - ۷۸۴ - ۸۱۸

● دکتر موریس واحدی فر
تلفن ۴۳۲۸ - ۸۲۰ - ۳۱۰

بادی شاپ

● کریج بادی شاپ
تلفن ۱۲۳۴ - ۷۸۴ - ۸۱۸

پزشک خانواده

● دکتر بنجامین بهروزان
تلفن ۹۹۹۹ - ۳۹۶ - ۳۱۰
تلفن ۷۲۶۲ - ۲۶۳ - ۲۱۳

چشم‌پزشکی

● دکتر فرامرز داویدی
تلفن ۱۲۱۲ - ۶۵۹ - ۳۱۰
تلفن ۰۷۷۷ - ۳۸۶ - ۸۱۸

مراسم بریت میلا

● ربای نیسیم داویدی
تلفن ۹۶۶۰ - ۹۶۵ - ۲۱۳

مراسم عقد و ازدواج

● ربای داوید زرگری
تلفن ۸۳۴۹ - ۶۵۲ - ۳۱۰

● ربای اسحق بعل هنس
تلفن ۱۵۳۳ - ۶۵۲ - ۳۱۰

عینک فروشی

● وست وود ویژن
تلفن ۱۷۹۷ - ۴۴۱ - ۳۱۰

فرش فروشی

● فروشگاه فرش لوس آنجلس
تلفن ۸۷۵۹ - ۶۸۹ - ۲۱۳

وکیل

● مارتین ولف
تلفن ۲۰۳۳ - ۲۰۵ - ۳۱۰

● فرامرز لوائی دستیار وکیل
تلفن ۱۵۵۵ - ۷۰۵ - ۸۱۸
تلفن ۱۵۵۵ - ۲۴۷ - ۳۱۰
تلفن ۱۵۵۵ - ۷۷۴ - ۷۱۴

● نیلوفر آرام نیا
تلفن ۰۰۶۶ - ۵۵۲ - ۳۱۰

خریدوفروش املاک دراسرائیل

● رحیم یعقوبیان
تلفن ۸۴۳۹ - ۸۵۸ - ۳۱۰
تلفن ۸۳۴۹ - ۸۵۸ - ۳۱۰

طب سوزنی

● مارینا گوئل زرنگار
تلفن ۲۲۸۰ - ۳۸۲ - ۸۱۸

جوراب

● تیفانی
تلفن ۸۸۲۳ - ۷۴۸ - ۲۱۳

تعلیم موسیقی - پیانو

● پیمان اخلاقی
تلفن ۸۲۶۱ - ۸۲۰ - ۳۱۰



درجستجوی چه بودیم که به اینجا رسیده ایم؟

داریوش فاخری

در شماره گذشته چشم انداز، این صفحه را اختصاص داده بودم به آشنایی با پرویز یشعیا، رئیس انجمن کلیمان تهران که برای دید و بازدید به لوس آنجلس آمده بود و نظرات عمده وی از موقعیت یهودیان در ایران. درهمان مقاله نوشتم که دید من در بسیاری از موارد با دید او متفاوت است چراکه در دو دنیای مختلف داریم رشد میکنیم و نسلی دیگر را بار میاوریم.

یهودیان در طول تاریخ در زمانهای هراس و نیاز دست آویزی بجز رویای خود که مالک اصلی و بی چون وچرای آن بوده‌اند، نداشته‌اند. بی دلیل نیست که این قوم را قومی با رویاهای ابدیش نامیده‌اند. (**پروفسور باوئر**یهودیت را تمدن امید نامگذاری میکند) شاید تنها دراین مورد و تولد تصادفی‌مان بصورت یک یهودی است که با دیگر یهودیان دنیا وجه مشترکی داریم. برمبنای این وجه مشترک است که دید خودم رابا‌پرویز یشعیا قسمت میکنم.

هم رویای عزیزم، پرویز را ستایش میکنم که با درایت و شجاعت دریکی ازناآشناترین تحولات ودگرگونیهای چند دهه اخیرایران،قد علم نمود وکشتی بی ناخدای اجتماع یهودی ایران را از میان آبهای متلاطم ـ موجهای گاه بگاه و سهمگین و راه ناهموار را رهبری کرد و تا به امروز به این مهم مشغول است. تصمیماتی را مجبور بود بگیرد که بسیاری از افراد صدر رهبری اجتماعی و مذهبی گذشته ترجیح دادند رها کنند و هزاران مایل دورتر از حادثه و واقعه به نظاره نشسته و لقمه نان خود را چرب تر کنند. این تصمیمات را پرویز گرفت با تمام بد وخوبش، علیرغم مخالفتها و موافقتهای افراد جامعه. دراین مورد او را ستایش میکنم چون او نیز میتوانست تنها به نان روز وشبش قناعت کند و چون هزاران انسان دیگر خودش را به نیازهایی که انسان را درحد حیوان نگاه میدارد (خورد وخواب و زاد وولد) مشغول نماید و غم دیگران غمش نباشد و دیگر افراد جامعه را از نظر اینکه چه منفعت مالی‌ای برای او دارند ارزیابی کند و با آنها رابطه برقرار نماید. فراموش نکنیم مشه ربنو هم خالی از ایراد نبود.

با اینهمه، برای من که پرویز را در لوس آنجلس شناختم، واقعیتی غیر قابل انکار است که تاکنون فردی اجتماعی را این چنین در امواج عقاید مخالف و موافق جامعه دیده باشم. در پی انتشار مجله و مقاله من، دست اندرکاران گذشته کارهای اجتماعی ایران از اسرائیل، شیکاگو، کانادا و بسیاری از مردم در لوس آنجلس در تماس با من او را شخصی غیر قابل اعتماد و مضر به جان اجتماع معرفی نمودند. مجله شوفار لوس آنجلس او را به باد انتقاد گرفت ولی مقامات مذهبی کنیسای نصح ایسرائل به او تریبون سخنرانی دادند و از هیچ گونه احترامی به او خودداری نکردند. دوستان شخصی او نیز همینطور.

باوجود این عقاید گوناگون، صحبت رو در روی خودم با پرویز را بر مبنای همان مدت کوتاه آشنایی میگذارم. همانگونه که گفتم من و پرویز در یک رویا شریکیم و یهودی زاده، این دو جنبه زندگی اثر بسیار زیبایی در تربیت نسل تویی که پدرانه برای تربیتش میکوشیم خواهد داشت.

این رویای زیبای زنده ماندن و شریک بودن در خوشبختی بشریت و زیبائیها را با تمام انسانهای دنیا قسمت کردن و وحدانیت و اخلاقیات را پایه اصولی زندگانی انسانی به دنیا شناساندن و بر مبنای آن زندگی کردن، را جامه عمل پوشاندن، رویای من و ماست.

یهودی به دنیا آمدن تصادفی است ولی چون یک یهودی زندگی کردن یک دستیابی است. این دست یابی زمانی جامه عمل بخود می پوشد که ما بخواهیم رویای‌مان را به واقعیت تبدیل کنیم این رویای آسمانی و ملکوتی، شایستگی میخواهد، اعتماد بنفس میخواهد و شجاعت و ایثار و صداقت و آینده نگری میخواهد.

پرویز عزیزم با احترام به تمام دست آوردهای انجمن کلیمیان تهران تحت رهبری تو و دوستانت فراموش نکن که در طول این مدت در برخی از جنبه های زندگی، اقلیت یهودی ایران عقب گرد کرده‌است.

بطور مثال در طول هزاران سال تاریخ ادب ایران، یهودی مورد کم لطفی و توسری خوری اکثریت قریب باتفاق شاعران، ادبا ونویسندگان بوده ودراین یهودی ستیزی با حکام وقت همزبان گشته است.

تا قبل از انقلاب اسلامی ایران غیر از احمد شاملو تمام نویسندگان یا شاعران و یا مترجمان ایرانی یا یهودی ستیزی کرده و یا خاموش بوده‌اند. پس از انقلاب اسلامی این حرکت شنیع و غیر انسانی به نشریات نیز سرایت کرده، انگار دستی پشت پرده زمینه‌ای را برای فاجعه رقم میزند.

در سخنانت اعتراض کرده بودی که یهودی در خیابانی یک طرفه میراند و وقتی جریمه میشود دلیل میاورد که من یهودی‌ام. میدانی چرا؟ برای اینکه حق عبور و مرور در خیابان دو طرفه را از او گرفته‌اند. برای اینکه سیستم و نظامی که چرخهای این کشور را میگرداند (بهتراست بگویم سیستمها و نظامها) یهودی را برمبنای تعریف ها و تحریفهای معمول سالها و قرنهای گذشته می بیند و پندارهای عنکبوت زده تاریخ را دور نمی ریزد.

حق و حقوق یک یهودی دراین سیستم غیراز خورد و خوراک و زاد و ولد چیست؟ آیا نه اینکه یک شهروند درجه دو بحساب میاید. هروقت هوس کردند میکشندش و بعد هم ما، متولیان آرامگاههای پیغمبران و بزرگان تاریخی یهودی میرویم و نعششان را پس میگیریم یا درمقابل جانیان نا انسانی که به این جنایت دست زده‌اند بزرگان و دولتمردان ایران را دعا و ثنا میکنیم و چند فحش نثار صیونیستهای جهان و کشور اسرائیل مینمائیم. این یهودی چون کبوتر هراس زاده دائم در تب و تاب این است که بیایند و اموالش را مصادره کنند. کسی که حق ندارد در هیچ جنبه لشکری و کشوری به ایرانی که عشق میورزد خدمت کند تنها حق تجارت دارد

آنهم در حدی محدود حق این را ندارد که برای زیارت اماکن مقدسه خود به اورشلیم سفر کند (این برای کشوری که با سیستم تئوکراسی اداره میشود ، بسیار تعجب آورتراست) . بقول **پروفسور باوئر ، یهودیان درکشورهای دیکتاتوری به بقا ادامه میدهند ولی درکشورهایی که بهتر اقلیتها را پذیرا میشوند زندگی میکنند** . زندگی با تمام خوب و بدیهایش ، با تمام ریسکها ، آرزوها ، آمال و زیبائیهایش .

پرویز عزیز

وظیفه یک پدر اجتماع در بحبوحه و متن تصمیماتی (گاه حیاتی) که میگیرد و در شرایطی چون شما زندگی میکند ، بسیار دشوار و مهم است . شما در وحله اول در مقابل خداوند جوابگو هستید ، بعد تاریخ و سپس مردمی که چشم امیدشان به شماست . درایران کنونی دولتمردان و انسانهایی یافت میشوند که خارج از محدوده من وتو ، زیبایی باهم بودن و ما بودن را درک میکنند . چون ما از دوران اولیه اسلام و رهبری حضرت محمد (ص) و ائمه اطهار و امامان ، جز به حدیث و تاریخ دسترسی نداریم ، دولتمردان کنونی ایران وظیفه خطیر بازتاب طهارت و تقوا و عظمت روح این بزرگان بودن را تعهد کرده‌اند و کسانیکه این گونه‌اند ..با مردم ایران در یک جهتند . وظیفه ماهم همین است که در جهت مردم باشیم - دولتها میایند و میروند ، ارتشها میایند ومیروند ولی رویای مردم هرگز نخواهد مرد . با مردم ایران هم رویا باشید . اسلام و یهودیت و مسیحیت را با مردم درمیان بگذارید ، پیشقراول چنین سمیناری باشید دولت هم حتماً حمایت میکند - دیوارهارا بشکنید ، پل بسازید . ماهم کمک میکنیم شاید پروفسورنتصریا دیگر شخصیتها علمی را هم دعوت کردید آمدند و دراین سمینار وجوه مشترک را یادآور شدند .

باید به این جنون یهودی ستیزی خاتمه داد این عمل در نهایت بنفع هیچ کس نیست . خون ریزی بس است . این بیگناه کشی شایسته ملت ایران نیست . درتمام کشورهای دنیا یهودیان درتمام مراحل اجتماعی - ادبی - حقوقی فرزندان شایسته خاک وبوم و زادگاه خود بوده‌اند . اگر دولتمردان ایران بخواهند شاید جوایز نوبلی را توانستیم پیش کش ایران کنیم . واکسنی راکشف نمائیم و نام بزرگان ایران را برآن بگذاریم . دانشگاههای معتبری را با یاری ملت ایران با آوازه جهانی برپاکنیم . اگر بخواهیم دیگر رویا نیست یک واقعیت زیباست ، وقتی همه برابر باشند .

شعر عقاب اثر دکتر پرویز ناتل خانلری را بخوانید و جهان امروز را نگاه کنید . یهودی را نمیتوان مجبور به زندگی زاغ کرد تا به بقای چند صد ساله ادامه بدهد . این زندگی شایسته هیچ ایرانی دیگری هم نیست .

اخبار و رویدادهای سازمان سیامک

● **انتخابات هیئت مدیره سازمان سیامک**

همانگونه که درشماره‌های گذشته نشریه چشم‌انداز به اطلاعتان رساندیم ، سازمان سیامک بمنظور مشارکت هرچه بیشتر اعضاء خود در تعیین خط مشی این سازمان اقدام به برگزاری انتخابات نمود . در جلسه‌ای که بمنظور آشنایی افراد جامعه با نامزدهای انتخاباتی در روز دوشنبه ۱۳ جون از ساعت ۷ تا ۱۱ بعدازظهر تشکیل گردید در ابتدا از طرف کمیته برگزاری انتخابات در مورد نحوه اجرای انتخابات توضیحات مشروحی باستحضار حضار رسانیده شد . آنگاه یکایک نامزدهای انتخاباتی درمورد خود و اهدافشان در دوره آینده هیات مدیره مطالبی ابراز داشتند ، سپس شرکت کنندگان در جلسه به تفصیل سئوالات خود را با نامزدهای انتخاباتی درمورد فعالیتها و خط مشی آنان مطرح نمودند . انتخابات سازمان در روز یکشنبه ۱۰ جولای در محل المپیک کالکشن از ساعت ۳ تا ۷ بعدازظهر انجام خواهد شد .

● **گروه یاران (חברים)**

برنامه میز گرد گروه یاران در تاریخ ۲۲ می و ۲۶ جون تشکیل گردید . دراین دو میز گرد که زیر نظر دکتر فلورا زمردی و دکتر شهریار عمرانی اداره شد بیش از ۶۰ نفر از جوانان یهودی درآن شرکت کردند . در ابتدای این جلسات موضوع مورد بحث با شرکت کنندگان مطرح گردید و سپس افراد شرکت کننده که به گروه های کوچک تر تقسیم شده بودند عقاید خود را بادیگر دوستان مطرح نموده و در بحث های خود برسر هر میز از هدایت روانشناسان حاضر در جلسه بهره مند شدند .

درخاتمه جلسات بار دیگر نتیجه گیری کلی از این گفتگوها از طرف دکتر زمردی و عمرانی بررسی گردید . این دو برنامه میز گرد اولین برنامه آموزشی گروه یاران بود و دوستانی که دراین برنامه شرکت کردند با ابراز انتقادات سازنده به گروه یاران کمک نمودند تا پیشرفت این گروه در راه سازندگی و کمک به اجتماع جوانان ارتقاء پیدا کند .

برنامه های آینده گروه یاران عبارتند از : میز گرد با همکاری خانم دکتر زمردی و دکتر عمرانی در تاریخ ۲۵ جولای - پیک نیک در کنار دریا در تاریخ ۳۱ جولای - شرکت در کنسرت در HOLLYWOOD BOWL درتاریخ ۱۴ اگوست .

برای اطلاعات بیشتر در مورد برنامه های فوق الذکر با دفتر سازمان تماس بگیرید .

● **جلسه راهنمایی برای پذیرش دردانشگاهها**

در هفته اول ماه اگوست جلسه‌یی برای آشنایی نو جوانان با سیستم پذیرش دانشگاههای امریکا تشکیل خواهد شد . دراین جلسه آقای آرش نعیم دانشجوی سال آخر پزشکی دانشگاه UCLA که مدت ۲ سال عضو کمیته بررسی و پذیرش دانشجویان دراین دانشگاه بوده‌اند دانش آموزان را برای پذیرفته شدن در دانشگاه مورد نظرشان راهنمایی خواهند کرد .

همچنین جلسه‌یی نیز جهت آن دسته از دانشجویانی که درصدد ادامه تحصیل در رشته پزشکی میباشند تشکیل خواهد شد تا به راهنمایی دانشجویان بپردازد .

برای اطلاعات بیشتر در مورد برنامه های فوق الذکر با دفتر سازمان تماس بگیرید .

● **تشکیل گروه همیاری بیماران مبتلا به سرطان**

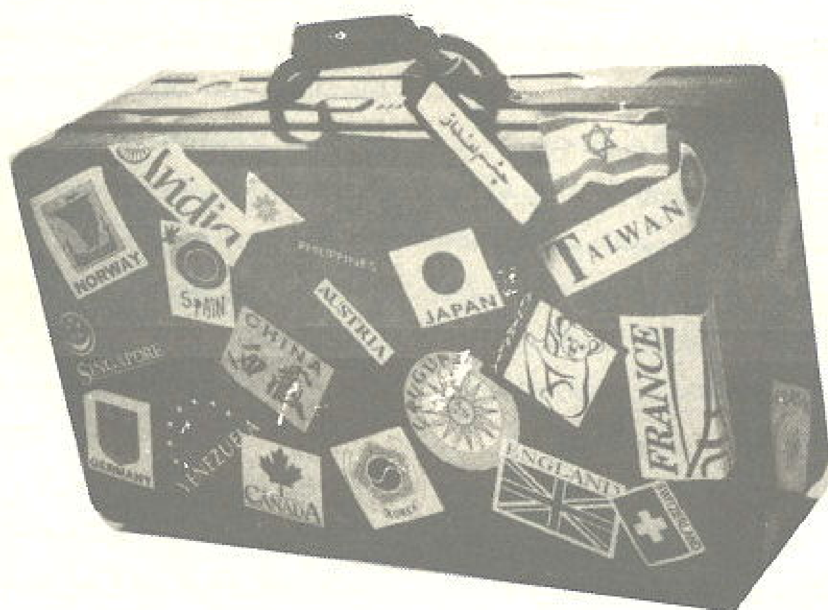
سازمان سیامک درنظر دارد که بمنظور آشنایی و تبادل نظر مبتلایان به سرطان اقدام به تشکیل جلساتی با شرکت این افراد بنماید دراین جلسات افراد شرکت کننده تجربیات خود را بایکدیگر مطرح خواهند نمود تا بدین وسیله بتوانند آسان تر به مقابله به این بیماری برخیزند .

برای اطلاعات بیشتر دراین زمینه با خانم آبایی در دفتر سازمان تماس بگیرید .

ژانت کدخدا

منبع :کنگره جهانی یهود
این مقاله دربخش انگلیسی این نشریه نیزچاپ شده
خواندن آن را به فرزندانتان توصیه نمائید.

نقش یهودیان در تحولات جهان



اسرائیل

▣ گردهمایی درکوه سینا

پاپ ژان پل در روز مخصوصی برای عبادت که برای شروع هزاره جدید درکوه سینا با شرکت مسلمانان و یهودیان اجراء میشود بعنوان راهنما شرکت خواهد کرد . درنامه‌ای که از طرف واتیکان برای کاتولیکها فرستاده شده نوشته شده است که برای بازگشت به کوه سینا این روز بسیار مناسب میباشد زیرا که ده فرمان که پایه اساسی کلیه اصول اخلاقی و انسانی میباشد ، در همین کوه به مردم داده شده .

▣ یهودیان روم باستان

موزه "BIBLE LANDS" در اورشلیم در پاییز ۱۹۹۴ نمایشگاهی تحت عنوان «نقش یهودیان در روم باستان» برپا خواهد کرد . این نمایشگاه که برای اولین بار برقرار خواهد شد شامل صنایع دستی و آثاری مربوط به روم باستان میباشد که از موزه ملی روم و موزه و کتابخانه واتیکان به قرض گرفته شده ونشان دهنده چگونگی ایجاد و پیشرفت جامعه یهودیان در روم باستان میباشد .

▣ ثبت در تاریخ

پرواز و انتقال دادن یهودیان اتیوپی به اسرائیل در کتاب GUINNESS BOOK OF WORLD RECORDS که تمام رکوردهای جهان را در بر دارد ثبت شده است . این پروازها دو رکورد را شکسته اول بالاترین رقم مهاجرینی که در یک روز به یک کشور مهاجرت کرده‌اند ۱۱۲۶۰ نفر ، دوم بالاترین تعداد سرنشینانی که در یک پرواز در جت بوئینگ ۷۰۷ جای داده‌اند ۱۰۸۸ نفر .

نمایشگاه فیلم

پنجمین نمایشگاه بین المللی فیلمهای تهیه شده توسط دانشجویان در ماه مه در تل آویو برقرار شد . حدود ۱۸۰ فیلم از ۶۰ دانشگاه فیلم سازی از سراسر دنیا آماده نشان دادن دراین نمایشگاه بود .

کارآموزی

پنج مهندس فلسطینی در یک کیبوتص در شمال اسرائیل مشغول به تعلیمات و آموزش برای تاسیس بندر جدید در غزه شدند دراین دوره که سه هفته طول کشید پنج فلسطینی نامبرده به دریافت گواهینامه از طرف وزیر حمل و نقل اسرائیل نائل گشتند .

سرمایه‌گذاری

وزارت جلب مهاجر اسرائیل مبلغ ۳۰ میلیون دلار برای جلب ۹۰۰۰ نفر مهاجر دانشمند از کشور شوروی اختصاص داده است تا اواخر قرن بیستم ، اسرائیل بین ۱۰/۰۰۰ تا ۱۲/۰۰۰ مهاجر دانشمند خواهد داشت .

نشریات خاور دور

مقالات و نوشته های اسرائیلی در نشریات خاور دور چاپ میشود . یک نشریه چینی آخرین شماره خود را به ادبیات عبری اختصاص داده است . همینطور نشریه دیگری در نپال بخش مخصوصی را به نویسندگان زن اسرائیل داده است .

اروپا

نتیجه آمار POLL RESULTS

برابر آماری که توسط موسسه آمارگیری آلمان چاپ شده است ، ۴۳ درصد آلمانی ها اعتقاد دارند که یهودیان ساکن آلمان از طرف گروههای افراطی دست راستی تحت خطر میباشند . بیشتر از ۴۹ درصد کسانیکه دراین آمار شرکت کرده‌اند معتقدند که با جلوگیری از فعالیتهای گروههای افراطی ، امنیت بیشتری برای یهودیان آلمان ایجاد میکند درصورتیکه ۴۵ درصد اعتقاد دارند که جلوگیری تاثیری در موقعیت یهودیان آلمانی نخواهد داشت .

نوار ویدیو

۱۰/۰۰۰ نوار ویدیو تحت عنوان «یهو دیان چه کسانی هستند» در دبیرستانهای ایتالیا بین نوجوانان پخش میشود تا این نوجوانان با دین یهودیت آشنا شوند . از بین ۵۸ میلیون نفر جمعیت ایتالیا ۴۰/۰۰۰ نفر یهودی میباشند .

مدارس فرانسوی

درحال حاضر ۱۰۸ مدرسه یهودی در فرانسه با تعداد ۲۱/۰۳۵ دانش آموز تمام وقت وجود دارد . این رقم ۶۱/۷ درصد افزایش در ده سال گذشته نشان میدهد . ضمناً ۲۱۹ مدرسه نیمه وقت یهودی با ۹۶۰۰ نفر دانش آموز نیمه وقت نیز درآن کشور میباشد .

دعوت نشدن

بنا به گزارش کمیته بین المللی پنجاهمین سالگرد بسته شدن درهای کمپ آشویتس ، از مقامات رسمی آلمانی در مراسمی که برگزار میشود دعوت نشده است . این کمیته اضافه میکند که عدم دعوت باعث خوشحالی بازماندگان کمپ و همینطور توده عوام آلمان گشته است . این مراسم در ژانویه سال آینده برگزار میشود .

اروپای شرقی

شالم بلغارستان

به تازگی بنگاه مطبوعاتی جدیدی به نام «شالم» بلغارستان شروع بکار کرده است . کتب و مواد منتشره این بنگاه که مربوط به یهودیت ، نویسندگان یهودی و نویسندگان اسرائیلی میباشد به زبان بلغاری ترجمه میشود . بنا به گزارش مقامات بلغارستان حدود ۳۲۰۰ نفر یهودی درآن کشور هستند که اکثراً یهودیان سفارادی میباشند ولی نماینده یهودیان بلغارستان این تعداد را بالغ بر ۷۰۰۰ نفر میداند .

صدمه به قبرستان

در قبرستان یهودیان پترزبورگ PETERSBURG واقع در روسیه حدود ۱۶۰ قبر یا بطور کلی منهدم و یا صدمه دیده است این شهر محل فعالیت گروه های فاشیستی در روسیه گشته است .

ضد یهودیت

حذف کتاب

مقامات فرانسوی تصمیم گرفتند که کتب درسی عربی را که در دبیرستانهای فرانسوی «ابوذبی» استفاده میشود حذف کنند . این کتب محصلین را به جنگ بر علیه یهودیان ، «حرامزاده های بشریت» تشویق میکند .

شبکه کامپیوتری

بنا به گزارش تلویزیون آلمان تعداد کثیری از نیونازیهای امریکا ، آلمان و اطریش برای پخش و نشر افکار ضد انسانی خود به بزرگترین شبکه کامپیوتری دنیا ملحق شده‌اند . طبق قوانین آلمان فعالیتهای ضد یهودی درآن کشور غیر قانونی میباشد و نئونازیها از طریق شبکه کامپیوتری آلمان به پخش و نشر ایده های خود مشغولند .

پخش نشریات ضد یهودی

پخش نشریات و جزوه های ضد یهودی در انگلیس باعث ناراحتی مقامات انگلیسی شده است . این نشریات که با لحن بسیار قوی نوشته میشود ، یهودیان را ننگ جامعه بشریت و سفید پوستان میداند و پیشنهاد کرده است که تمام یهودیان باید در بازداشتگاههای مخصوص زندگی کنند تا چاره‌ای نهایی برای رهایی ابدی از یهودیان پیدا شود .

علوم و تکنولوژی

آزمایشگاه ژنتیک

در انستیتوی علوم اسرائیل به نام وایزمن ، آزمایشگاه علوم ژنتیکی افتتاح شده . این پروژه که شش سال پیش شروع شده بود ، از حمایت های مالی سازمان بهداشت امریکا ، وزارت انرژی امریکا ، دوت ژاپن و چندین دولت اروپایی دیگر بهره‌مند میشود .

سبک سر

مقامات وزارت دفاع اسرائیل ، ساختن کلاههای ایمنی ارتشی جدیدی را اعلام کرده‌اند که حدود دو وسه چهارم پاوند وزن دارند . این کلاهها سبک ترین و مطمئن ترین و بهترین کلاههای ایمنی در دنیا میباشد . کلاههای ایمنی که اکنون در ارتش امریکا استفاده میشوند بیش از ۳/۵ پاوند وزن دارند .

اولترا ساند

دستگاه منحصر بفردی در اسرائیل ساخته شده که باعث تشخیص بیماریهای مختلف استخوان از قبیل پوکی استخوان میباشد مخارج استفاده از این دستگاه بمراتب از دستگاههای مشابه کمتر میباشد . استفاده این دستگاه برای زنان باردار بی خطر میباشد .

یخچال کاشر

یک شرکت یخچال سازی اسرائیل به نام AMCOR

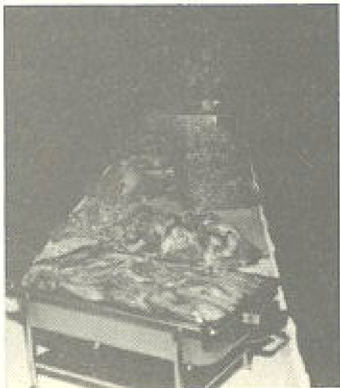
بقیه در صفحه 36





اعتبار کیترینگ های لوس آنجلس
اورنج کانتی - سان دیاگو

محفل و شبهای پرخاطره خود را با غذاهای خوشمزه بهادر گرم سازید.
بهادر کیترینگ پر سابقه لوس آنجلس با ارائه سرویس برتر و کیفیت بهتر
همیشه آماده است از مهمانان عزیز شما پذیرائی کند



سیستم گلات کاشر کیترینگ بهادر
زیر نظر مستقیم ربای
Rabbi Yehuda Bukspan
میباشد



تلفن: (۸۱۸)۶۰۹-۷۱۳۵

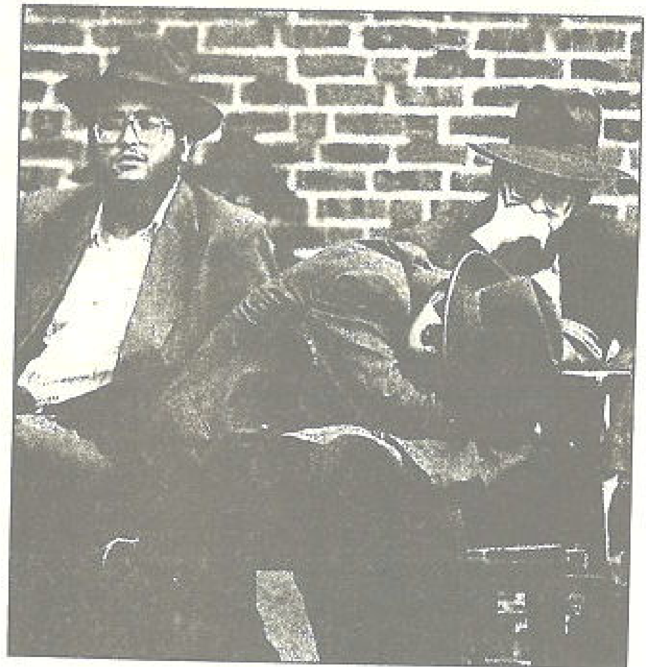
18750 Oxnard St., # 415 • Tarzana, CA 91356

نقل از مطبوعات عبری
ترجمه : ویدا بهره‌مند



در ساعت ۹ صبح دستگاه فاکس در اطاقی که در نزدیکی کنیسای بزرگ که بنام ربی مناخم شینرسون در کِفِر خباد بصدا درآمد . خبر فوت ربی را به تمام اهالی کفر خباد داد . به محض شنیدن خبر همگی افراد محل از خانه هایشان بیرون آمدند و در کنیسا اجتماع کردند .

مراسم تشییع جنازه ربی لوباویچ





به محض اینکه تابوت ربی از خانه او بیرون آورده شد مردم زیادی بطرف تابوت هجوم برده تا بلکه به تابوت او دست بزنند . هزاران نفر موانع پلیس را از سر راه خود برداشتند و درحالیکه قطره های اشک از چشمان آنها سرازیر میشد دنبال تابوت

می دویدند و بخشی دیگر از جمعیت که در اطراف ایستاده بودند چنان گریه و شیون میکردند که قلبهارا تکان میداد . تابوت ربی رابا سرعت زیاد وارد ماشین کردند و اتومبیل با سرعت بسیار کم بطرف گورستان «مونتیفیور» در محله کوئینز حرکت کرد .

درحالیکه باران تندی می بارید هزاران هزار خسید (خسیدها مردمانی بسیار مذهبی هستند و ایمان قوی به ربی داشته و دارند و در اصل پیروان او هستند) ربی راکه اسم اصلی او ربی مناخم مندل شینرسون بود در لحظات آخر همراهی کردند و صدها پلیس نیز امنیت محل را بعهده داشتند .

درخود گورستان و در مراسم تدفین فقط به تعداد معدودی اجازه شرکت داده شد از جمله سکرترها و نزدیکان او و همچنین ربای اعظم بنام **اسرائل لآ**، سفیر اسرائیل در امریکا **ایتامار ربی نویچ** ، وکنسول در نیویورک **کولت اویتال** و همچنین رهبر حزب لیکود **بنیامین ناتانیاهو** همچنین دهها نفر **رهبران مهم یهودی** ، **سناتورها** و فرماندار ایالت نیویورک **ماریو کومو** و شهردار نیویورک **رودلف جولیانو** .

رئیس جمهور آقای **بیل کلینتون** طی تلگرافی تاسف خود را اعلام کرد و تسلیت گفت .

موقعی که تابوت ربی به اطاق او برده شد عده‌یی از خسیدهای او فریاد زدند **«زنده باد آقای ما»** و شروع به آواز خواندن و رقصیدن کردند . آنها ایمان داشتند که ربی دوباره زنده خواهد شد .

همانطورکه در عکس ملاحظه میکنیم عده‌یی عزادار هستند و عده‌یی شاد هستند و مشروب بدست آواز میخوانند وپایکوبی میکنند . شادی آنها دلیلی است که در بالا گفته شد یعنی آنها منتظر معجزه هستند و البته به معجزه نیز ایمان دارند .

خسیدهای خباد که در اسرائیل بودند یا در اسرائیل زندگی میکردند به محض شنیدن خبر فوت ربی با عجله فراوان خود را به نیویورک رساندند که در مراسم تشییع جنازه ربی شرکت کنند .

چه کسی جانشین او خواهد شد ؟

ربی فرزندی نداشت که بطور طبیعی جانشین او شود . و حتی هیچ کاندید مناسبی هم وجود ندارد که بتواند جای او را بگیرد شاید فقط ربی کهآن ، اولین شاگرد او بتواند جانشین او شود ولی این هم فقط یک حدس میباشد . تنها چیزی که میتواند تعین کند که چه کسی میتواند جانشین او شود فقط وصیت نامه‌ای بود که کسی را انتخاب نکرده است . ولی در هر صورت در تاریخ این گروه نشان داده شده که این گروه تا بحال طی دوره هایی بدون رهبر اداره شده وگروه از بین نرفته و تا به امروز پایدار است .

نظر و عقیده شخصیت ها معروف در مورد ربی

نخست وزیر اسرائیل آقای **اسحاق رابین** با شنیدن خبر فوت اعلام عزاداری نمود و طی آن به خانواده او و به گروه خباد تسلیت گفت و اعلام کرد که رهبر بزرگی فوت شد و اینکه او یکی از رهبران بزرگی بود که کارهای فراوانی برای یهو دیت دنیا انجام داده است .

بیشتر شخصیت های اسرائیل طی ملاقاتی که با ربی داشتند تحت تاثیر چشمان او قرار گرفته بودند و هریک از آنها تفسیری از چشمان او کرده‌اند .

اریه شارون میگوید : چشمانی فولادین دارد که به درون انسان نفوذ میکند .

بنیامین ناتانیاهو : چشمانی روشن به رنگ آبی که خیلی بانفوذ هستند .

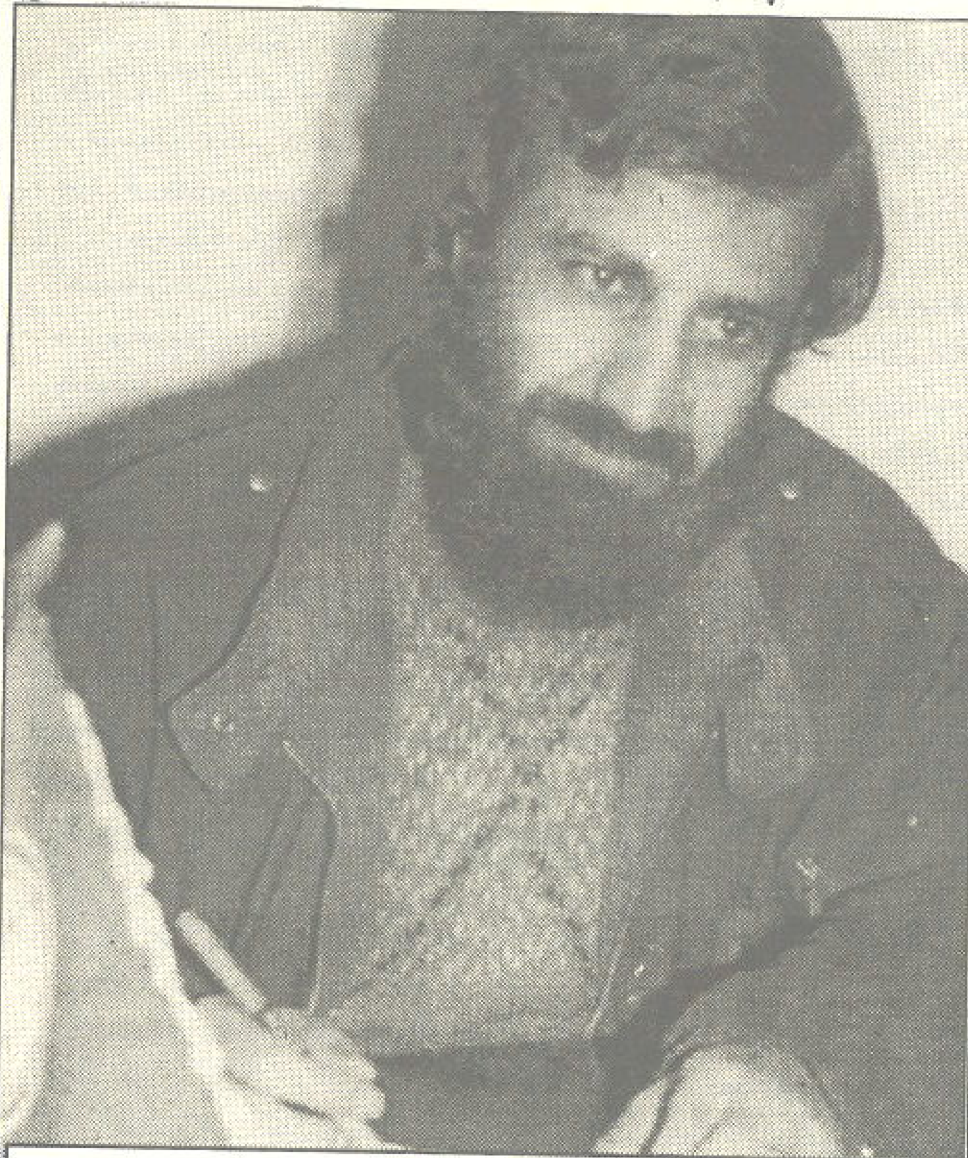
الی دیان : چشمان او و دارای قدرت هیپنوتیزمی بودند .

ربی محترم ، چرا شما خودتان به اسرائیل مهاجرت نمی کنید ؟

این سئوالی بود که خبرنگاری اسرائیلی بنام **شلمونکدیمون** طی مصاحبه‌ای که با ربی درماه جولای سال ۱۹۹۰ داشت از او کرد و او در پاسخ چنین گفت : چندین دلیل وجود دارد ، که بخاطر آن دلایل فعلا نمیتوانم به اسرائیل مسافرت کنم . و این چنین ادامه داد : من فکر نمیکنم که یهودی تنها باید برای خوشی کردن و لذت بردن به کشور اسرائیل سفر کند بلکه یهودی باید به آنجا سفر کند که برای کشور اسرائیل فعالیت کند و مفید واقع بشود . تا موقعی که دلایلی که مرا در امریکا نگه داشته از سر راهم برداشته شوند آن موقع باید فکر کنم که چه فعالیتی میتوانم در کشور اسرائیل بکنم .

وقتی که سئوال کردکی ؟ او در جواب فقط لبخندی زد .

درشماره آینده ربی را از دیدها و زوایای دیگر زندگی او بررسی خواهیم نمود .



تهیه و تنظیم و ترجمه :

داوید فاخری

مصطفی دریانی

شیعهٔ معتقد و یا باج بگیر و یا هردو؟

* چگونه کماندوهای اسرائیلی به قلب لبنان رفته و مرد اول حزب الله را ربودند.
* این دستگیری و ربودن مصطفی دریانی فقط ۵ دقیقه طول کشید.
* شاید اکنون بتوان توسط وی به سرنوشت (ران آراد) پی برد.
* بگفته مقامات اسرائیلی هدف از این عملیات معاوضه افراد نبوده بلکه هشداری است به دیگران .

تکاوران واحدهای نخبه اسرائیلی در سحرگاه شنبه ۲۱ می توسط دو هلیکوپتر غول پیکر که حامل آنان و تجهیزات لازم (منجمله دو اتومبیل با نمره های شناسائی لبنانی) بوده به هشتاد کیلومتری داخل خاک لبنان یورش بردند . این بخش از خاک لبنان که در کنترل نیروهای سوری قرار داشت با موشکهای زمین به هوا و رادارهای بسیار پیشرفته و حساس محافظت میشد و برای بار دیگر با ربودن یکی از دشمنان قسم خورده اسرائیل که این بار یک مسلمان فناتیک بنام (مصطفی دریانی) بود وبازجوئی در مورد سرنوشت خلبان اسرائیلی که تا سال ۱۹۸۸ بدست وی اسیر بوده ، برگ دیگر به کتاب اعجازانگیز عملیات حیرت آور نظامی آن کشور افزودند .

این هلیکوپتر های عظیم که توسط دو هلیکوپتر جنگی و یک فروند هواپیمای F.15 همراهی میشدند بعد از رسیدن به محل مورد نظر که در فاصله ۵ کیلومتری محل زندگی (دریانی) قرار داشت

شروع به تخلیه کماندوها و اتومویبلها نموده و هم چنان با موتورهای روشن منتظر بازگشت تکاوران به انتظار ماندند . واحد مزبور ، بعلت دشواری و اهمیت این شبیخون (که از لحاظ جغرافیائی در محلی بسیار سنگلاخی و کوهستانی و هم از لحاظ استراتژیکی که در قلب مرکز عملیاتی سوریه قرار داشت) را بیشتر از افسران کارآزموده تشکیل یافته بود . این واحد پس از رسیدن به محل موردنظر با هیچگونه اتفاق غیرمنتظره ای مواجه نگردید زیرا اطلاعاتی که جاسوسان و منابع خبری و اطلاعاتی وابسته به ادارهٔ اطلاعات ارتش و موساد در اختیار آنان گذارده بودند چنان دقیق و صحیح بودند که سربازان بدون هیچ گونه مخالفتی با شکستن درب منزل (دریانی) فقط بایک ضربه تبر وارد آن گردیدند . بلافاصله وی را که از دیدن سربازان اسرائیل بالای سر خود بسیار حیرت کرده و توان استفاده از اسلحهٔ آماده شلیک خود را نیز نداشت دست بند زده و بعد از جمع کردن تمام مدارک و نوارهای ضبط و ویدیو که حاوی اطلاعات وسیعی در مورد سازمانهای ضد اسرائیلی بویژه (حزب الله) بود، در بغل حمل کرده و آنگاه با اتومبیلهائی که بدانجا آمده بودند بسوی هلیکوپترها براه افتادند (مصطفی دریانی بعلت جراحات گذشته پای خود با عصا راه میرفت) . نکته ای که همواره مورد توجه مهاجمین اسرائیلی در این گونه موارد بوده و کاملاً به اثبات رسیده نگرانی آنان و دقتی است که در مورد آسیب نرساندن به افراد بی گناه و افراد خانوادهٔ شخص مزبور اعمال میدارند . این بار نیز همسر دریانی که از خواب برخاسته از مهاجمین سئوال می کند شماکی هستید و آنان جواب می دهند که ما اسرائیلی هستیم و نگران نباشید و بعد از اینکه آنان را در یک اطاق نگهداری می کنند بجستجوی مدارک میپردازند . طول عملیات مزبور از ورود به خانه مصطفی دریانی ، تا خارج شدن کماندوها ۵ دقیقه بیشتر نبوده است . هلیکوپترهای منتظر بعد از سوارکردن کماندوها با فرار از دسترسی موشکهای سوری خود را به اسرائیل رسانده و در فرودگاه بن گوریون که رئیس اداره اطلاعات ارتش و هم چنین رئیس ستاد ارتش به پیشباز آنان آمده بودند ، مسافر ویژه خود را تحویل مقامات اطلاعاتی میدهند .

خوانندگان عزیز مطلب بالا چکیده ئی از گزارش خبرنگاران جهانی در مورد ربودن رهبر سازمان (مقاومت معتقد) ، نصرالله دریانی ، توسط کماندوهای اسرائیلی بود که آن را به نظر شما رساندم . و اکنون با اطلاعات وسیعتری که از منابع مختلف دریافت داشته ام شما را بیشتر در جریان این عملیات حیرت انگیزی قرار میدهم .

دریانی چه کسی است ؟

او در دهکده ئی بنام (قصرالنباه) بدنیا آمد . این دهکده در کنار کوه (جبل دریانی) که خانوادهٔ وی نام خود را بر آن نهاده اند و در کنار نوارهای کشتزار (خشخاش) و (کارخانه های عرق کشی) قرار دارد . این خانواده که در بین سایر خانواده های دیگر از گردن کشی فوق العاده ئی برخوردارند بر آن منطقه حکومت می کنند .

مصطفی دریانی بین همسالان خود در این دهکده بزرگ میشد و چون دیگران برای شنیدن موعظه های شیوخ شیعه که در حسینیه ها جمع میشدند شرکت مینمود ولی چندان علاقه ای به سخنرانیهای آنان نشان نمیداد بلکه همواره متوجه مرکز قدرت لبنان یعنی بیروت بود و رویای رسیدن به مقام دولتی و نتیجتاً به مال و منال فراوان او را رها نمینمود . به این سبب در سال ۱۹۸۰ به بیروت آمده و با جلب اعتماد افسران عالیرتبه مسیحی که در آن زمان با قدرت بسیار نظام بیروت را در دست داشتند در خدمت واحدهای اطلاعاتی آنان درآمد . اما بعد از جنگ (صلح گالیل) در ۱۹۸۲ که اسرائیل بخاک لبنان حمله نمود ، گروه های شیعه متشکل گردیدند و در میان آنان گروه (شیعه امل) که از یک تز سوسیالیستی غیرمذهبی پیروی می کرد برهبری (نابیه بری) به قدرت قابل ملاحظه ای دست یافت . مصطفی دریانی به خدمت این سازمان درآمد و به علت اطلاعات وسیعی که در امور امنیتی کسب کرده بود به مقام رئیس امنیت آن سازمان رسید . در سال ۱۹۸۳ در برخوردی که بین شیعیان و مسیحیان لبنان روی داد وی از ناحیه پا بشدت مجروح گردید و پس از آن با عصا راه می رفت.

در اکتبر ۱۹۸۶ که (ران آراد) خلبان فانتوم اسرائیلی توسط اعضاء گروه امل به اسیری گرفته شد وی را به مکان امنی که دهکدهٔ (دریانی) بود ، آوردند. در آن زمان دریانی از طریق جرائد اعلام داشت که وی مسئولیت نگهداری ران آراد را دارد و همچنین به وی اجازه داد که نامه و عکس خود را برای خانواده اش ارسال دارد .

در سال ۱۹۸۸ بعلت تندرویهای وی در سازمان امل که مخالف ایده های قدرت طلبی (نامیه بری) رهبر سازمان امل در سطح کشوری لبنان بود ، توسط وی از کار برکنار گردید . دریانی که وقوع چنین روزی را پیش بینی کرده بود قبلاً با گروه شیعه حزب الله لبنان که از طریق دولت ایران تقویت می گردید به توافق هائی

رسیده بود . در نتیجه قبل از اینکه گروه امل را ترک نماید فراموش نکرد که جهیزیه گرانبهای خود را که همان (ران آراد) خلبان اسرائیلی باشد به خانهٔ بخت آینده اش منتقل نماید .

چندی بعد وی خلبان مزبور را به حزب الله لبنان (غیرمستقیم به ایرانیها) به مبلغ ناچیز ۳۰۰۰۰۰ دلار فروخت . علت فروش گروگانی همچون (آراد) آنهم به قیمتی چنین ناچیز می تواند چندین علت داشته باشد . همه میدانند که قیمت یک گروگان به مرور زمان بالاتر می رود . یک علت ممکن است این بوده که وضعیت سلامتی وی در خطر بوده و دلیل دیگر این که دریانی احتیاج فوری به پول نقد داشته و شاید هم از طریق ایرانیها و یا سوریها تهدید شده بود تا فوراً وی را به فروش برساند . دلائل ممکنه دیگر مسلماً بعد از تحقیقات از وی روشن خواهد گردید از نقطه نظر شخصیتی ، دریانی و خانواده اش مانند سایر گروههای شیعه لبنانی که در دهکده ها و بطور خانوادگی و فامیلی زندگی می کنند ، از رسوم خاص خود پیروی مینمایند . آنها در مساجد و حسینه ها حضور می یابند ، به سخنان شیخ محل گوش می دهند ، سلولهای نفرت از کفار (صهیونیستها و غربیها) را در تمام وجود خود و فرزندانشان نشو و نما می دهند و با فرصت جوئی کامل در پی کسب درآمد از بازار بلبشوی لبنان و از طریق فروش مواد مخدر ، مشروبات قاچاق الکلی (عرق) ، گروگانگیری و باجگیری برمی آیند.

البته تمام این خانواده ها در کارهای اعجاب انگیز خود موفق نمی باشند بلکه کسانی که با حزب الله لبنان همکاری و یا از پشتیبانی نظامی و سیاسی دولت ایران و یا کمک سوریه ایها بهره برده و در مقابل برای آنان خدمات خاصی را انجام می دهند به مقامی همچون (مصطفی دریانی) میرسند که نام پرطمطراق (مقاومت معتقد) را نیز بر گروه خود مینهند.

نمودارهای گروههای قومی مستقل مسلح که در هر گوشه و کنار لبنان به چشم می خورند که در پی یک ایده سیاسی و یا ایدیولوژی دیگری دست به اغتشاش و نوعی حکومت ملوک الطوایفی میزنند وقتی از خود شروع به ساختن ارتش مینمایند ، مانند فالانژها یا خانواده (جمیل) و پلنگهای خانواده (شیمعون) مسیحی و یا حزب کار وابسته به خانواده (جمبلات) دروزی یک سنت قدیمی لبنانی است .

شیعه های لبنان آخرین گروهی بودند که بعد از جنگ ۸۲ اسرائیل و لبنان دست به تشکل سیاسی نظامی زدند . تا آن زمان روابط دهکده های شیعی با اسرائیل بسیار مسالمت آمیز بود و هیچکس مزاحم دیگری نمیشد . ناگهان با بیرون آمدن (جن) حزب الله از بطری ، همه چیز بهم ریخت . با دخالت و تشویق (مذهبی و مالی بسیار سخاوتمندانه) ایران و خریداری شدن چند افراد باج بگیر و گردن کلفت وحشت افروز ، از میان شیعیان لبنان ، چون (دریانیها) بمنظور ابراز دشمنی آنهم از نوع بسیار خشن و غیر انسانی آن نسبت به اسرائیل و غربیها ، شیعیان توانستند که از خود گروههای تروریست تشکیل دهند . پاسداران انقلاب اسلامی ایران که بدستور (خمینی) به خاک لبنان پا نهاده بودند با بذل و بخششهای بسیار توانستند که گروههای کوچک شیعه را بدور خود جمع کرده و تشکیل (حزب الله) را بدهند.

یکی از موفق ترین سرسپردگان حزب الله ، (مصطفی دریانی) بود که حتی به گزارش خبرگزاریهای خارجی در بازجوئی گروگانهای انگلیسی و فرانسوی شرکت داشته و بنا به اظهارات خبرنگار فرانسوی (ژره اُک) که خود گروگان حزب الله بوده ، دریانی ، مسئول قتل گروگان فرانسوی بنام (میشل سارا) بوده است .

کمکهای مالی و نظامی بی شائبه ئی که دولت ایران به حزب الله و گروههای کوچک تروریستی از لبنان بنماید آنان را قادر میسازد که هرچه بیشتر گستاخ تر گردند .

بنیادهای مالی که بنام های (بنیاد شهید)، (بنیاد اسرا) و (بنیاد مبارزان ضد اسرائیل) در جنوب لبنان و دره (بعل بک) تشکیل گردیده موظف می باشند که تمام خواسته های خانواده های شیعیان وابسته را فراهم آورند .

حال سئوال اینست که چرا تاکنون دولتهای غربی و اسرائیل نتوانسته اند که این لانه های خرابکاری را نابود سازند؟

دلیل آن اینست که این خانه ها در دهکده های کوچک کوهستانی قرار دارند و نفوذ جاسوس بین آنان بسیار مشکل میباشد چراکه تمام افراد را خانواده هائی تشکیل میدهند که یکدیگر را می شناسند و مدت زمان درازی طول کشید تا خبرگیران اسرائیلی توانستند با نفوذ به داخل آن جمعیتها اطلاعات لازم را کسب نمایند . بگفته یک سرویس خبری انگلیسی کماندوهای اسرائیل که به خانه (دریانی) ریختند حتی اطلاع داشتند که روی طاقچه کدام اطاق کاغذ مشق کدام یک از بچه های (دریانی) قرار دارد.

دریانی هم اکنون تحت بازجوئی قرار دارد . آنچه که مسلم است او هم چون دیگران خوب می داند که اسرائیلیها به قوانین جنگی در مورد اسرا احترام می گذارند و تاکنون سابقه نداشته که

بقیه در صفحه 79

نویسنده : دنیس پرگر
برگردان :گروه یاران سیامک



دلیل وجود قوم یهود چیست ؟

یکی از واقعیات مهم درمورد تورات این است که کتاب آسمانی یهودیان با شخص یهودی شروع نمیشود .

عهد جدید انجیل با نام حضرت عیسی ، بنیانگذار مسیحیت و قرآن مجید با حضرت محمد بنیانگذار اسلام آغاز میشوند . ولی اولین نفر در تورات نه بنیانگذار یهودیت است و نه یک یهودی .

یکی از دلایل این موضوع بازنگهداشتن یهودیان از داشتن تعصب بی مورد راجع به یهودیت است .

در تورات بطور وضوح آمده است که اولین فرد خالق خدا یک انسان بود ، نه یک انسان یهودی تا مبادا یهودیان تصور کنند که قوم منتخب خدا بودن دلیل بر برتری ذاتی آنها نیز میباشد .

جهان برای همه خلق شد و خدا به همه به یکسان علاقمند است

علمای دینی یهود در تعلیمات خویش براین سئوال تاکید دارند :

چرا حضرت آدم به تنهایی خلق شد ؟ (چرا خدا بیش از یک نفر رادرابتداخلق نکرد ؟)

که هیچکس نتواند ادعا کند : اجداد من برترازاجدادتو هستند .» همه مردم جهان از تبار یک نفر هستند .

با اینحال دلیل مهمتری برای یهودی نبودن حضرت آدم وجود دارد :

آموزش این نکته که وجود قوم خاصی برای آغاز شناسایی خدا به بشر لازم بود و این قوم منتخب همان یهودیان میباشند .

بر طبق افکار سنتی یهود برخی براین باورند که تورات و قوم یهود از ابتدا جزئی از طرح الهی آفرینش جهان بودند . حتی عده‌ای براین باورند که علت آفرینش ، اهداء تورات به بشر بوده است .ولی آموزشهای کتاب آفرینش با این برداشت خود - مرکزبینی یهودی مغایرت دارد .

دنیا برای تورات خلق نشده ، بلکه تورات برای دنیا خلق شده است .

فصل های اول کتاب آفرینش بطور ضمنی این مطلب را می رسانند که وحی خدا به حضرت ابراهیم و تبار او تا حضرت اسحق (یعنی یهودیان) آخرین کوشش خداوند برای رهانیدن دنیا از شر بدی بود .

تضاد بین خوبی و بدی از آغاز کتاب آفرینش در مد نظر خدا بوده زیرا او بیش از هر چیزی میخواست که افراد بشر با هم به درستی رفتار کنند .

هابیل و قابیل - حضرت نوح و توفان - سودوم و گومورا همه داستانها نمایانگر خوبی در مقابل بدی هستند .

آینده ممکن است برای خدا روشن باشد ولی کتاب آفرینش به ما این باور را میدهد که عمق کردار بشر برای خدا تعجب آور بود . «خدا افسوس میخورد که انسان را خلق کرده.» وخدا بخاطر خشونت اندیشه و کردار انسان «غمناک» شد .

همانطور که گانتر پلت اشاره میکند خدا یکی از غمگین ترین چهره‌های تورات است .

خدا دنیایی را خلق کرد که آنرا خوب توصیف نمود اما او صفت خیلی خوب را برای توصیف مخلوق خودش یعنی انسان بکار گرفت . سپس خدا شاهد آن بود که انسانی که دنیا را برای او خلق کرده بود و تا به این حد برای او عزیز بود ، به همنوع خودش درد ورنج وحشتناکی روا داشت **اشتباه خدا در چه بود ؟**

● نخستین وحی اخلاقی : وجدان

خدا به انسان قابلیت گزینش بین خوب و بد را داد و برای اینکه مطمئن باشد که انسان بداند چگونه انتخاب کند ، خدا به بشر وجدان داد . در نتیجه ، اولین وحی اخلاقی خدا به بشر ، یک وحی درونی بود - **وجدان** هر موجود انسانی با قابلیت ذاتی تشخیص بین خوب و بد پا بدنیا میگذارد .

انسانها می دانند که آزار افراد بیگناه اشتباه است مگر اینکه وجدان آنها از کار افتاده باشد یا به آنها آموزش داده شده باشد که کارهای بد در حقیقت خوب هستند .

باور به وجود وجدان در فصل آفرینش با نشان دادن عکس العمل قابیل به بازجویی خداوند از او درباره کشتن برادرش آشکار میشود . قابیل براحتی میتوانست از خود

اینگونه دفاع کند که : «من او را کشتم مگر چه شده است ؟!»
او حتی میتوانست این اعتراض را وارد کند که «کسی به من نگفته بود که قتل غلط است»

عدم دفاع قابیل از خود به اینگونه بطور ضمنی نشانگر این است که او میدانست کاری که با برادرش کرده اشتباه بود .

او چگونه میدانست ؟
وجدانش به او چنین گفت .

باکشته شدن هابیل به دست برادرش قابیل و غرق شدن بشر در خشونت این موضوع برای خدا روشن شد که وجود وجدان بتنهایی متضمن رفتار درست بشر نخواهد شد .

البته ما میتوانیم فرض را براین بگذاریم که خدا میدانست چنین اتفاقی خواهد افتاد ولی هدف داستانهای تورات این است که از ما بخود ما بیاموزد نه آنچه که خدا از ما آموخت .

تورات در این مورد به ما می آموزد ذکر وحی الهی به بشر ، یک لازمه اخلاقی است .

● وحی اخلاقی دوم : هفت قانون نوح

پس از آن خدا اصول اخلاقی را بطور صریح برای بشر آشکار میکند . بنابر اصول یهودیت هفت قانون وجود دارند که همه باید از آنها پیروی کنند .

تایید وجود خدا ، تشکیل دادگاه عدل ، اجتناب از قتل ، دزدی و بعضی از گناهان جنسی ، کفرگویی و خوردن دست وپای یک حیوان زنده .

براساس تورات باور براین است که این قوانین آشکار شده به حضرت نوح ، دومین پدر بشریت ، پایه های اخلاقیت جهانی هستند .

● سومین وحی اخلاقی : یهودیان

باوجود دانش بشر از این هفت قانون و همچنین وجود وجدان ذاتی در بشر ، انسان دوباره به اعمال بد روی می آورد و مردم سودوم نمایانگر این انحطاط هستند .شکست دومین وحی اخلاقی سه نتیجه داشت

۱ - تنها آشکارنمودن اصول اخلاقی از جانب خدا کافی نیست . انسانها نیز باید به دیگر انسانها درس اخلاق بدهند .

۲ - وحی الهی فقط در یک وحله از زمان کافی نیست . وجود خدا و فرائض اخلاقی مورد نظر او باید دائماً آشکار و هویدا باشند .

۳ - هفت قانون و اصل رفتار درست ، به تنهایی کافی نیستند و دستوراتی با جزئیات بیشتر برای رفتار درست بشر لازم میباشند .

به این دلایل خدا یک گروه از مردم را به عنوان پیام آور خود انتخاب کرد و به ایشان قوانین و اصول رفتاری پیچیده‌تری از هفت اصل ذکر شده اهداء کرد .

خدا براین امید بود که این گروه با زندگی کردن برطبق این قوانین سمبل و یادآور دائمی خدا برای بقیه بشریت باشند . یادآور اینکه

● خدا جهان را خلق کرد .

● خدا دائماً نگران اصول مخلوقات خود است .

● خدا از انسان انتظار رفتار اخلاقی دارد و در مورد انسان قضاوت اخلاقی میکند .

بلافاصله این سئوال مطرح میشود که چرا خدا یهودیان رابرای انجام‌این امرانتخاب کرد ؟

در حقیقت خدا **یهودیان را انتخاب نکرد بلکه اوگروهی از انسانهارا انتخاب کرد که آن گروه بعداً به عنوان یهودی شناخته شدند .**

اگر خداوند عده‌ای از تبار یک حضرت ابراهیم از افریقا ویا آسیای شرقی و یا امریکا را انتخاب میکرد افراد متولد به آن شخص و تبار او بعنوان یهودیان این جهان شناخته میشدند .

درتورات مطلقاً دلیلی برای اینکه چرا خدا وجود خود را به حضرت ابراهیم آشکار نمود داده نمیشود ولی در نتیجه رسالت حضرت ابراهیم ، فرزندان او و زادگان آنها از جمله حضرت اسحق و حضرت یعقوب وظیفه دار اشاعه پیام خدا در بین بشریت میشوند .

درتورات این موضوع بطور وضوح آمده است که یک گروه بخصوص از مردم در حضور خدا و با قبول قانون اخلاقی او تقدیس شدند تا بعنوان یک نمایانگر انسانی ، دائماً وحی الهی را آشکار بنمایند .

به همین دلیل در تورات از عمل تقدیس روز شبات از طرف یهودیان بعنوان علامت ابدی خلقت «زمین وبهشت» یاد میشود

زمانیکه یهودیان برطبق قوانین اهدایی خدا زندگی میکنند آنها یک یادآور زنده از خدا و احکام الهی او به تمام بشریت هستند .

یهودیان سومین و (ازنظر خود) سعی نهایی خداوند برای تضمین بیاد ماندن خدا در ذهن افراد بشر و تشویق کننده آنها برای انتخاب خوبی‌بربدی هستند .

در داستانی آمده که فردریک کبیر روزی از مشاوران دانای خود خواست که دلیلی برای اثبات وجود خدا ارائه بدهند .

آنها در جواب گفتند :
«یهودیان»

آنها درست میگفتند .

امنون نتصر

یادداشت ها

مقاله دوازدهم

۲۴- واژه های بیگانه در کتاب مقدس

در مقاله یازدهم اشارتی مختصر به وجود کلمات بیگانه در قرآن نمودیم واین پدیده را نشانه زنده بودن، پویایی وغنای زبان شناختیم. نظر ما بر اینست که هیچ لزومی ندارد که افراد به سبب عقاید ملی یا مذهبی دست به پاکسازی زبان خود بزنند وزبانی محدود ومصنوعی خالی از زیبایی ولطف بیافرینند. این اقدام تا حدودی که صدمه به ماهیت زبان نزند مورد قبول است.

کتاب مقدس یهودیان، که برای مسلمانان ومسیحیان نیز مقدس است، سرشار از لغات بیگانه است. این لغات متعلقند به فرهنگ سومری، اکادی، اوگاریتی، فنیقی، آرامی، عربی شمالی وجنوبی، مصری قدیم، حیتایی، یونانی، ایرانی وهندی. بعلت امانت به مآخذ، نگارش این لغات در این یادداشت به خط عبری انجام میپذیرد؛ ممکن است عده ای از خوانندگان با خط عبری آشنایی نداشته باشند، لذا از ضبط تمام کلمات در اینجا صرفنظر میشود. در عوض، بیک نام مصری ولیست لغاتی چند از زبانهای ایرانی بسنده میشود.

پژوهشگران نام حضرت موسی، مُشه، را مأخوذ از دو واژه مصری قدیم: مُ بمعنای نطفه، ش بمعنای دریاچه، میدانند. عده ای نیز معتقدند که حرف مُ ابتداء «مس» بمعنای زاده بوده بطوریکه این واژه در اسامی رعمسس نمایان است. در هر حال، در مصری بودن نام حضرت موسی تردیدی نیست، ودر این مورد حتی اشاره ای در کتاب خروج (باب دوم آیه ۱۰) شده است. ضمناً بیمورد نیست بدانید که در بارهٔ اشتقاق این اسم وبسیاری از اسامی ولغات در کتاب مقدس صدها کتاب ومقاله نوشته شده وجر وبحث میان پژوهشگران پایان نیافته است. حتی در مورد نام رعمسس از اینکه قبل از راء حرف پ وجود داشته که حذف گردیده، ویا کدام یک از دو حرف س میبایست به ش تبدیل میشده وامثال این گفتگوها هنوز ادامه دارد. لازم است گفته شود که ابراز شک وتردید در کارهای پژوهشی بسیار پسندیده است.

اینک لیست لغات ایرانی که اصالت ایرانی بودن آنان از دروازه شک گذشته وبر کرسی یقین نشسته است. واژه ها بصورت حرف فارسی در مقابل حرف عبری آوا نویسی شده ومعانی قدیم در برابر آنها آمده است:

اپدن	אַפֶּדֶן	کاخ
احشترپن	אֲחַשְׁדַּרְפַּן	فرماندار
احشترن	אֲחַשְׁתְּרָן	فرستاده شاه
پتبگ	פַּתְבַּג	خوراکی
پتشگن	פַּתְשֶׁגֶן	رونوشت فرمان
پتگم	פִּתְגָם	فرمان، پیغام
پرتم	פַּרְתֵּם	لقب اشرافی
پردس	פַּרְדֵּס	باغ درخت
پروَر	פַּרְבָּר	جناحی از ساختمان
پلده	פְּלָדָה	پولاد
ترشتا	תִּרְשָׁתָא	لقب خاص
دت	דָּת	قانون، مذهب
گزبر	גִּזְבָּר	گنجور، خزانه دار
گنز	גְּנָז	گنج
گنزک	גַּנְזַךְ	گنج خانه
نشتون	נִשְׁתְּוָן	نامه، نوشته

در تلمود ومیدراشیم تعداد فراوانی لغات ایرانی آمده است که برای تدوین آنان نیاز بانتشار یک کتابچه است. با این وصف کسی تا کنون از میان عبری زبانان برنخاسته است که بگوید این کتب مقدس ودینی، یا اصولاً زبان عبری، را باید از لغات بیگانه پاکسازی کرد. هم بستگی زبانی میان ملتها، تا حدودی که بماهیت واصالت زبان لطمه ای نخورد، یک پدیده مثبت وقابل ستایش است. اگر بنا باشد زبان اردو را از لغات ایرانی پاکسازی کنند دیگر کسی قادر نخواهد بود باین زبان حرف بزند یا چیزی بنویسد.

۲۵ - حقیقت گویی انتقادی پدران ما

یکی از پایه های جاودان ماندن کتاب مقدس یهودیان (عهد عتیق) نوشتن حقایق بدون رتوش وبدون ترس وواهمه است. نویسندگان کتاب مقدس رویدادهای تاریخی را رویهمرفته بهمانگونه که بوده برشته تحریر درآورده اند. اصولاً از کسی بیهوده تمجید نکرده اند وکسی را تملق نگفته اند. بدیهای

طرف را نوشته اند، واگر خوبی از او دیده اند از روی بیطرفی کامل، بدون بغض وحب، آنرا نیز بروی کاغذ کشیده اند. باوجودیکه بیش از دو هزار وپانصد سال از حکومت شاهان کشور اسرائیل وکشور یهودا میگذرد، مرور حقایق پوست کنده نویسندگان، که برخی از آنان از سلسله انبیاء بودند، تاریخ نویسان متملق وچاپلوس دوره ما را بشرم وامیدارد. در این یادداشت کوتاه نمیشود به تمام نکات انتقادی تاریخ نگاری دوره عهد عتیق رسیدگی کرد. ما در این یادداشت عجالتاً از یک پادشاه، یوشیا، پدر وپدر بزرگش نام میبریم. در باره او در مقاله دهم یادداشت ۲۱ بعلت تنگی جا باختصار چیزی نوشتیم.

یوشیا پسر آمون نوه منشه هشت ساله بود که مردم او را در سال ۶۴۰ قبل از میلاد بشاهی کشور یهودا برگزیدند. مورخ کتاب دوم پادشاهان خصوصاً روی کلمه «مردم» تکیه مینهد: **עם הארץ**. درست در اوان پادشاهی وی، سعادت باو روی نمود وحکومت میلیتاریستی آشور در وضع فروپاشی قرار گرفت. از این روی یوشیا ده سال پس از شاهی، در سن هیجده سالگی، بخود اجازه داد کشورش را از نفوذ سیاسی، مدنی وفرهنگی آشور برهاند.

پدر بزرگ یوشیا، منشه، که مدت پنجاه پنج سال بر کشور یهودا حکم میراند، یکی از پادشاهان ستمگر ومنفور خاندان داود بود. نویسنده کتاب دوم **پادشاهان** در باره منشه میگوید: «آنچه در نظر خدا ناپسند بود، موافق رجاسات امت هایی که خدا آنان را از حضور بنی اسرائیل بیرون رانده بود، رفتار کرد (باب بیست یکم آیه ۲). هر کار زشتی که احآب، پادشاه کشور اسرائیل انجام داد، منشه آنرا دنبال کرد وکار را بجایی رسانید که خانه خدا را در اورشلیم به جایگاه کثیف عبادت خدایان واصنام ملل دیگر، خصوصاً آشور، مبدل ساخت. همان منبع در باره وی ادامه میدهد:

«پسر خود را از آتش [جهنم **مولک**] گذرانید؛ فالگیری وافسونگری میکرد؛ با اصحاب اجنه وجادوگران مراودت میکرد؛ در نظر خدا شرارت بسیار ورزید وخشم او را بهیجان آورد»، قربانگاه برای خدای **بعل** در معبد مقدس اورشلیم بنا کرد وتمثال **اشیره** (بزبان اکادی Ašratu)، الهه زاد وولد کنعانیان، را وارد جایگاه مقدس کرد، «وعلاوه بر این، منشه، خون بیگناهان را باندازهٔ زیادی ریخت تا اورشلیم را سراسر پر کرد» (آیات ۲ ـ ۷، ۱۶). بزرگان یهود در حیرتند چگونه از پدر منشه، حزقیا، که شاهی دادگر ومؤمن بود، چنین فرزندی

رذل، ظالم وخداناشناس بدنیا آمد (رک به **سیفری، تثنیه بخش ۳۲**). منشه در سال ۶۴۲ قبل از میلاد، در سن ۶۷ سالگی، فوت کرد وپسرش، **آمون**، در سن بیست ودوسالگی بجای وی پادشاه شد.

آمون در بیدادگری وبت پرستی وپیروی از آداب ورسوم بیگانگان دست کمی از پدر نداشت. مانند دوره پدرش، در دوره او نیز، متمولین واشرافیون جامعه بخوشگذرانی وچاپیدن مال مردم مشغول بودند. علمای دوره تلمود **آمون** را خطاکار تر از پدرش قلمداد میکنند. طبق آنان، **منشه** دستور داد که نام خدا وهر چه مقدس است از تورات پاک کنند. ولی **آمون** دستورداد هر جا تورات یافت شود بسوزانند (رک به تلمود، رساله **سنهدرین** برگهای ۱۰۳ - ۱۰۴). سرانجام مردم بر او شوریدند وپس از دوسال شاهی اورا کشتند وفرزند هشت ساله اش، **یوشیا**، را بجای او نشاندند.

در همین منبع تلمودی آمده است که سه پادشاه آخرت (עולם הבא) ندارند: **یربعام، احآب ومنشه**. آمون با وجود بزهکاری بخاطر پسر برومند وپارسایش مزکی شد.

قرائت کتاب مقدس همیشه مرا به تحسین از نویسندگان دانشمند آن وا میدارد. این راد مردان پارسا وشجاع، بیطرفانه ومحققانه، درست براساس ضوابط پژوهشی دانشگاهی، رویدادها را بروی کاغذ آورده وسندی معتبر وحقیقی از بیوگرافی وتاریخ گذشتگان برای ما بیادگار گذاشته اند.

اکنون پس گذشت بیش از دوهزار وپانصد سال، باید از خود بپرسیم آیا نویسندگان ما در توصیف واقعیات جامعه درس عبرتی از پدران نویسنده ودانشمند ما آموخته اند؟ **راستی، شهامت، ایثار وفروتنی** راه نمایان، وآنانیکه قلم دردست دارند، بکجا کشیده شده است؟

۲۶ - حرفهای خارج از موضوع

داشتم میرفتم پایین این مقاله را برای چاپ در **چشم انداز** برای شهرام سیمان، که رابط میان من و **سازمان سیامک** است، بفرستم که زنگ ناهنجار تلفن مثل همیشه مرا از کاری که در پیش داشتم معطل نگهداشت. دوستی تحصیلکرده و«روشنفکر» گله میکرد. پرسید: مقالات آقای الیاس بخور و خانم نینا استوار را خواندی. گفتم: خواندم. گفت: تو عقیدت چیه. گفتم: من آقای بخور را به عنوان یک عنصر مفید ونکوکار جامعه میشناسم. خانم استوار را تا کنون ندیده ام. چند سال پیش یکی دو بار برایم نامه ای نوشت و از من کمکی خواست در کشف نام و مشخصات یک نسخه خطی از شعرای یهود که گویا از خانواده به ایشان رسیده است. اما خوشحالم که مردم بی تفاوت نیستند و حرفشان را آزاد میزنند. گفت: این درست، ولی هیچکدام در باره آن مطالب مهمی که نوشتی حرفی نزدند. گفتم: هم من متوجه شدم هم دیگران که اینها خارج از موضوع حرف زدند، ولی اینها نویسندگان ما هستند و باید برای آنها احترام قائل شد - - بقول ترکها «بودور کی وار»! گفت: حاضرید یک جوابی به اینها بدهید. گفتم: والله من در همان مقاله انتقادی هم توضیح دادم که من در جواب دادن باید صرفه جو و انتخابی باشم؛ و بقول یک مثل عبری «وقت کم است و کار بسیار، و بچه ها در انتظار ...»، مرا معذور بدارید و بگذارید مردم آزادانه حرفشان را بزنند. گفت: متن مقاله یک موضوع بسیار مهم و بغرنج جامعه ست و باعث خجالت است که کسی یا کسانی پیدا نمیشوند دو سه تا مقاله آموزنده و تحلیلی در این باره بنویسند، یا دو سه تا سمینار در این مورد تشکیل بدهند. گفتم: حق با شماست، ولی من تقریباً تمام نکات مسأله را روی کاغذ آوردم و حالا نوبت شماست که روی این موضوع فکری بکنید. گفت: میشه موضوع را با دو سه جمله خلاصه کنید. گفتم: مقاله من به زبان ساده و همه فهم نوشته شده و نمیبایست اشکالی در درک مطالب و اهداف آن وجود میداشته باشد. «نان بهم قرض دادن» ربطی به موضوع مقاله ندارد - - شاید هم با قدری ژرف اندیشی معلوم گردد که عکس آن ممکن است درست باشد. «مردانه زنانه بازی در آوردن... ییلاق قشلاق کردن ... آش نذری ... بد جنسی زنانه» و غیره»، حرفهای هوا منثوره و خارج از موضوع است. گفت: بالاخره اینها جوابی لازم دارد. گفتم: خوب گوش کنید، اگر ییلاق قشلاق کردن اینست که من دارم، «وای اگر در پی امروز بود فردایی!». من چون عادت به خواندن انتقادات به دو گونه کاملاً متفاوت شرقی و غربی دارم، بیش از این هم انتظار نداشتم. متأسفانه در بیشتر مقالات انتقادی پاره ای از کشورها از سنجه های شناخته شده **دانش انتقاد** استفاده نمیشود. افزوده گویی های ناسَخته جای یک بحث بنیادی، سودبخش و روشنگرانه را میگیرد. وقتی در گزارش گفتاوردها، عمداً یا سهواً، درنگ میشود، نوشتار بایستگی دانشی خود را از دست میدهد. برآیند اینگونه آشفته گویی ها لاجرم ارائه رهنمودهای نادرستی ست که خواننده

معمولی را، که قرائت مقالات برایش نوعی تفنن ساعات بیکاری ست، گمراه میکند. یکی گره بر ابرو میزند ومیگوید چرا در مدحت آن قلم زدی، و دیگری موی از سر بر میکند و ناخن به صورت میخراشد که چرا مذمت آن کردی. نکات خوب و بد یک نوشتار را توضیح دادن برای کسانیکه در کار انتقاد تحقیقی وارد نیستند «به نعل و به میخ» زدن است. **به نظر اینها آدم یا خوب خوب است یا بد بد.** به عبارت دیگر نمیشود کتابی را خواند و موضوعی را استقبال و موضوعی دیگر را انتقاد کرد. بهر حال، اصولاً نویسنده مقاله نباید مقالات خودش را حلاجی و تحلیل کند؛ این کار را باید دیگران بکنند. حالا که اینطور است بگذارید رئوس مطالب را، بدون اینکه نظری بدهم، برای کسانیکه بخواهند براستی مقالات انتقادی (در مفهوم علمی آن) بنویسند، یا سمینارهایی در این مورد تشکیل بدهند، در چند جمله خلاصه کنم:

۱) نویسنده کتاب به عنوان سمبل یک یهودی روشنفکر در جامعه یهود ایران.

۲) نقش و مسئولیت زعمای قوم در شکل گیری هویت یهودی در جامعه ایران.

۳) موضع جامعه روشنفکر مسلمان ایرانی در قبال روشنفکران یهودی که میکوشند همونَدی از پیکر ملت ایران باشند.

۴) هویت یهودی در کنار هویت ایرانی.

۵) ناسیونالیسم ایرانی در کنار ناسیونالیسم یهودی.

۶) نقش کشور اسرائیل در جامعه یهود ایرانی به عنوان وطن دینی یا وطن ملی.

۷) نقش جامعه یهود ایران به عنوان شهروندان وفادار ایران و پل دوستی و هم پیمانی میان دو ملت باستانی ایران و اسرائیل.

۸) مبارزه با خودخواری و قیام در جهت نشان دادن حقایق تلخ تاریخی وستیزگیهای امروزی بسیاری از ایرانیان علیه ملت، فرهنگ و ناسیونالیسم یهودی.

مطالب بالا در واقع اسکلت و درونمایه مقاله انتقادی مرا تشکیل میدهند. البته چند مطلب دیگر هم میتوان از درون مقاله بیرون کشید و رویش بحث کرد. وافزودم: در نوشته ها اهانت به نویسنده کتاب و یا نویسنده نقد کردن و خارج از موضوع حرف زدن مسلماً تحسین بر انگیز نیست و در توجیه و فهم مطالب عنوان شده بالا کمکی نمیکند. وانگهی طرد روشنفکران جامعه و اهانت به آنان، فقط بعلت اینکه درست مثل من و شما فکر نمیکنند، کاریست نادرست، و گاهی خطرات و مضرات آن قابل پیش بینی نیست. **این درسی ست که تاریخ بما میآموزد. ما غزالان رمیده از یهودیت بسیار داریم. این چه حکمت است که آنان را آزرده خاطر و مجروح از آشیانه خود به کاشانه دیگران برانیم؟ هدف این بود که درِ گفت و شنودِ عاقلانه پیرامون یکی از موضوعهای مهم تاریخ معاصر ما باز شود.**

انتقادِ تحقیقی ستیز نیست. انتقادِ تحقیقی دشنام دادن و تحقیر این و آن نیست. انتقادِ تحقیقی ارائه پرسشهای بیشمار، «ادعا» در نشان دادن طرق اصلاح نادرستی ها و سرانجام، هدف غائی، **کوشش در درک حقیقت است.** البته اگر ما انتقادها را ننویسیم راحت تریم -- به ویژه برای منتقَدین حساسی که خانواده و محیط آنها را از کودکی برای پذیرش انتقاد تربیت نکرده اند. اگر ما رنج سفرهای تحقیقی و مطالعاتی را بر خود هموار نکنیم آسوده تریم. **ولی با این راحت طلبی عاقبت دانش و پژوهش به کجا خواهد کشید؟** در هر صورت، من از هر دو فرهیختگان نامبرده سپاسگزارم که هر کدام در گستره ادارک و برداشت خود پیشاهنگ گشایش درهای گفت و شنود شدند.

تصحیح و پوزش: درشماره گذشته نشریه چشم‌انداز با عرض تاسف ستون دوم مقاله پروفسور نتصر اشتباهاً در ستون اول صفحه ۲۹ و ستون اول صفحه ۲۹ در ستون دوم صفحه ۲۸ درج گردید. ضمن پوزش از پروفسور نتصر و خوانندگان گرامی امیدواریم که اینگونه اشتباهات دیگر تکرار نگردند.

هزینه پست چشم‌انداز برای خارج

ازامریکا ۳۰ دلار در سال میباشد

P.O.BOX 3074

BEVERLY HILLS,CA.90212

نقاشی زیبای روی جلد این شماره

اثر هنرمند گرامی آقای

جیکوب عبریانی میباشد.

باگرم شدن بازار بحث وگفتگو در باره طرح بیمه همگانی در آمریکا ، این مقاله نظریه یهودیت را در این باره مورد بررسی قرار می دهد .

نوشته : ربای دیوید ساپراستین
ترجمه : ژیلا

رفورم بیمه بهداشت عمومی از نظر یهودیت

بهداشت عمومی ستون اصلی و ارزشمند یهودیت است که از دو دید اصلی بررسی میشود :

۱) زندگی هر فردی ارزشش غیر قابل اندازه گیری بوده و با هیچ چیز قابل مقایسه و برابری نمی باشد .

۲) این یک موهبت الهی است که به انسانها اعطاء شده که با درمان بیماریها همکار خداوند شده و دنیای بهتری را بسازند .

تعداد قابل ملاحظه ای از اصول بهداشت از ارزشهای زیر سرچشمه میگیرد:

● پزشکان متعهد به درمان میباشند همانطوری که موشه میمونید (هارامبام) MOSES MAIMONIDES نوشته است ، طبق نوشته تورات ، پزشکان متعهد میباشند که بیماران را درمان نموده ، بموجب آیه تورات که می فرماید : «سلامتی را به او برمیگردانی یعنی جسم او را شفا میدهی».

● بیماران متعهدند که سلامتشان را بدست بیاورند . جسم و روح ما به خدا تعلق دارد و ما باید مطمئن باشیم که از آنها مواظبت مینمائیم . سفر تثنیه ۴:۱۵ «در واقع شما محافظ روحتان هستید تا که لازمه حفظ سلامتیتان میباشد . در تلمود آمده «هرکسی که درد دارد او را به نزد پزشک بفرستید» (Baba Kanima 46B).

ربانیم بدین نتیجه رسیدند که یهودیان باید در شهرها زندگی نمایند ، جائی که پزشکان زندگی می کنند تا به مراکز بهداشت دسترسی داشته باشند . ربانیم آیه ذکر شده در تورات را بعنوان باب پیشگیری تعبیر کردند که هرکسی موظف است که از نظر سلامتی جان خودش را حفظ نماید . هارامبام بدین نتیجه رسید که این وظایف شامل ورزش کردن ، تهیه دارو در مواقع لزوم خودداری از مصرف غذا و داروهای خطرناک که باعث ناراحتی جسم میگردند میباشد .

● رعایت بهداشت در یهودیت نه تنها تعهدی است برای بیمار و پزشک بلکه برای جامعه نیز لازم میباشد . هارامبام رعایت بهداشت را اولین مورد مهم در ده موردی که باید یک شهر برای زندگی ساده اجتماعی جامعه اش در نظر بگیرد در لیست خود قرار داده است . اغلب جوامع یهودی در طول تاریخ دراز مدت خود همیشه جامعه را طوری اداره مینمایند که تمام افراد به بهداشت و پزشکان صادق دسترسی داشته باشند .

● بهداشت کامل باید برای همه طوری باشد که استطاعت پرداخت هزینه آنرا داشته باشند . هزینه بهداشت با منع کردن پزشکان از درخواست مخارجی که بیمار نمیتواند بپردازد تنظیم می گردد . برای اینکه به مصرف کنندگان اجحافی نشود برآورد قیمت دارو تحت کنترل شدید قانون هلاخاست بطوری که نباید بیش از ۱/۶ ارزش عادلانه اضافه ، بفروش برسد .

بعلاوه در مورد بیماریهای مزمن ، قوانین سنتی بر اساسی تهیه شده که هزینه درمان برای چنین بیمارانی موجب ورشکستگی آنان نگردد .

بطور خلاصه سنت یهودیت اخلاقاً توجه بسیاری به یک سیستم بهداشتی که بتواند بطور مساوی تمام افراد جامعه را اعم از فقیر و غنی زیر پوشش قرار دهد و روی طب پیشگیری و نحوه انجام آن تأکید بسیار دارد .

بهترین راه بدست آوردن بهداشت همگانی اینست که سیستم پرداخت تکی (Single Payer) برای حصول به هدف انجام گیرد

برنامه پرزیدنت کلینتون برای سیستم پرداخت فردی در تمام ایالتها اختیاری بوده که تابحال تعدادی از ایالت ها آن را با موفقیت به انجام رسانده اند .



قنادی لوپاله (کاشر)

Le Palais Bakery

در پیکوبلوار - شرق رابرتسون
مجهزترین ومدرن ترین قنادی کاشر ایرانی

لوپاله - تولید کننده عالی‌ترین انواع شیرینی‌ها
و کیك های مخصوص تولد
برمیتصوا وبت میتصوا وعروسی
زولبیا وبامیه
با نظارت ربانوط ایرانی وامریکایی RCC

8670 West Pico Blvd.,
Los Angeles, CA 90035

(310) 659-4809

وی ینا

Vienna Pastry

با ۴۱ سال سابقه در سانتامونیکا
با طعم خوش شیرینی‌های وی ینا

خاطره های میهمانی‌های خودرا
شیرین ترسازید

وینا عرضه کننده تازه ترین، سالم ترین
وخوشمزه ترین
انواع شیرینی‌ها وکیک های اروپایی
وامریکایی با مرغوب ترین مواد اولیه
بدون مصرف روغن حیوانی
برای سفارش کیك وشیرینی برای انواع مراسم
ومیهمانی‌های بزرگ وکوچك خود
با وی ینا تماس بگیرید
زیر نظر مستقیم ربای Yehuda Bukspan

1215 Wilshire Blvd.,
Santa Monica, CA 90403

(310) 395-6728

نوشته: BLU GREENBERG

برگردان : فریبا

«آیا زمان برای وجود ربای های ارتدکس زن فرا رسیده است؟»

«این واقعیت که تعداد زنان ربای هر روز از بین یهودیان ریفورم و کانسرواتیو رو به افزایش است، باعث میشود که زنان ارتدکس توقعات خود را در رابطه با جامعه‌ای که در آن زندگی میکنند مورد ارزیابی قرار دهند.»

من در یک مجلس ختم در اورشلیم هستم . این مجلس برای یک زن که در سن ۴۴ سالگی در اثر سرطان درگذشته برپا شده است . بیش از ۳۰۰ نفر دراین مجلس به یادبود این معلم فوق العاده تورا به گردهم آمده‌اند . با اینکه من هیچوقت با «خنا» آشنا نشده بودم ، در طی سالها درباره فهم زیاد روحانیت و قدرت خارق العاده او برای نه تنها یاد دادن معلومات بلکه تقویت کنجکاوی شاگردانش در مسائل دینی شنیده بودم . او آنقدر به کارش علاقه داشت که حتی در طی آخرین ماههای زندگیش به تدریس ادامه داد با فرق اینکه شاگردانش بجای مدرسه درخانه‌اش جمع میشدند .

۴ نفر از همکارانش دراین مجلس صحبت خواهند کرد «دو ربای و دو زن» .

«اُشرا» قد بلند و باریک اندام که حدود ۲۵ تا ۳۰ سال دارد با استناد به مراجع مذهبی درباره براخای رویت ماه نو (KIDDUSH LEVANAH) شروع به سخن میکند با متانت بسیار معنی آن را با زندگی و روحانیت «خنا» مقایسه میکند برای یک لحظه باخود میگویم که اوشرا میتواند ربای شایسته‌ای باشد بعد فکر میکنم که او یک ربای هست همانطور که **خنا** بود و بعد می پرسم که آیا **اشرا** درباره خود اینطور فکر میکند ؟

یک صحنه دیگر : روز کیپور ، ربای مثل همیشه داد سخن میدهد . از یک گوشه پرده میان قسمت مردانه و زنانه که باز است نگاه میکنم و یک پسر ۱۴ یا ۱۵ ساله را می بینم که با دقت بسیار به ربای نگاه میکند و هرچند دقیقه یکبار لبهارا تکان میدهد تا کلمات عبری را که از دهان ربای بیرون میاید با خود تکرار کند . همانطور که او را نگاه میکنم متوجه میشوم که او فقط به ربای گوش نمیدهد بلکه او به ربای بعنوان یک معلم و رهبر نگاه میکند و او را کسی میداند که در زندگی سرمشقش خواهد بود .

در طی سالها از بسیاری از رباهای جوان پرسیده‌ام که چرا این حرفه را انتخاب کرده‌اند ؟ بسیاری از آنان اول این را بازگو میکنند که در نوجوانی ربای خود را بسیار دوست داشته و خود را به او نزدیک می دیده‌اند و بعد از گفتن این حقیقت دلایل دیگری می آورند از قبیل اینکه به برپا نگاه داشتن یهودیت کمک کرده و یا اینکه تورا را تدریس کنند .

درحال حاضر هیچ ربای ارتدکس زنی وجود ندارد تا مدلی باشد برای دخترانی که باین شغل علاقه دارند . زنان حتی هیچ نوع رهبری مذهبی را ندارند و هیچ کس نظر آنهارا درمورد موضوع های مذهبی نمی پرسد .

در واقع با روی کار آمدن زنان ربای در یهودیت کانسرواتیو - یهودیان ارتدکس بیش از پیش با ربای بودن زنان ارتدکس مخالفت نموده و زنان ارتدکس خودشان هم به این عقیده روی خوش نشان نمیدهند این زنان در نتیجه از جامعه رهبران زنان مذهبی خارج هستند و شانس این را ندارند تا از این راه بیشتر در مورد یهودیت بیاموزند و یا اینکه به بقیه از تجربیات بی مانند خود

بعنوان یک ارتدکس یهودی بگویند .

ازطرفی دیگر هر روز بر تعداد زنان ارتدکس که به مطالعه و آموختن کتابهای مقدس و تلمود می پردازند اضافه میشود و آنها خود سرمشقی میشوند برای دیگران . تا یک نسل پیش تعداد انگشت شماری از زنان ارتدکس تلمود را یاد میگرفتند ، که از میان آنها میتوان از دو دختران ربای JOSEPH SOLOVEITCHIK نام برد .

امروزه هزاران زنان ارتدکس به مطالعه و یادگیری تلمود دست می زنند و بعضی از آنها این کار را هدف اصل زندگی خود میدانند .

موسسات عالی بسیاری برای تدریس کتابهای مذهبی به زنان تاسیس شده‌اند که از میان آنها میتوان DRISKA نیویورک را نام برد که اولین موسسه از این نوع بوده ، MAKON N'SHEI TORAH

در BROOKLYN ، SHALHEVET در QUEENS و MA'AYAN در BOSTON و بسیاری دیگر در اسرائیل دیگر موسسات از این نوع هستند (لطفاً به جدول صفحه بعد توجه کنید) .

مدارسی هم هستند که همراه با تدریس دروس دیگر کلاسهایی هم برای تدریس زنان درنظر گرفته‌اند مثل STERN COLLEGE KOLLEL و همینطور یک درجه دکترا در تلمود وجود دارد که زنان ارتدکس بسیاری درآن نام نویسی کرده‌اند دراین صورت اینطور که بنظر میاید به زودی ما یک گروه زنان پر ازمعلومات خواهیم داشت که در اثر یادگیریهای مذهبی خود شایستگی ربای شدن را دارند .

همینطور تعداد زنانی که مشغول به تدریس کتب دینی هستند هر روز بیشتر میشود . تا یک نسل پیش فقط از NEECHAMA LEIBOWITZ میتوان نام برد که معلومات وسیع او در مورد تورا به هزاران شاگرد کمک میکرد ولی امروزه زنان ارتدکس بیشماری هستند که بسیاری از کتب دینی و تلمود را درس میدهند . برخلاف افکار عمومی ارتدکس ها ، جوامع ارتدکس قدردانی بسیاری از این زنان بعمل میاورند البته نه در همه موارد ولی مقدار این قدردانی آنچنان است که این حقیقت را بیان کند که عشق به تورا زن و مرد نمی شناسد .

زنان ارتدکس بسیاری وجود دارند که ممکن است بعنوان ربای شناخته نشوند ولی آنها در راه هایی مشابه به جامعه خدمت میکنند این زنان در موضوع های متفاوتی تخصص دارند و عمق معلومات آنها هم باهم فرق میکند ولی تمام آنها خود را وقف یادگیری تورا کرده‌اند .

دریک جامعه آزاد که اطلاعات از خارج میتواند وارد جامعه شود وجود زنهای ربای وکارهای افتخار آمیزشان قدرتش چندین برابر عوامل دیگر است . دریکی از شهرهای حومه نیویورک تا چندی پیش یک ربای زن ریفورم بنام SHIRA MIGROM **میشنا** را به یک گروه زنان ارتدکس تدریس میکرد و دلیل اینکه اجازه این کار را داشت دوستی نزدیک او با آنها بود . قبول کردن او به عنوان معلم و داشتن اجازه تدریس در بین ارتدکسها ، درهای تازه‌ای را به روی زنان ارتدکس باز میکرد .

من اعتقاد دارم روزی که زنان ارتدکس بتوانند به درجه ربای بودن برسند دور نیست . با جمع شدن تمام عواملی چون زیادشدن تعداد شاگردان زن که به آموختن **تلمود** و **هالاخا**میپردازند ، وجود معلم های عالی مذهبی زن ، حمایت مدارس از کلاسهای مذهبی برای زنان و وجود ربای‌های زن در بین یهودیان ریفورم و کانسرواتیو باعث عوض شدن توقعات زنان ارتدکس میشود و این راه را برای تغییری کلی باز میکند .

البته تمام این گفتارها ، حدس زدنها و تخمین های جامعه شناسی هستند ولی قوانین یهود در مورد به درجه ربای رسیدن زنان چه میگوید ؟ این مسئله در یهودیت اصلا بحث نشده و هیچ قانونی آن را منع نمیکند . حالا چرا این مسئله در یهودیت بحث نشده ، درصورتی که مواردی در درجه پایین تر مثل بحساب آوردن زنان در دعاهای دسته جمعی و یا استفاده از آنها بعنوان شاهد در دادگاههای مذهبی منع شده است ، معلوم نیست . شاید این امر آنقدر به نظر غیر ممکن می‌آمده که حتی در مورد آن فکر هم نشده وقتی که از نزدیک به مراسم اهدای مدرک ربانوت نگاه بیاندازیم می بینیم که قدرت روحانی بیش از حد و یا اختیاراتی فوق العاده به یک ربای نمیدهند و یا حتی وظایفی را هم که به او میدهند چیزی نیست که از دست یک شخص معمولی بر نیاید . دراین آئین آگاهی کامل شخص از کتابهای مذهبی (مخصوصاً **تلمود**) ، دانستن تمام قوانین و قدرت او برای تجزیه و تحلیل این قوانین و استفاده از آنها در دنیای امروز مورد تصدیق قرار میگیرد . اهدای درجه ربای به یک نفر ، بوسیله گروهی از ربایان و یا یک ربای بزرگ ، به جامعه میگوید که این شخص آمادگی راهنمایی افراد در امور وظایف شرعی کشروت قوانین مربوط به شبات خانواده را دارد . این آئین بدون هیچ سئوالی قبول دارد که این شخص فردی است متدین و دارای شخصیتی قابل احترام و دراین موارد امتحانی از او بعمل نمی

آید . پس همینطور که می بینیم این کار تقریباً فقط جنبه اندازه گرفتن معلومات آنهارا دارد .

پس چرا بعضی از رباهای ارتدکس میگویند که زنان اجازه ربای شدن را ندارند ؟ تصمیم گیری های مربوط به هالاخا مخصوصاً وقتی که یک مسئله جدید در دست است ، بسیار مبتکرانه انجام می پذیرد و با استفاده از سه منبع : کلمات خداوند که در کوه سینا داده شد ، قوانین مذهبی و نتیجه گیری های شخصی . بسیاری از ربای ها برای جواب این مسئله به این گفتار تورا رجوع میکنند که :

«و شما برای خود یک پادشاه انتخاب می کنید»

AND YOU SHALL SURELY PLACE UPON YOURSELF A KING

آنها میگویند گفته شده که یک پادشاه انتخاب می کنید و نه یک ملکه و این به این معنی است که اختیار با مردها خواهد بود و نه زنها ، دانشمندان مذهبی دیگر از استاندارد «احترام به اجتماع» یاد می کنند به معنی اینکه تصمیمی گرفته شود که احترام مذهبیان از بین نرود .

بسیاری دیگر از ربایان معتقدند که ممکن است از نظر مذهبی دلیلی برای زنان نباشد که به این درجه نرسند ولی ممکن



است که در رابطه با مسائل دیگر اشکالاتی ایجاد کند . مثلا اینکه ربای ها باید بعنوان شاهد در دادگاههای شرعی (بت دین) حاضر شوند و یک زن بنا بر قوانین هالاخا اجازه این کار را ندارد .

مشکلات دیگر میتواند جدا کردن زن و مرد بهنگام مراسم مذهبی و دعای گروهی ۱۰ مرد که اجازه ورود زنهارا نمیدهد (چون آنها به اندازه مردها این وظیفه را ندارند) و قانون منع شنیدن صدای زنان تحت شرایط بخصوصی باشد .

اینها همه موقعیتهایی هستند که نمیشود نادیده گرفت و به آن اندازه که ربای ها این مسائل را جدی می گیرند ، ادامه بحث بی ثمر بنظر میرسد . ولی قوانین یهود در هالاخا همیشه جایی برای عوض شدن دارند و همیشه به حقوق و احتیاجات تمام مردم ، دراین مورد زنها ، اهمیت میدهند .

ربای های ارتدکس مدرن و با تدبیری وجود دارند که از نظر هالاخا هیچ دلیلی برای ربای نشدن زنان نمیدانند . نظر آنها در اینجا بسیار با ارزش است چون ما اینجا با جامعه‌ای طرف هستیم که رهبری مذهبی فقط تحت کنترل و قدرت یک نفر نیست .

نگاهی به اتفاقاتی که درچند سال اخیر دراین مورد روی داده میتواند بیشتر این مسئله را برای ما روشن سازد :

در سالهای ۱۹۲۰ از گفتار **تورا** که در بالا به آن اشاره شد استفاده کردند تا از کارکردن زنها در کنیساهای ارتدکس جلوگیری کنند . ولی در سال ۱۹۹۳ نه تنها زنها در کنیساهای ارتدکس کار میکنند بلکه در مواردی مدیریت این کنیساها راهم بعهده دارند .

در سالهای اخیر ، مردم فشار بیشتری روی ربای های ارتدکس آورده‌اند تا تصمیمی کلی برای زنانی بگیرند که قصد طلاق از شوهران خود دارند (AGUNOY) و شوهرانشان با طلاق شرعی آنها (**گت**) مخالفت میکنند . راه حل کمیته رباهای اسرائیل دراین مورد کمک گرفتن از زنانی بوده که با دیدن دوره‌ای (TOAUOT) بتوانند در دادگاهای یهودی دراین مورد به زنها کمک کنند .

تا ۱۰۰ سال پیش و ۱۵۰۰ سال قبل از آن تدریس تلمود به زنها ممنوع بود ولی‌امروز ...

دراین صورت میتوان دید که جامعه شناسی و **هالاخا** به هم ربط دارند اگر امروزه ربای های ارتدکس بخواهند ، میتوانند از قوانین **هالاخا** طوری استفاده کنند که سیستمی ساخته شود تا زنان هم درآن جایی داشته باشند . تاحد زیادی خود زنان ارتدکس باید دراین راه پیشگام شوند .

زنان ارتدکس باید اجازه این را داشته باشند تا بعنوان ربای انتخاب شوند و معلومات دینی وسیع آنها باید مورد تصدیق قرار

بقیه در صفحه 83

«شب»

بسیار خوشوقتیم که از این شماره چشم‌انداز، کتاب «شب» اثر نویسنده، فیلسوف و برنده جایزه صلح نوبل ۱۹۸۶، الی ویزل را بصورت پاورقی به چاپ میرسانیم.

برگردان از متن اصلی فرانسه : نینا استوار

مقدمه

ترجمه کردن، تنها برگرداندن یک نوشته به زبان دیگر نیست. ترجمان احساس، درک، منظور و برداشت نویسنده اصلی را هم شامل میشود که کار آسان و خالی از مسئولیتی نیست آنهم وقتی که نویسنده **الی ویزل** باشد.

اما من دریغم آمد که همو طنان نادان از زندگی با سرگذشت مردی که در ۱۵ سالگی تا چند قدمی کوره آدم سوزی رفت وبرگشت آشنا نباشندنوشته های ویزل حال و هوای مذهب، رنگ وبوی انسانیت، طعم تلخ و کوبنده انتقاد و مبارزه، گزندگی یاس و حرمان، شیرینی و حلاوت افسانه و غم دلنشین لالایی را، همه باهم دارد. کمتر کسی توانسته چون او صلابت مذهب و اعتقاد را با ظرافت و لطافت ادبیات و عرفان این چنین استادانه درهم بیامیزد.

اگر در زمانهای دور آتش برای ابراهیم گلستان شد.

این بار شعله های آتش کوره های آدم سوزی الماس و جوهری را صیقل داد و **ویزل** آفرید.

نینا استوار

مقدمه کتاب «شب»

من از دیدار و گفتگو با روزنامه نگاران خارجی که گهگاه بدیدنم میایند شانه خالی میکنم چراکه مایلم هنگام مصاحبه زبانم گویای افکاری باشد که از مغزم خطور میکند. ولی از طرفی میترسم که این موضوع بدست آن گروهی که افکار و احساساتشان در مورد کشور فرانسه برایم مبهم است اسلحه‌ای باشد. این است که دراین دیدارها، هرگز عدم اعتماد را نادیده نمی گیرم.

ولی آن روز صبح، آن جوان اسرائیلی که از طرف یک روزنامه شهر تل‌آویو بامن مصاحبه میکرد آنچنان مرا تحت تاثیر قرار داد که لزومی ندیدم برای مدت زیادی خود را حفظ کرده و باصطلاح جبهه بگیرم چون خیلی زود گفتگوی ما جنبه خصوصی بخود گرفت و من یک وقت بخود آمدم که دیدم مشغول کند وکاو در خاطرات زمان اشغال فرانسه هستم.

تنها موارد و قرائنی که نظارت مستقیم برآنها داشته‌ایم درما تاثیر نمیگذارد. و من به آن پسر جوان اعتراف کردم که از فجایع آن دوران سیاه هیچ چیز باندازه واگنهای حامل کودکان یهودی در ایستگاه راه آهن مرا تحت تاثیر قرار نداده است. تازه من بچشم خود آنهارا ندیده بودم! این موضوع را همسرم، درحالیکه هنوز نفرت مشاهده این صحنه در او موج میزد برایم بازگو کرده بود. درآن زمان، هنوز از روش وحشتناک نازیها در مورد پاکسازی نژاد کاملا بی اطلاع بودیم.

تصور وجود این صحنه، یعنی این بره های معصوم و بیگناه که بزوراز دامان مادر جدا شده‌اند، از محدوده آنچه که روزی میتوانست قابل باور کردن باشد، نیز گذشته بود. فکر میکنم که آنروز برای اولین بار وجود ظلم وبی عدالتی را حس کردم. ظلم و ستمی که ظهورش نقطه پایانی بدوره‌ای از تاریخ شده و خود بعداً فصل نوینی گردید.

رویایی که انسان غربی در قرن هیجدهم حقیقت پذیرش دانسته و سال ۱۷۸۹ را افق روشن آن پنداشته بود با پیشرفت نور و الکتریسیته و اکتشافات علوم تا ۲ آگست ۱۹۱۴

مستحکم شد . اما از نظر من ، این خواب شیرین با تصور این واگنهای پراز کودکان معصوم یکباره نقش برآب شده بود . و تازه اصلا فکرش را هم نمیکردم که آنهارا بطرف اطاق های گاز و یاکوره های آدم سوزی میبرند .

و این همان حرفی بود که بآن روزنامه‌نگار جوان گفتم . و هنگامیکه با تاسف افزودم من بارها و بارها باین کودکان فکر کرده‌ام او بالاخره گفت «من یکی از آنها هستم»

بله او یکی از هزاران کودک بیگناه بود . او دیده بود که چگونه مادر و افراد خانواده‌اش ، چطور خواهر دردانه‌اش در کوره هایی که از انسانهای زنده تغذیه میشد نابود شدند . و اما در مورد پدر ش او محکوم بود که روز بروز ناظر مرگ تدریجی ، جان دادن ذره ذره و عاقبت مرگ فجیع او باشد . آنهم چه مرگی . کتاب شرح وقایع و همچنین داستان معجزه‌آسای نجات این کودک را شرح میدهد . کتابی که بنظر من شایسته است تا خوانندگان بیشماری چون خاطرات «آن فرانک» داشته باشند . این کتاب شاهدی است که به دنبال شواهدی دیگر آمده است . و نفرت و انزجاری را تشریح میکند که خود بتنهایی گویای این حقیقت است . حقیقت جنایاتی که دیگر برای کسی ناشناخته نبوده و در باور کردن آن شک و تردیدی نمانده است .

اما من معتقدم که این کتاب ، با نوشته های دیگری که دراین زمینه وجود دارد کاملا متفاوت بوده و در نوع خود واقعاً بی نظیر است . و محتویاتش گواه است براین اعتقاد من . آنچه که بر سر یهودیان شهرت SIGHET در TRANSILVANIA آمد «کوربودن» آنها در مقابل بلایی که فرصت فرار از آن را داشته ، با لاابالی گری غیرقابل تصوری خود را بدامش انداختند . «کربودن» این مردم در برابر هشدارها و التماسهای شاهدی عینی که خود بطور معجزه آسا از مرگ نجات پیدا کرده و صحنه قتل عامی را که خود ناظر آن بود برایشان تعریف میکرد ... «باور نکردن» و جدی نگرفتن این شاهد و دیوانه پنداشتن او ... همه این کارها کافی است که دست بدست هم داده و شاهکاری بوجود آورد که بنظر من با هیچ اثر دیگری قابل مقایسه نیست .

اما با این وصف ، کتاب بخاطر جنبه دیگرش مرا کاملا تحت تاثیر قرار داد . پسر بچه‌ای که داستان را شرح میدهد برگزیده خدا بود . او فقط برای خدا میزیست و خود را وقف او کرده بود . روح و جانش از تلمود تغذیه میکرد و آرزو داشت که یکروز به جمع «کابالا» بپیوندد.

آیا هرگز به لطمه دیگری که این جنایات زده است فکر کرده‌ایم . به نوعی نفرت و انزجار که زیاد متداول نبوده و کمتر جلب توجه میکند ؟ اما در عین حال برای ما که به خدا ایمان داریم بدترین نوع آن است : نفرت از خداوند را میگویم . مرگ خدا در روح پسر بچه‌ای که یکباره خود را با بدی مطلق روبرو می بیند .

سعی کنیم بفهمیم که در وجود این کودک چه میگذرد . هنگامیکه چشمانش به مخملی از دود سیاه میافتد - دود کوره‌ای که مادر و خواهرش پس از هزاران انسان دیگر میروند تا طعمه آن بشوند .

«هرگز آن شب را ، اولین شب اردوگاه را فراموش نمی کنم . شبی که زندگی مرا بصورت یک شب طولانی و پایان ناپذیر درآورد و برای همیشه برآن خط بطلان کشید .»

«آن دود را هرگز فراموش نخواهم کرد . هرگز از یاد نخواهم برد آن چهره های کوچک ، آن کودکانی راکه دیدم چطور بدنشان بصورت حلقه هایی از دود در سکوت آسمان بالا میرفت ، هرگز فراموشم نخواهد شد . آن شعله هایی که برای همیشه ایمان و اعتقاد را درمن سوزاند و نابود کرد .

هرگز از یاد نخواهم برد آن سکوت شبانه راکه برای ابد میل به زنده بودن را در من کشت . و هرگزازیادم نخواهد رفت آن لحظات که باعث کشتن روح من ، خدای من ، و رویاهای من شد و مرا بصورت کویری خشک و خالی درآورد .

نه ..... اینها هرگز فراموشم نخواهد شد . حتی اگر محکوم باشم باندازه خود خداهم زنده باشم ! باز فراموش نخواهم کرد .

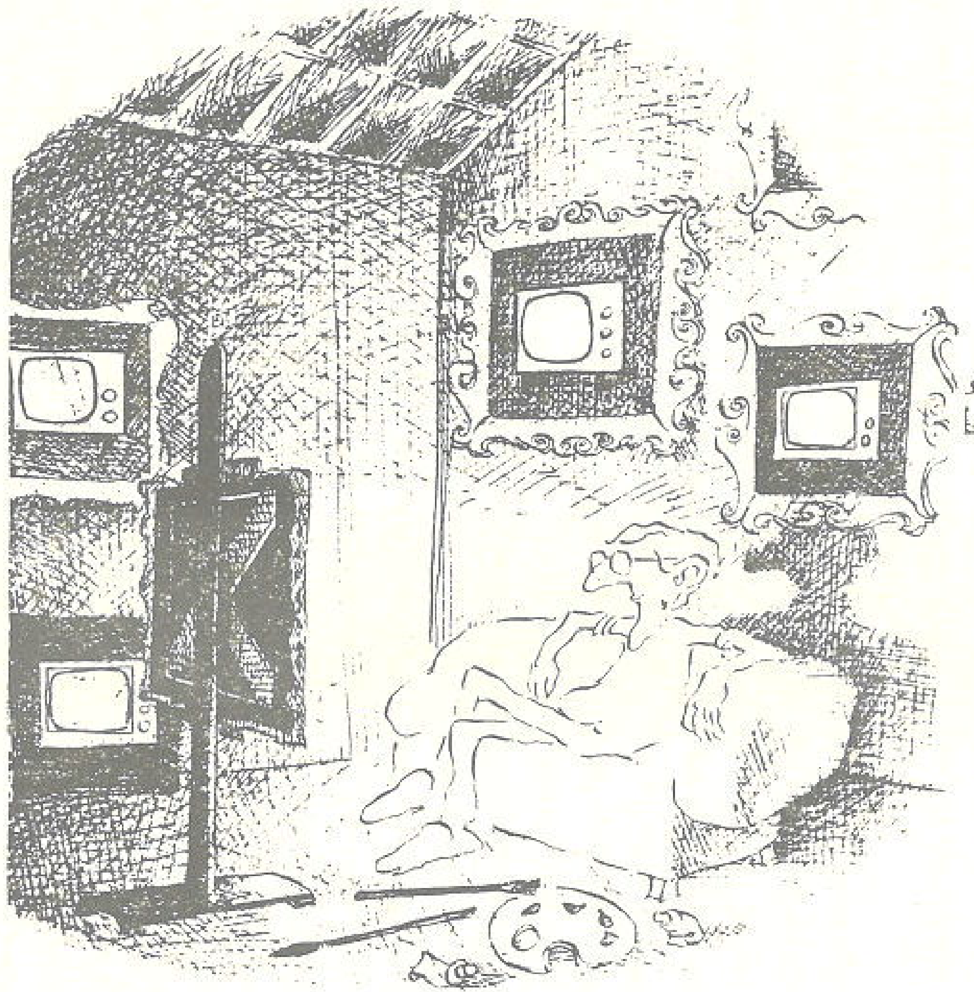
تازه آنوقت بود که فهمیدم چه چیزی در وجود این جوان اسرائیلی ، از همان ابتدا نظر مرا جلب کرده بود . **نگاهش** .

نگاه او . نگاه **لازار** [۱] دوباره جان گرفته . اما درعین حال وبرای همیشه اسیر و زندانی کرانه

---

۱ لا زارمرده‌ای بود که بدست عیسی مسیح زنده شد .

نقل از : جوئیش تایمز
برگردان فلور پوراطی - بوستون



تاثیر تلویزیون در ارزشهای اجتماعی

برای سالهای متمادی عقیده بر این بوده است که بیشتر برنامه های کانالهای تلویزیون تجارتی سرگرمی محض است بدون داشتن هیچگونه جنبهٔ آموزشی و تماشای آنها چیزی بجز اتلاف وقت نمی باشد ولی دست اندرکاران و صاحبان کانالهای تلویزیونی معتقدند که تلویزیون آئینهٔ تمام نمای اجتماع بوده و هیچگونه مسئولیتی در مورد وجود فساد در اجتماع را ندارد .

دست اندرکاران تلویزیون معتقدند که تلویزیون تقلیدی از زندگی است و وظیفهٔ تلویزیون نیست که به مردم بگوید چه چیزی خوب است یا بد . آنها فقط تصویری از زندگی را نشان می دهند و تصمیم گیری را بعهدهٔ مردم می گذارند .

انعکاس دیگر تلویزیون اثر منفی آن بر ارزشهای خانوادگی و اجتماعی می باشد بطوریکه عقیدهٔ مردم را در مورد بسیاری از مسائل اجتماعی و خانوادگی تغیر می دهد .

خانم Diana Zuckersman روانشناس اهل واشنگتن مـ...

گوید مردم توجه ندارند که چگونه برنامه های تلویزیونی حتی به کوچکترین مسائل زندگی تأثیر می گذارد. مردم یک مدل لباس را در تلویزیون می بینند و فردا این مدل لباس مد روز می شود.

بچه ها به دلیل اینکه قدرت تشخیص آنها تکامل نیافته جزء بزرگترین گروهی هستند که تحت تأثیر تلویزیون قرار می گیرند و هرچه بیشتر تلویزیون تماشا کنند بیشتر مطالب و آگهی های تلویزیون را باور می کنند. مطالعات همچنین نشانگر این است که بچه ها قدرت تشخیص بین حقیقت و داستان را ندارند.

خانم Cathy Nottler که خود معلم کلاس آمادگی است می گوید که «من بچه هائی دارم که وقتی در خیابان راه می روند می خواهند درپوش فاضلابها را بردارند تا Ninja Turtles (کاراکترهای لاکپشت معروف فیلم های کارتون که در فاضلاب زندگی می کنند) را ببینند. این واقعاً وحشتناک است. بچه ها مثل اسفنج های کوچک هستند، هرچه راکه می بینند جذب می کنند.

البته تلویزیون جنبه های مثبت هم دارد. بعنوان یک منبع مهم خبر و اطلاعات هیچ رسانه گروهی به پای آن نمی رسد. متخصصان علوم تربیتی معتقدند که تلویزیون می تواند بچه های خیلی کوچک را برای مدرسه آماده کند در حالی که همچنین قادر است عقاید و تحقیقات دانشمندان بزرگ را در اختیار همگان قرار دهد و افراد خانواده را از آنچه در دنیا می گذرد، آگاه می سازد.

دست اندرکاران تلویزیون معتقدند که آنچه در تلویزیون نشان داده می شود صد در صد سالم است. آنها معتقدند که تمام شوهای کوتاه تلویزیون هرکدام به نوبهٔ خود حامل یک پیام اجتماعی و اخلاقی جداگانه می باشد و اگر مردم از آنها استقبال نکنند نمایش آنها ادامه نخواهد یافت.

دکتر Gerber رئیس سابق مدرسهٔ علوم ارتباطات دانشگاه پنسیلوانیا معتقد است که «تلویزیون مذهب جدید اجتماع می باشد». تماشاکردن تلویزیون بنظر می رسد که جوابگوی تمام سئوالاتی است که مردم در مورد زندگی دارند و قبلاً برای یافتن آنها به کتاب مقدس و مذهب روی می آوردند.

باعث تاسف است که تلویزیون بجای اینکه نمایندهٔ اجتماع و خانواده باشد نمایندهٔ کارخانجات و مؤسسات تولیدی می باشد. تلویزیون بصورتی که امروز وجود دارد **سعی بر این ندارد که چیزی بما «بیاموزد» بلکه سعی دارد چیزی بما «بفروشد».**

در امریکا در بیشتر منازل دو تا سه گیرندهٔ تلویزیون و حداقل یک ویدئو وجود دارد و در این منازل در روز بطور متوسط ۷ ساعت تلویزیون روشن می باشد.

طبق برآورد مؤسسه تحقیقات رسانه های گروهی **نیلسون**، مردان امریکائی بطور متوسط در روز ۴ ساعت و زنها ۵ ساعت تلویزیون تماشا می کنند. دخترها و پسرهای جوان معمولاً ۴ ساعت و کودکان هم حدود ۴ ساعت در روز تلویزیون می بینند.

دکتر گربر معتقد است که مردم هروقت از کار روزانه فارغ می شوند تلویزیون را روشن می کنند و هرچه نشان بدهد می بینند و اغلب چه می بینند؟ خشونت!

بنا به آمار APA هرساعت از برنامهٔ وقت پرتماشاگر تلویزیون (Prime time) شامل ۵ تا ۶ واقعهٔ خشونت آمیز از خراب کردن منازل و ساختمانها گرفته تاکتک زدن و به قتل رساندن افراد تشکیل می شود ولی این در مقابل برنامه های همیشگی صبحهای شنبه برای بچه ها پیش پا افتاده است زیرا در این برنامه ها ۲۰ تا ۲۵ عمل وحشیانه را در یک ساعت نشان می دهند.

تحقیقات APA نشان می دهد که یک کودک امریکائی قبل از اینکه از دبستان فارغ التحصیل شود شاهد ۸ هزار قتل در تلویزیون بوده است و همچنین بیش از ۱۰۰ هزار وقایع خشونت بار دیگر. محققین معتقدند که نتایج تماشای اینهمه خشونت این است که کودکان حساسیت خود را در مورد کشتار انسانها به قیمت رسیدن به هدف از دست می دهند و به آنها قبولانده می شود که خشونت تنها راه رسیدن به هدف و حل مسائل می باشد.

آنطور که برنامه هائی نظیر "Rich and Famous" ثروتمند و مشهور و "Dallas" دالاس نشان می دهند پول تنها چیزی است که خوشبختی می آورد.

«یقهٔ پیراهن شوهرتان را تمیز بشوئید، شوهرتان دوباره شما را دوست خواهد داشت».

«نوع بخصوصی ماشین را بخرید، زندگی سکسی شما روبراه می شود».

«کارت آمریکن اکسپرس داشته باشید مشکلات روزانهٔ شما حل خواهد شد».

مارک کریسپین میلر پروفسور رسانه های گروهی دانشگاه هاپکینز می گوید «این روزها تلویزیون داشتن مثل این است که بینی خود را به شیشهٔ یک مغازه ای بچسبانید که داخل این مغازه تمام چیزهائی راکه تابحال خواسته اید و نتوانسته اید بدست بیاورید

وجود دارد .

ربای جیمز رودین رئیس مؤسسهٔ روابط داخلی یهودیان معتقد است که تمام تأکیدی که به طبقهٔ متوسط و بالای اجتماع در تلویزیون می شود باعث ایجاد احساس حقارت و کوچکی بقیهٔ افراد جامعه و افراد کم درآمد می باشد . تلویزیون اجتماعی را بوجود می آورد که هیچوقت قانع نیست . شما نمی توانید قانع باشید زیرا تلویزیون همیشه چیزی را به شما نشان میدهد یا تبلیغ می کند که شما آنرا ندارید و تلویزیون به شما تأکید می کند که باید حتماً آنرا داشته باشید . «اگر من آدم فقیری بودم از تماشای آنچه در تلویزیون نشان می دهند خیلی عصبانی می شدم ».

به نظر بعضی از منتقدین بهترین راه حل تماشا نکردن تلویزیون است . در اجتماع یهودیان ارتدکس حتی داشتن تلویزیون به سختی منع شده است بخصوص برای دانش آموزان یشیوا. ربای Zvi Hersh از کنیسای شومر امونا معتقد است که برای داشتن یک زندگی غنی و لذت بخش هیچ احتیاجی به تلویزیون نمی باشد . ربای Hersh که یک روانشناس است خود دارای تلویزیون می باشد ولی بندرت به تماشای آن می نشیند . در مجامع ارتدکس تند رو به افراد گفته می شود که با داشتن تلویزیون افراد به خود و فرزندانشان بدخدمتی روا می دارند .

ولی برای بیشتر افراد اجتماع زندگی بدون تلویزیون غیرقابل تصور می باشد . در کشورهای کانادا ، اروپای غربی و استرالیا در مدارس کلاسهای اجباری برای آشنائی با برنامه های رسانه های گروهی تشکیل شده است .

خانم الیزابت تومان رئیس مرکز رسانه های گروهی لوس آنجلس معتقد است که اینگونه کلاسها هدفشان بالاتر از این است که بگویند تلویزیون خوب است یا بد ، بلکه به بینندگان می آموزند که چگونه از لابلای برنامه های تلویزیون پیامهای سیاسی ، اقتصادی و اخلاقی را کسب کنند .

دکتر ذوکرمن Zuckerman - روانشناس اهل واشنگتن معتقد است که آشنائی با دستگاههای روابط گروهی مانند تلویزیون به حد زیادی مورد نیاز است و این به عهدهٔ والدین است که هنر تماشا کردن تلویزیون را به فرزندان خود بیاموزند . مثلاً از فرزندانشان بپرسند که «آیا تو فکر می کنی که راه حلی که آنها برای حل مشکلشان انتخاب کردند راه درستی بود و آیا به نظر تو راه حل بهتری می رسد ؟»

آنها باید همچنین به فرزندان خود بیاموزند که چگونه تبلیغات باعث می شوند که محصولات مختلف به نظر شما خوب جلوه کند . در این مورد از فرزندان خود بپرسید «فکر می کنی مایکل جکسون واقعاً پیسی دوست دارد ؟» من نمی دانم شما چگونه می توانید فرزندانتان را از تماشای MTV منع کنید .

دکتر Miller از دانشگاه John Hopkins معتقد است که امید بسیار کمی است که تلویزیون تجارتی به اصلاح خود بپردازد . توقع کمک از تلویزیون نداشته باشید . تنها راه حل این است که بمردم بیاموزید که چگونه تلویزیون تماشا کنید و چگونه از حقوق خود در مقابل تبلیغات تلویزیونی دفاع کنید .

نقش یهودیان در تحولات جهان

یخچالهای مخصوصی برای یهودیانی که ایام تعطیل و روزهای شنبه دست به لوازم برقی از جمله یخچال نمی زنند ساخته است . این یخچال ها دکمه های مخصوصی دارند که با باز وبسته شدن در یخچال شبکه برقی یخچال باز وبسته نمیشود .

در حول و حوش

▣ پسح در سیرک

سیرک معروف RENGLING BROTHER & BORNUM & BAILY در برنامه خود در طول ایام پسح که در واشنگتن برقرار شد برای تماشاگران سیرک غذای کاشر تهیه کرده بود . منوی غذاها شامل سالاد تخم مرغ ، مصا وشرینی کاشر مخصوص پسح بود .

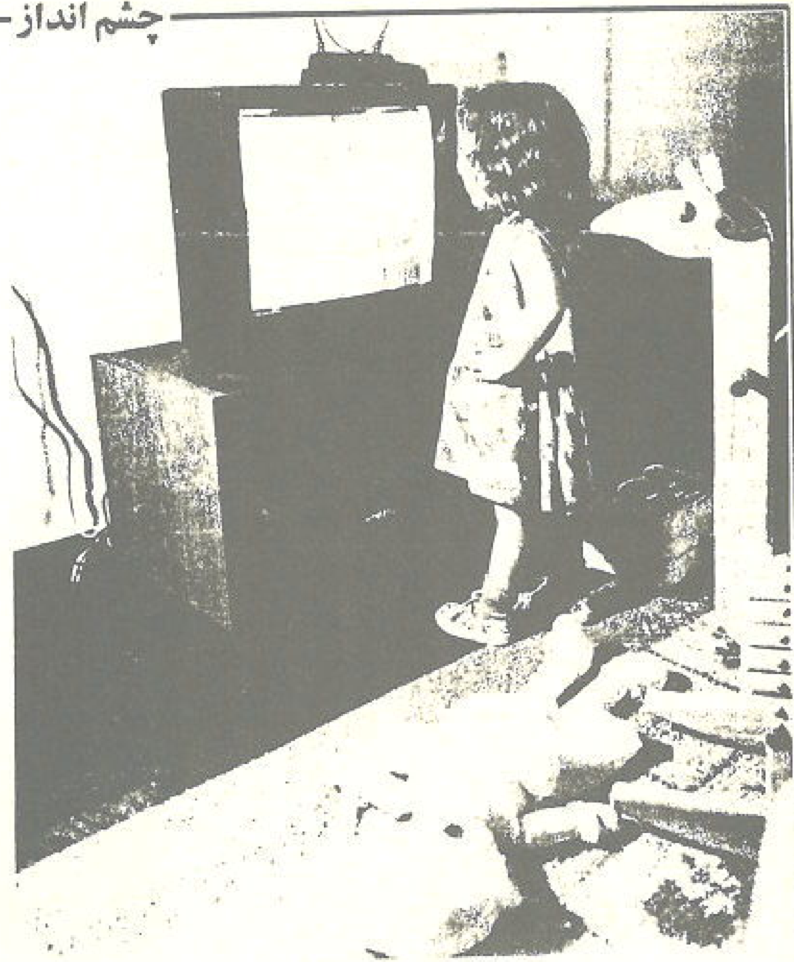
▣ کاندید

کتاب جدیدی بنام «سنت ها و تطبیق : زندگی یهودیان سفارادی در شیلی» اثر MARIO MATUS GONZALES کاندیدای دریافت بالاترین جایزه ادبی کشور شیلی شده است . این کتاب بر مبنی تز دکترا نوشته شده است .

▣ تولد در برزیل

۱۶۰ نفر از اعضای گروه کر یهودیان برزیل ۴۰ سالگرد این گروه را جشن گرفتند . همه اعضای این گروه که شامل معروف ترین و سرشناس ترین موسیقیدانان برزیل میباشد ، بعلت نبودن بودجه بطور افتخاری کار میکند . برنامه های این گروه در بهترین محل های هنری برزیل پخش میشود .

چگونه مشاهده تلویزیون را تحت کنترل خود قرار دهید



خانم الیزابت تومان ، مدیر مرکز رسانه های گروهی و ارزشهای اخلاقی پیشنهادات زیر را برای والدینی دارد که می خواهند عادت تماشاکردن تلویزیون فرزندانشان را تحت کنترل قرار دهند :

* **محدودیت زمانی قائل شوید** - بدین معنی که مقرر کنید که بچه ها حداکثر ۲ ساعت در روز و ۱۰ ساعت در هفته اجازه دارند که تلویزیون تماشا کنند . از قبل تصمیم بگیرید که کدام برنامه بهتر است و باید تماشا کنند . برای نتیجه گرفتن بهتر است خودتان هم محدودیت زمانی تماشای تلویزیون را رعایت کنید .

* **تلویزیون را بجای ساعت استفاده نکنید** - برنامه ای را از قبل انتخاب کنید و به تماشای آن بپردازید نه اینکه تا از راه رسیدید تلویزیون را روشن کنید و مرتب کانالها را عوض کنید تا چیزی قابل تماشا کردن پیدا کنید . وقتی برنامهٔ مورد علاقه تان را تماشا کردید تلویزیون را خاموش کنید . اگر شما این مقررات را اجرا کنید بچه هایتان هم سعی می کنند فقط برنامهٔ مورد علاقه شان را تماشا کنند .

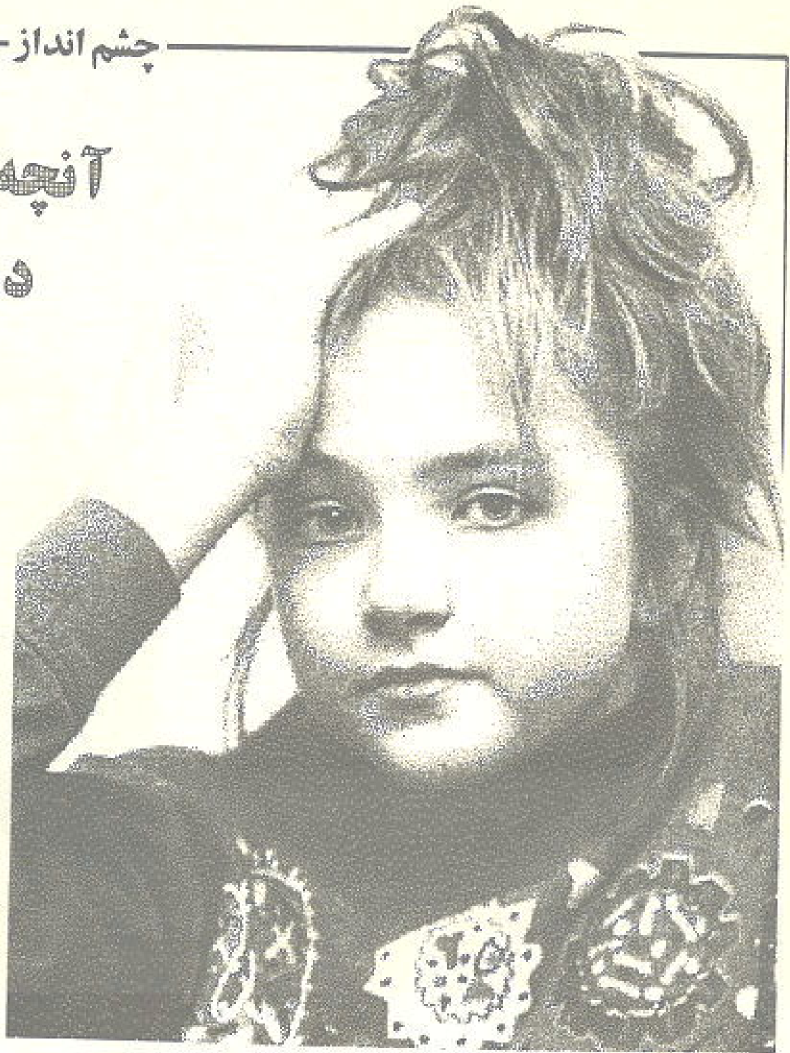
* **بدنبال جایگزینی برای تلویزیون باشید** - یعنی ویدیوهائی که آموزنده باشند و صحنه های کشت و کشتار و خشونت نداشته باشند .

* **سعی کنید یک کلکسیون ویدیو درست کنید** - این کلکسیون باید شامل نوارهای معقولی باشد که در موقعی که تلویزیون برنامهٔ مناسبی ندارد آنها را تماشا کنند .

* **وقتی برنامه ای تمام می شود در باره اش بحث کنید** - این بهترین راه است که بچه ها عقیدهٔ شما را در بارهٔ برنامهٔ تلویزیونی که تماشا کرده اند بدانند . این ممکن است بچهٔ شما را کمی عصبانی و ناراحت کند ولی او از نقطه نظر شما مطلع می شود.

* **به تماشای تلویزیون جنبهٔ عملی بدهید** - یک کرهٔ جغرافیائی را نزدیک تلویزیون قرار دهید و بچه ها را تشویق کنید که مکانهائی را که در تلویزیون به آنها اشاره می شود در روی کرهٔ جغرافیائی پیدا کنند .

آنچه لازم بود در زندگی بدانم در کودکستان آموختم



نوشته ROBERT FULGHUM

برگردان : رویا فاخری

بیشتر چیزهایی که لازم داشتم تا بدونم چگونه زندگی کنم و یا چطور آدمی باشم را تو کودکستان یاد گرفتم . خرد در اوج قله دانشگاه نبود بلکه در قوطی شن وماسه های کودکستان قرار داشت .

قانونهای کلاسهای کودکستانم قانونهایی است که هر روز در زندگی با آنها روبرو هستیم و اگر تمرین کنیم و انجامش دهیم میتوانیم یک انسان بتمام معنی و واقعی با اساس و پایه قوی باشیم .

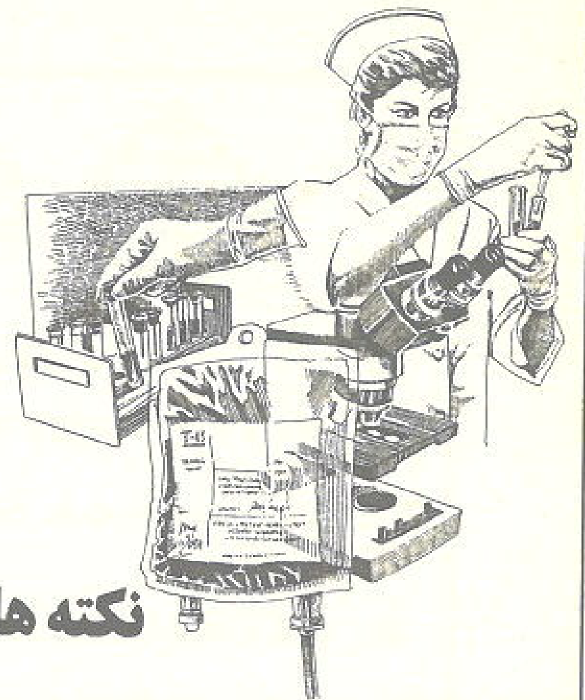
ازاین چیزها بود که یاد گرفتیم : همه چیز را قسمت کن ، حق دیگران را پایمال نکن و همزمان از حق خودت دفاع کن ، هرگز دست را بروی کسی بلند نکن . هرچیزی را بهم ریختی خودت تمیز کن . چیزی که مال تو نیست برندار .

اگر کسی را ناراحت کردی بگو معذرت میخوام . دست راقبل از غذا خوردن بشور . بیسکوئیت داغ و شیر سرد برات خوبه ، یک زندگی متعادل داشته باش ، یه مقدار یاد بگیر ، یه مقدار فکر کن ، و هر روز نقاشی کن ، طراحی کن ، آواز بخوان ، رقص ، بازی کن و کارکن ، هربعداز ظهر یک چرت بزن ، وقتی بیرون رفتی و وارد دنیای بیرون شدی ، مواظب ترافیک باش ، دست های دیگران را بگیر و باهم باشید . مواظب چیزهای عجیب وغریب باش . یاد دانه های توی لیوان پلاستیکی بیفت ، ریشه ها پایین میرود و گیاه بالا و هیچکس واقعاً نمیدونه چرا وبرای چی ولی همه ماها مثل اونها هستیم . ماهی قرمز کوچولو ، آقا موشه و موش صحرایی و حتی دانه کوچک توی لیوان پلاستیکی خواهند مرد ما هم همینطور .

و یادت بیاد به کتاب دیک وجین و اولین کلمه‌ای که یادگرفتی ، بزرگترین کلمه میون همه کلمه ها :

«ببین» "LOOK" هرچیزی که لازم داری میدونی یه جایی پیدا میشه ، قانون طلایی و عشق و اکولوژی و سیاست و زندگانی ...

فکر کن چه دنیای بهتری میشه اگه همه ما - همه دنیا - هر بعدازظهر حدود ساعت ۳ روی دشک هامون یک چرت کوچک می زدیم . یا اگه یک قانون ساده درمیان ملتهامون بود که هرچیزی را ورداشتیم دوباره بگذاریم سرجایش و هر کثافتکاری که کردیم خودمون تمیزش کنیم این هنوز هم راست هست که هرچقدر هم که بزرگ شده باشیم - وقتی وارد دنیای بیرون میشیم بهتره که دست همدیگروبگیریم وباهم باشیم .



ترجمه سونیا فریور

اقتباس و ترجمه از هفته نامه
US World News

نکته های کوچک پزشکی

۱ - در چند تحقیق نشان داده شده افرادی که در عرض چند سال و بطور آهسته اضافه وزن پیدا کرده طول عمرشان طولانی تر از افرادی است که با رژیم سخت وزن از دست داده اند.

۲ - با وجودی که میانگین سن در سالهای اخیر در امریکا بالا رفته ، درصد امراض فشارخون ، کلسترول و مرضهای قلبی کاهش یافته است . شاید دلیل بر این باشد که بطور کلی افراد بیشتر مواظب رژیم غذایی خود هستند و غذاهای سالم تری مصرف می کنند و کمتر به کالری اهمیت می دهند .

۳ - سعی کنید سبزیجات ، میوه و نانهای پرسبوس (Whole Grain) در رژیم غذائی خود بگنجانید و از مصرف غذاهای پرچربی تا حد امکان خودداری کنید . با این روش کلسترول ، فشارخون و مقدار قند خون پائین می آید و خودبخود وزن هم کمتر میشود.

۴ - در تحقیقی در دانشگاه واشنگتن نشان داده شده که کاستن حدود ۵ پاوند وزن از طریق ورزش باعث افزایش HDL (کلسترول مفید) خون میشود. حال آنکه کاهش ۲۰ پاوند وزن از طریق رژیم غذائی سخت اثر فوق را ایجاد نمی کند.

۵ - در بیشتر موارد افرادی که با رژیم سخت وزن از دست داده اند پس از پنج سال تمام وزن را دوباره اضافه می کنند . بهتر است رژیم متعادل داشت و وزن مورد نظر را آهسته و در مدت زمان طولانی از دست داد . با این عمل رژیم موفقیت آمیز تر خواهد بود .

۶ - در نظر داشته باشید که لاغری دلیل بر سلامت نیست و همچنین چاقی دلیل بر بیماری نیست . تا هنگامیکه غذای سالم ، متعادلا و کم چربی مصرف شود و ورزش بطور مرتب در برنامه زندگی باشد مقداری اضافه وزن باعث نگرانی و بیماری نیست .

۷ - اندام و سلامتی . افرادی که در ناحیه زیر شکم ، باسن و پاها چاق هستند و به گفته آمریکائیها هیکلشان تشابه به «گلابی» دارد وزن اضافی را به سختی از دست می دهند و معمولاً این افراد با وجودیکه از نظر زیبائی راضی نیستند اضافه وزنشان مورد نگرانی از جهت بیماری نیست . در افرادی که اضافه وزن در ناحیه شکم است و بقول امریکائی ها تشابه به «سیب» دارند احتمال بیماریهای مربوط به اضافه وزن زیادتر است . در این افرادگاه لازم است وزن حتی از حد دلخواه هم کمتر باشد تا بتوانند از سلامتی برخوردار باشند.

۸ - اگر مقدار مصرفی چربی را در رژیم غذایی کم کنید باعث کاهش کلسترول بدن میشود حتی اگر در وزن شخص تغییری حاصل نشود . در سال ۱۹۶۰ ، ۴۲٪ غذای امریکائی ها از مواد چربی بوده . در حال حاضر این رقم به ۳۴٪ کاهش یافته است . کانون متخصصین قلب امریکا مقدار چربی غذا را تا حداکثر ۳۰٪ پیشنهاد می کنند.

۹ - - در نظر داشته باشید که کاهش چربی مترادف باکاهش کالری نیست . در بعضی موارد غذاهائی که بجای چربی استفاده میشود

پرکالری است. از هر ۱۰۰ کالری که از طریق چربی وارد بدن میشود ۹۷ کالری آن تبدیل به چربی ذخیره بدن میشود حال آنکه از ۱۰۰ کالری که از طریق مواد قندی (Carbohydrates) مصرف میشود ۷۷ کالری آن در سلولهای چربی دخیره میشود. نتیجه می گیریم غذاهای چربی بسیار آسان تر در سلولهای چربی بدن ذخیره میشوند.

۱۰ - در نظر داشته باشید که بعضی افراد به صرف اینکه غذا کم چربی یا بدون چربی است بیشتر از حد اندازه از آن غذا میخورند و این کالری اضافی در بدن تبدیل به چربی و در نتیجه کاهش وزن، مشکل میشود.

۱۱ - در جامعه امروزی وقت افراد بسیار کم است و به این دلیل مردم به رستورانها و غذاهای حاضری رو می آورند. اینگونه غذاها بخصوص رستوران سرپائی (Fast food) دارای چربی بسیارند و از نظر سلامتی میتوانند مضر باشند. اگر مجبور به خرید این غذاها هستید سعی کنید غذاهائی را انتخاب کنید که در فر پخته شده و سرخ نشده و از کارکنان رستوارن بخواهید که ساندویچ شما را بدون سس حاضر کنند زیرا در تهیه سس ها چربی، نمک زیاد و (Preservative) مصرف شده.

عواملی که باعث کاهش مقاومت بدن میشوند

۱ - گرسنگی بیشتر از حد و رژیم غذائی سخت (Starvatim Diet)

۲ - خستگی زیاد از حد در اثر کار سنگین بمدت طولانی

۳ - فشار روحی و افسردگی

مقاومت بدن را میتوان بطریق زیر اضافه کرد

۱ - غذا سالم و متعادل

۲ - ورزش مرتب

۳ - کاهش فشار روحی

۴ - دست خود را مرتب بشوئید تا از ورود ویروس و میکروب در بدن جلوگیری کنید.

۵ - زخم های بدن را تمیز نگاه داشته و بپوشانید.

۶ - از سیگار کشیدن بپرهیزید زیرا دود نیکوتین باعث از بین رفتن لایه های حفاظتی دستگاه تنفس می شود و در نتیجه میکروب از طریق هوا آسانتر وارد بدن میشود.

از نشریات مختلف آمریکا
برگردان : مرجان جهانفر

خانه و خانواده



● می دانستید که زن و شوهرهای امروزی کمتر از روزی ۴ ساعت با هم وقت صرف می کنند؟

Families and Working Institute, NY

● در ایالتهای جورجیا ، اورگان و کانتیکت قانونی است که تمام بچه ها در موقع دوچرخه سواری باید کلاه ایمنی سربگذارند . در ایالت کالیفرنیا هم در حال حاضر پیشنهاد چنین قانونی شده است .

Fortune

● بطور متوسط یک فرد امریکایی در طول عمر خود شش ماه وقت خود را پشت چراغ قرمز می گذراند ، یک سال بدنبال اشیائی که گم کرده می گذراند ، دو سال جواب تلفن های مختلف می دهد ، چهار سال کارخانه انجام می دهد ، پنج سال توی صف های مختلف می ایستد و بالاخره ٦ سال وقت صرف خوردن می کند .

Men's Fitness

● یک تحقیق علمی نشان داده که افراد مسن تر از ۵۵ سال معمولاً حدوداً ده سال ونیم خود را از سن اصلی شان جوانتر احساس می کنند در حالی که اشخاص بین ۱۸ تا ۳۴ سال خود را یکسال ونیم پیرتر از سن خود احساس می کنند .

USA today

● بیش از ٦ میلیون زوجهای امریکایی همسر خود را در کلوپ های مختلف ورزشی ملاقات کرده اند . به این ترتیب بنظر می رسد که خوشبختی و سلامتی همزمان به آنها رو کرده !

Men's Health

● اکثر ناهارهایی که در کافه تریای مدرسه ها سرو میشود بسیار چاق کننده هستند . به این دلیل بهتر است که پدر و مادرها ناهار بچه های خود را در منزل تهیه کرده و همراه بچه به مدرسه بفرستند . ولی مواظب باشید که حداقل بعضی از مواد غذایی مورد علاقه بچه خود را هم جزء آن نهار بگذارید ولی ممکن است که کودک شما اصلاً به نهار خود دست نزند . مثلاً اگر بچه شما فقط نان سفید

دوست دارد سعی کنید نان سفیدی بخرید که مقدار مواد غذایی اش زیاد است .

The University of Texas South Western Medical Center

● معمولاً اگر برنامه یا کلاسهای مختلف را در عرض یک مدت طولانی تر پخش کنید باعث یادگیری بیشتری می شود . مثلاً اگر کودک شما هفته ای یکمرتبه برای مدت یکسال کلاس پیانو بردارد بهتر است تا اینکه هفته ای دو بار برای مدت شش ماه . به همین ترتیب تمرین کردن پیانو هر روز روزی یکساعت بهتر است از تمرین کردن برای ۵ ساعت پشت سزهم یکبار در هفته .

Psychology Today

● کمبود ویتامین A در برنامه رژیمی خانمها باعث افزایش احتمال سرطان سینه می شود . خانمها باید سعی کنند هویج ، اسفناج و سیب زمینی شیرین را در رژیم غذایی خود بگنجانند . ولی مواظب باشید که ویتامین A زیاد از حد هم خطرناک است .

Environmental Nutrition

● برای مواظبت از موهای خود به نکات زیر توجه کنید :

هر روز به موهای خود شامپو نزنید مگر اینکه موی شما بیش از اندازه چرب باشد ؛

بعد از هر چند ماهی فرق سر خود را عوض کنید . این کار باعث استقامت ریشه موهای شما می شود؛

از سیگار کشیدن دوری کنید . سیگار کشیدن باعث نازکی و کم پشتی مو می شود؛

Woman's Day

● چاقی و وزن زیاد باعث می شود که فرزند شما در کلاسهای ورزشی مدرسه احساس ناراحتی و خجالت بکند . حدود ۵۰۰ دبیرستان در امریکا کلاسهای ورزشی مخصوصی برای بچه هایی که از حد متوسط چاق تر هستند اجراء می کنند . اگر کودک شما دچار چنین اشکالی است می توانید با شخص زیر تماس بگیرید و کمک بخواهید که چنین کلاسی را در مدرسه کودک خود شروع کنید :

Debrah Rummel

P.E. Department

antioch Community Highschool

1133 Main St.

Antioch, I.L. 60002

● تعداد افرادی که ناراحتی های سینوسی دارند در لوس آنجلس بیش از هر شهر دیگری است . بعد از لوس آنجلس شهرهای نیویورک ، شیکاگو ، فیلادلفیا ، دیترویت ، بوستون ، دالاس ، هیوستون ، واشنگتن و کلیولند هستند .

Men's Health

● می دانستید که مقدار کلسترول تمام ماهی های سخت پوست زیاد نیست ؟ مثلاً غذاهای دریایی از جمله Clam و Oyster حتی از بعضی قسمت های مرغ و گوشت گاو هم کمتر کلسترول دارند .

Shape

● اگر شب دیروقت احساس ضعف می کنید و میل به غذایی دارید این غذاهای ساده را در نظر بگیرید .

سریال های کم چربی با شیر کم چربی

پاپ کورن بدون روغن

چیپس بدون روغن با ماست

چوب شور

در عوض از خوردن این مواد غذایی صرف نظر کنید چرا که این مواد باعث کم خوابی می شوند:

بستنی ، کیک ، شوکولات و بقیه غذاهای چرب و دیر هضم .

آبجو یا شراب

چای یا قهوه

غذاهای تند و تیز

Kathleen Johnson, m.s., R.D.

● یک تحقیق در دانشگاه تکزاس نشان داده که ویتامین C به سلامتی چشم کمک می کند بخصوص در افرادی که مدتهای زیادی در آفتاب می گذرانند .

The University of Texas Health Science Center, San Antonio

● یک پرسش جویی نشان داده که بچه ها بیشتر بطرف غذاهایی که پدرانشان و نه مادرانشان علاقه دارند گرایش پیدا میکنند به این ترتیب بنظر می رسد که بچه های جورج بوش علاقه چندانی به Broccoli نداشته باشند!

جناب آقای منوچهر رحیمیم

درگذشت پدر گرامیتان مرحوم موسی رحیمیم را به جنابعالی و آقایان دکتر رحیمیم و کلیه خانواده وابستگان آن مرحوم صمیمانه تسلیت میگوییم .

روحشان شاد و آمرزنده باشد .

بهرام آقالرپور

اطلاعیه‌ای

برای

آینده سازان فردا

۱ ـ دانش آموزان دبیرستانها

سازمان یهودیان ایرانی مقیم کالیفرنیا «سیامک» "INTERNATIONAL JUDEA FOUNDATION" برای آشنایی نوجوانان با سیستم پذیرش دانشگاههای آمریکا ترتیب جلسه‌ای را در هفته اول ماه آگوست ۱۹۹۴ داده است.

دراین جلسه آقای آرش نعیم دانشجوی سال آخر پزشکی دانشگاه UCLA که مدت ۲ سال عضو کمیته بررسی و پذیرش دانشجویان در دانشگاه UCLA بوده‌اند، دانش آموزان مارا برای شانس بیشتر داشتن برای پذیرش در دانشگاه های امریکا راهنمایی خواهند نمود.

۲ ـ دانشجویان رشته پزشکی

درقسمت دوم این جلسه، دانشجویان دانشگاه که خیال ادامه تحصیل در رشته پزشکی را دارند راهنمایی خواهند شد و به سئوالات آنان جواب داده میشود.

برای اطلاعات بیشتر و زمان و مکان این جلسات لطفاً با تلفن ۴۷۹۸ - ۴۷۹ (۳۱۰) تماس حاصل نمائید.

اطلاعیه

گروه یاران سیامک

برنامه های آینده این گروه بترتیب زیر میباشد.

۱ ـ سومین میزگرد با همکاری خانم دکتر زمردی و آقای دکتر عمرانی درتاریخ ۲۵ جولای.

۲ ـ پیک نیک درکنار دریا همراه با تفریحات ورزشی از قبیل والیبال درتاریخ ۳۱ جولای.

۳ ـ شبی خاطره انگیز در HOLLYWOOD BOWL با موزیک "NEW ORLEANS JAZZ" در تاریخ ۱۴ آگست.

برای رزرو بلیط به HOLLYWOOD BOWL لطفاً تا ۱۵ جولای چکهای خود را به مبلغ ۱۳/۵۰ در وجه J.F.I بفرستید.

لطفاً برای اطلاعات بیشتر با دفتر سازمان تماس بگیرید.

(۳۱۰)۴۷۹-۴۷۹۸



برای اینکه چشم‌انداز همیشه بازتاب افکار عالیه جامعه بوده و خواهد بود ، از این شماره اقدام به اختصاص صفحه‌ای برای نظر خواهی درمورد مسائل عمومی جامعه ، کرده‌ایم .

جوابهای خود را میتوانید حتی بدون ذکر نام توسط نامه یا فکس برای ما ارسال دارید . نتایج این نظرخواهی ها در شماره آینده بنظر همگان خواهد رسید .

نظرخواهی ۱

درماه گذشته دریک واقعه باورنکردنی و استثنایی ، یک دکتر یهودی ایرانی تبار به اتهام اقدام به اعمال منافی عفت با مراجعین زن خود ، در محل کارش ، از طرف دادگاه محاکمه و بنا به رای هیات منصفه به ۱۳ سال حبس محکوم گردید .

در روز قرائت حکم ، عده‌ای از مقامات مذهبی و برخی از سازمانهای اجتماعی جامعه‌مان بهمراه دوستان متهم در دادگاه حضور پیدانموده و به حمایت از این شخص پرداختند .

۱ - آیا این پشتیبان از نظر شما درست بوده یاخیر ؟

۲ - آیا شما دراین جلسه دادگاه شرکت داشته‌اید ؟

۳ - عواقب شرکت کردن یانکردن مردم دراین تظاهرات برای جامعه چیست ؟

*****

نظر خواهی ۲

با پیشرفتهایی که دائماً از علم پزشکی نصیب مردم دنیا میگردد ، امکان بیشتر زنده نگاهداشتن بیماران لاعلاج نیز افزایش میابد . اکثر این بیماران فاقد قدرت برقراری هرگونه رابطه‌ای با اطراف و اطرافیان خود میباشند .

۱ - آیا شما با قطع وسایلی که این نوع بیماران را برای مدتی طولانی زنده نگاه میدارد ، موافقید ؟

۲ - قطع و یا عدم قطع این وسایل ، چه درسی را برای جامعه در بر دارد ؟

آدرس : P.O.BOX 3074
BEVERLY HILLS,CA.90212

فکس : (310) 445-5488

حرفی ز دلتنگی ها

خانم دکتر پزشکی

مدت سه ماه است که از شوهر سابقم بعد از دعواهای شدید و طولانی جدا شدم . دو فرزند ۷ و ۹ ساله‌ام الان با من زندگی میکنند و فقط در تعطیلات آخر هفته پدرشان را می بینند .باوجودی که زندگی با چنین مردی که دائماً به من تهمت دروغ میزد و به طرق مختلف من را در دید فرزندانم و خانواده هایمان کوچک میکرد برایم طاقت فرسا شده بود الان که بیشتر بار تربیت فرزندانم بر دوش من است از تاثیری که جدایی ما در روحیه آنها میگذارد بینهایت وحشت دارم آیا تاثیرات منفی جدایی ما هرگز از خاطره آنها زدوده خواهد شد ؟

گاه با خود میگویم که شاید میبایست آن زندگی دردناک را تحمل میکردم ولی بخاطر سعادت فرزندانم طلاق نمیگرفتم . ولی تحمل احساس خواری و افسردگی روز افزون بالاخره طاقتم را تمام کرد و با پشتیبانی خانواده‌ام از همسر سابقم جدا شدم .

سئوال من از شما این است که آیا این عمل من صدمه جبران ناپذیری به بچه هایم وارد آورده و اینکه چگونه من میتوانم به فرزندانم کمک کنم که این دوران را با راحتی نسبی بیشتری بگذرانند . رویهمرفته چه چیزهایی را در رفتار بچه هایم باید به بینم

خانم عزیز

مهمترین عاملی که باعث میشود که خیلی از ازدواج های غلط و نادرست برای سالها دوام پیداکنند ترس والدین از این است که طلاق آنها چگونه بر روی بچه ها و تربیت آنها تاثیر خواهد گذاشت . تربیت فرزندان حتی با وجود شرایط مطلوب ، یعنی باوجود پدر ومادری که به هم عشق میورزند ، هم عمل شاقی است چه برسد به زمانی که طلاق هم پیش آمده باشد . بعد از طلاق این والدین نه تنها باید با احساسات دردناک خود با یکدیگر مواجه شوند بلکه با عمل دشوار حل احساسات جریحه دار شده بچه ها و تربیت آنها روبرو هستند . درنظر بیشتر والدین و مخصوصاً در نظر بیشتر پدر ومادر های ایرانی این طرز فکر غیر ممکن میاید که حالت های نا مناسبی که بلافاصله بعد از طلاق در بچه ها بوجود میایند ممکن است بسیار موقتی باشد اگر درست با آنها روبرو شوند چنین حالت هایی بدون برجا گذاشتن تاثیرات نامطلوب پس از چندی برطرف میشوند . تحقیقات بسیار زیاد روانشناسان نشان داده است که بچه ها توانایی بسیار زیادی در تحمل مشکلاتی که برای خانواده بوجود میاید دارند .

نکته‌ای که بیش از هرچیز دیگری باعث راحتی خیال بچه ها میشود آگاهی از علاقه والدین به آنها و اطمینان از همیشگی بودن این علاقه است . یعنی اگر بچه ها قبل از طلاق متوجه بودند که پدرومادرشان آنهارا دوست دارند و برایشان اهمیت و ارجحیت فراوان قائل هستند بعد از طلاق هم خواهند دانست که اهمیت خود را در زندگی پدر ومادر از دست نداده و نخواهند داد .

منظور من از این سخن این نیست که والدین هرکاری را که دلشان میخواهد بکنند با تصور اینکه هیچ تاثیر بدی برروی بچه ها نخواهد گذاشت . خیر ، جدا شدن از همسر باید با فکر و مطالعه بسیار همراه باشد . منظور من این است که احساس گناه والدین و منفی بافی آنها در مورد طلاق میتواند بمراتب نتایج مخرب تری بر روی بچه ها داشته باشد اگر جلوی واقع نگری آنهارا در مورد ازدواج نامطلوب ولی پابرجا بگیریم تاثیرات نامطلوب طلاق بر روی فرزندان بمراتب کمتر است از زندگی در خانواده‌ای که پدرومادر به یکدیگر عشق نمی ورزند .

طلاق و یا عدم وجود طلاق عامل اصلی رشد سلامت روحی فرزندان نیستند بلکه عشق و محبت والدین به یکدیگر و فضای خانوادگی حاصل از آن عامل اصلی رشد روحی سالم فرزندان هستند . متاسفانه در هفته‌ها وماههای اول بعد از طلاق که والدین زجر بچه هارا از جدایی درک میکنند فهمیدن این نکات عملی غیرممکن بنظر میرسد . ولی در عرض ده سالی که مردم فرزندانشان را به دلایل مشکلات مختلفی که داشته‌اند برای معالجه ، نزد من آورده‌اند ، در مقابل ده ها فرزندی که بیشتر آنها پدر ومادر

ناراحتی از ازدواج داشته‌اند فقط یک بچه با مشکلات ناشی از طلاق به من مراجعه کرده است.

ازدواج ناسالم والدین به مراتب عامل مخرب تری در روحیه بچه هاست تا عمل طلاق آنها. سئوال اصلی که والدین با آن روبرو هستند نباید این باشد که طلاق چه تاثیرات نا مطلوبی بر بچه ها باقی میگذارد بلکه تاثیر خانواده‌ای که دائم درآن دعوا و مجادله بر پاست بر روی بچه ها چیست بارها شنیده‌ایم که پدرومادر ایرانی بخاطر وجود بچه ها به زندگی با هم ادامه میدهند غافل از اینکه دعواهای روزمره این پدرومادرها بمراتب میتواند تاثیرات مخرب تری بر روحیه فرزندان داشته باشد تا پدر و یا مادری که با روی خوش و خیال راحت از فرزندان خود مراقبت میکنند ولو تنها.

من بمراتب گفته‌ام که برخلاف تصوری که بیشتر مردم از دوران بچگی دارند این دوران مملو از تشویش و نگرانی و احساسات غیر قابل درک برای کودکان است. طلاق میتواند گذران این دوران را پر طلاطم تر بنماید. اما ثبات و پایداری روحیه والدین و روبروشدن صحیح آنها با مشکلات فرزندان عامل اصلی برطرف کننده تشویش ها و نگرانی های فرزندان در این دوران از زندگیشان است و نه ثبات و پایداری ازدواج آنها.

وظیفه اصلی والدین در دوران بعد از طلاق این است که با بچه ها راجع به احساساتشان صحبت کنند. متاسفانه یکی از بزرگترین کمبودهایی که من در رفتار بیشتر والدین با فرزندانشان می بینم کوتاهی آنها در شناختن احساسات فرزندانشان و شناسایی این احساسات به آنهاست. **بیشتر والدین به فرزندانشان اسم رنگ ها وگل ها و ماههای سال را میاموزند ولی غافل هستند از اینکه به آنها بگویند این احساس حسودی است، این احساس عصبانیت است، این احساس شرم است و مهمتر اینکه تمام این احساسات طبیعی و قابل قبول هستند.** احساساتی که بچه ها بعد از طلاق والدین با آنها روبرو میشوند از قبیل عصبانیت، گناه و تنهایی احساساتی هستند که اگر بزرگترها راجع به آنها با بچه‌ها صحبت نکنند به کوهی تبدیل شده و باعث تزلزل شخصیت روحی و شخصیت رفتاری آنها میشود.

دراینجا میخوانم نمونه هایی از ترسهایی که خردسالان با آنهـا روبـرو میشوند ولی خود آنهارا نمی شناسند و وظیفه

پدرومادراست که با بچه ها راجع به این احساسات صحبت کنند را یادآور شوم .

تعداد زیادی از خردسالان وقتی از والدین خود عصبانی میشوند آگاهانه ویا ناآگاهانه آرزوی مرگ آنهارا میکنند . بعد از طلاق چنین کودکانی احساس میکنند که جدایی پدرومادر قسمتی از آرزوی آنهاست که برآورده شده است و در مورد آرزوی خود احساس گناه میکنند . دیگر آنکه برای این بچه ها این احساس بوجود میاید که اگر یکی از والدین از زندگی آنها خارج شد چی باعث میشود که دیگری هم آنهارا تنها نگذارد . بیشتر بچه ها بعد از طلاق احساس میکنند که آنها باعث طلاق پدر ومادر شده‌اند . بعضی کودکان بدررفتاری های خود را سبب جدایی پدر ومادر دیده و میاندیشند که اگر آنها با خواهر ویا برادر خود دعوا نکرده بودند و یا در مدرسه نمره های بهتری گرفته بودند پدرومادرشان به زندگی با یکدیگر ادامه میدادند .

کودکان دیگری هستند که کاملا احساس خود را درمورد طلاق والدین انکار کرده و برخلاف احساس ناکفایی درونی خود با برعهده گرفتن بعضی از کارهای پدر در منزل احساس خود کفایی خود را زیاد میکنند . وبالاخره هستند کودکانی که عصبانیت فراوانی از جدایی پدر ومادر احساس میکنند با این دلیل که فکر میکنند که آنها محور اصلی زندگی والدین هستند و هیچ عملی که کوچکترین خدشه‌ای به خوشحالی آنها وارد کند نباید از پدر ومادر سر بزند . اینها و خیلی احساسات دیگر که در بحث این شماره نمی گنجد و شاید در شماره های آینده باهم راجع به آنها صحبت کنیم ، نمونه هایی هستند از احساساتی که کودکان به هنگام طلاق والدین با آنها روبرو میشوند . همانطور که قبلا هم گفتم این وظیفه پدر ومادراست که راجع به این احساسات با بچه ها صحبت کنند . وقتی که پدر ومادر این احساسات را در فرزندانشان شناختند آنوقت میتوانند براساس این احساسات ، احتیاجات فرزندانشان شناخته و آنهارا برآورده کنند . با فرزندانتان بدون آنکه شوهرتان را مقصر بشمارید راجع به طلاق و به زبانی که برای سن آنها مناسب باشد صحبت کنید بچه ها احساسات پدر ومادر و فضای منزل را حس میکنند بدون آنکه آنهارابطور واقعی ببینند .

ویولت سلیمان زاده

لوبیای سحرآمیز



دستش را گرفت و کشان کشان او را بطرف آینه برد . با لحنی ملامت بار گفت : نگاه کن ، ببین داری چه بلایی بسر خودت میاوری . زن جوان نگاهی بی تفاوت در آینه بصورت خودش انداخت و نگاهش را از چشمان شوهرش دزدید و بی اختیار به دیوار اطاق نظر انداخت جایی که عکس بزرگی از عروسی‌شان را به دیوار آویخته بودند . سرش را پایین انداخت و باخود اندیشید : چقدر عوض شدم . هشت سال است اما بنظر هشتاد سال میاید . سال اول و دوم همه چیز آرام وبی سروصدا گذشت ، خوشحال بودیم و زندگی برایمان تازگی و جذبه خاصی داشت . اما کم کم فکر بچه‌دار شدن به سرمان افتاد و پچ پچ مردم که چرا بچه‌دار نمیشوند ؟! بعد هم دکتر رفتن ها و معالجه ها شروع شد . داروهای جورو واجور ، آزمایش های گوناگون ، عمل های جراحی کوچک وبزرگ . اشتیاق بچه داشتن و احساس کمبود روحی و معنوی از یکطرف و شایعه ها و دخالتهای مردم از طرفی و خرج سرسام آور معالجه دیگر برایمان رمقی نگذاشته . توی آینه نگاهی دیگر به خودش انداخت و فکر کرد : چقدر چاق شدم باید از قرص هاباشد ، شاید هم از نشستن پای تلویزیون و حرکت نکردن ، چقدر بی رمق بود . سالها بود که لطافت افکار و رفتار عاشقانه جایش را به دوا و درمان و محاسبه زمان برای عشق ورزیدن داده بود . همیشه بیمار و خسته و بی حوصله بود . گاهی فکر میکرد سرطان گرفته و دارد می میرد و گاهی قلبش درد میگرفت و باین گمان می افتاد که دچار بیماری قلبی شده . صدای آرام شوهرش افکار درهم وبرهمش را پاره کرد . چکار میخواهی بکنی ؟ خودکشی ؟

فکر کرد . این هم راه حل بدی نیست . از آدم مرده کسی انتظار بچه‌دار شدن را ندارد و خودش هم دیگر نیست که به بچه فکر کند . این موجودات کوچک شیرین و دوست داشتنی .

خانه‌اش سه تا اطاق خواب داشت . سالها بود که اطاق آفتاب روی بزرگتر رابرای کودکش درنظر داشت . حتی گاهی اسباب بازیهای کوچک میخرید و توی کمد میگذاشت ، مواظب بود کسی آنهارا نبیند ، خجالت می کشید ، فکر میکرد شاید دیوانه خطابش کنند . با مردم زیاد حرف نمیزد . آزارش میدادند . بچه هایشان را از او پنهان میکردند و حتی سعی میکردند حرف بچه هایشان را پیش او نزنند . او که عاشق بچه بود . همین چیزها قلبش را بدرد می آورد . گاهی روزها میرفت توی پارک می نشست و بازی بچه ها را تماشا میکرد . غریبه ها گاهی می پرسیدند ، چند تا بچه داری ؟ و او وقتی جواب میداد ، بچه ندارم ، احساس میکرد یک گردوی درشت را با پوست توی گلویش فرو میکنند . احساس میکرد نمیتواند درست نفس بکشد و دارد خفه میشود . آنوقت بخودش میگفت : شاید گواتر دارم یا دچار آسم هستم و رفتن از این مطب دکتر به آن مطب شروع میشد و چند ماهی میرفت و می آمد تا همه دکترها می گفتند که نه خانم شما هیچ بیماری ای ندارید .

احساس کرد دوتا تکه یخ روی صورتش گذاشتند . دستهای شوهرش بود که گونه هایش را درمیان گرفته بود . مرد بیچاره چشمهایش پراز اشک بود . صورت زنش را نوازش کرد و گفت : دوستت دارم ، نمیخواهم ترا از دست بدهم . کمی بفکر خودت باش .

چه مرد نازنینی بود . زحمت کش و ساده و مهربان . همان شوهری بود که همیشه آرزویش را داشت . چه زندگی خوبی داشتند . اگر فقط خدا فرزندی به آنها میداد . این خانه بی سروصدارا نمیشد با صدای رادیو و تلویزیون پر کرد . نمیشد با اسباب و اثاث زیبا پر کرد . پر می شد اما گرم نمی شد . «بیا برویم بیرون کمی قدم بزنیم» چه صدای مهربانی داشت ؟! انگشتهایش را درمیان دستهای شوهرش قفل کرد و از در خانه قدم زنان بیرون آمدند . ساکت بودند . نگاهی به دور وبرش انداخت . سه روز بود از خانه بیرون نیامده بود ، نسیم بهار صورتش را نوازش میداد ، قدم زنان تا پارک رفتند ، نزدیک محل بازی بچه ها گوشه نیمکتی نشستند . چقدر از تماشای آنها لذت میبرد . پیرزن سیاهپوستی از آنها اجازه گرفت که در طرف دیگر نیمکت بنشیند . روکرد به آنها و بی مقدمه پرسید : بچه ندارید ها ؟! مرد سرش را تکان داد و زن جوان گفت : بچه دار نمیشویم . اما پیش از اینکه گلویش درد بگیرد و احساس خفگی به او دست بدهد ، پیر زن گفت : منهم همینطور . زن و شوهر هر دو بطرفش برگشتند و متعجب نگاهش کردند . زن جوان با خود اندیشید : چقدر برایش عادی است ، چقدر راحت است خوش بحالش .

پیر زن گفت : اما من چهارتا فرزند خوانده و ۹ تا نوه دارم . و شادی غرور آمیزی چهره‌اش را پرکرد و چشمهای سیاه و نافذش را بصورت زن جوان دوخت و گفت : می دانی بعضی از مردم گوششان سنگین است و بعضی ها از دوتا پا فلج هستند و نمیتوانند راه بروند . بعضی ها هم ناراحتی معده و روده یا ناراحتی های پوستی دارند یا چشمشان نمی بیند .

ولی هیچکدام اینها گناهکار نیستند . کسی چه میداند که در بدنش چه میگذرد و کدام قسمت از بدنش درست کار نمیکند ؟ کسانی هم که بچه دار نمیشوند مقصر نیستند . تقصیر با هیچکس نیست باید زندگی کرد و خوشبخت بود . باید یک عشق بزرگ پیداکرد و آنرا در سینه جا داد . کسی از فردا خبر ندارد . چند تا بچه قدر ونیم قد سیاه با موهای فرفری و لباسهای رنگارنگ بطرف پیر زن آمدند و دست او را گرفتند و گفتند : مادر بزرگ بیا برویم برایمان بستنی بخر ! پیرزن در حالیکه از ته دل می خندید از جا بلند شد وبا زن وشوهر جوان خداحافظی کرد .

سرتاسر شب آرام و بی سروصدا گذشت . ساعت سه بعد از نیمه شب بود . خوابش نمی برد ، به آرامی بطرف شوهرش برگشت و آهسته پرسید : خوابی ؟ مرد گفت : نه ، خوابم نمی برد . و بی مقدمه گفت : بیا یک بچه بی سرپرست را به فرزندی بگیریم . صدای رعد آمد ، آسمان برقی زد و روشن شد و بارانی تند شروع به باریدن کرد . زن بلند شد و پنجره را بست . با خود اندیشید : هیچوقت این موضوع را جدی نگرفتم . از چه میترسم ؟ همیشه فکر میکنم ماه آینده ، شاید ماه آینده معالجات اثر کند . ماه آینده بچه‌دار خواهم شد . ماهها پشت هم میگذرند و سالها .

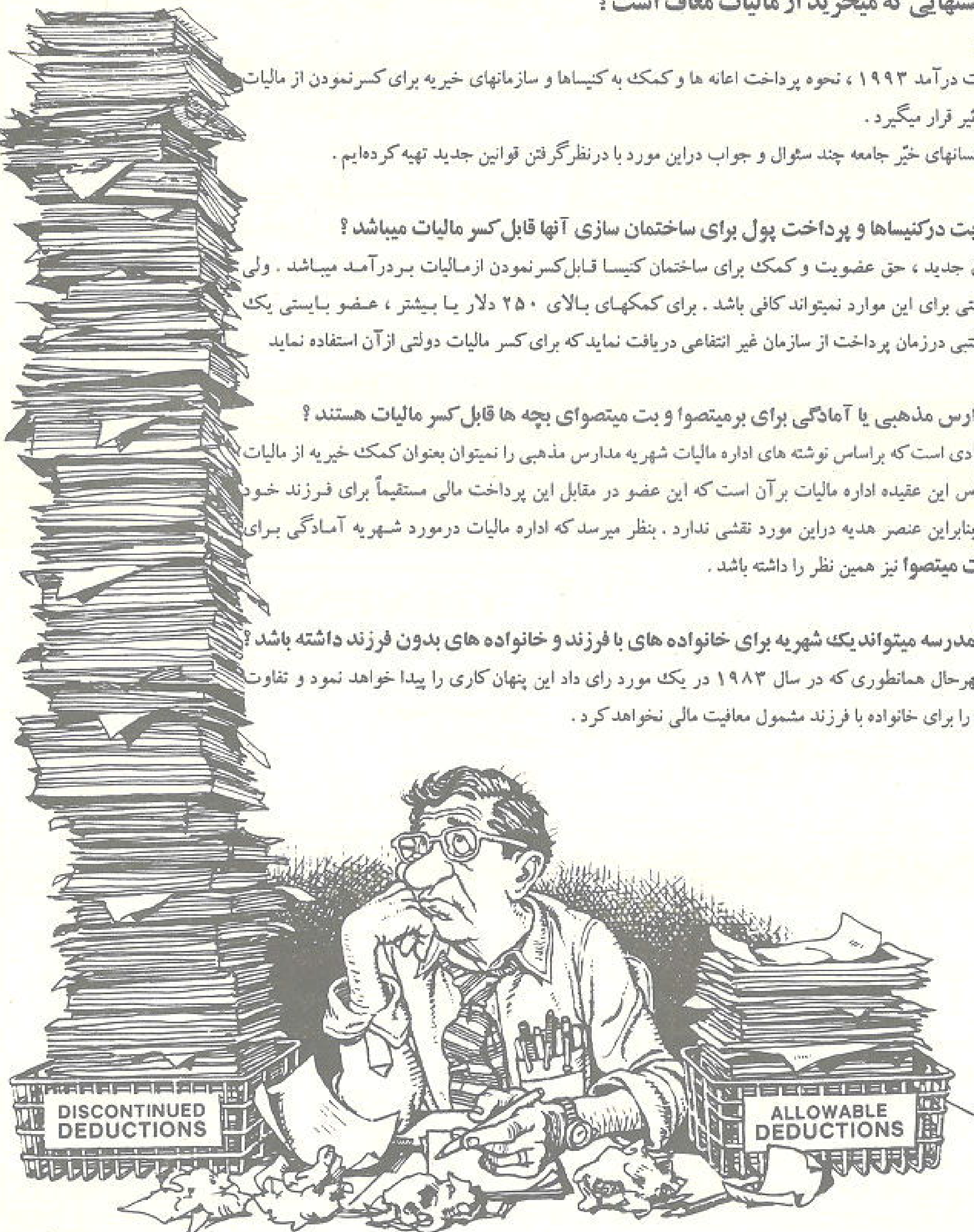
آسمان برق دیگری زد و به پنجره نورپاشید . تصویر خودش راتوی شیشه دید . به روحی سرگردان بیشتر شبیه بود تا زنی سی وچند ساله . سردش شد برگشت توی رختخواب و آهسته گفت : از فردا شروع میکنم به تحقیق . ساعتها با هم حرف زدند . خندیدند ، گریه کردند از گذشته ها و آینده گفتند . سپیده دمید . هنوز بیدار بودند . باخود اندیشید : پدرومادر خوبی خواهیم شد ، تمام تلاشمان را خواهیم کرد. کودکی را خوشبخت خواهیم کرد و او هم مارا به

سعادت خواهد رساند. ماهها طول کشید. تحقیقات تکان دهنده بود. هزاران هزار کودک بی سرپرست هر روز چشم انتظار آغوشی گرم که آنهارا پذیرا شود به زندگی ادامه میدهند، که زیاد هم نمیشود اسمش را زندگی گذاشت و هزاران بزرگسال که بدلایلی بچه‌دار نمیشوند. هر روز در انتظار موجودی کوچک که زندگی‌شان را پرکند و معنا بخشد روز وشب را از پی هم سپری میکنند. روز وشبی که بیشترش شب است و تاریکی.

ماهها طول کشید. اما بالاخره این موجود کوچک به آغوش آنها پروبال گشود و رسماً فرزند آنها شد. ثمره جنگ بود و هیچکس را در دنیا نداشت. شرقی بود با چشمهای سیاه آشنا و اندامی کوچک و لاغر و لبخندی مشتاق که عشق را به تمامی ذرات وجودش می طلبید. و آنها عشق انباشته در قلبهایشان را صادقانه نثار این موجود کوچک کردند. رنگین کمانی از عشق زندگی‌شان را نور و جلا بخشید. حالا پس از چند سال نگاهش که می کنند، انگار در نهایت فقر، رهگذری لوبیای سحرآمیزی بدستشان داد که آنرا در باغچه خشک و بی ثمر خانه‌شان کاشتند لوبیا درختی شد به بلندای کهکشان و آنهارا به بزرگترین گنج های دنیا رسانید.

قوانین جدید کسر مالیات در مورد اعانه به موسسات خیریه

آیا شهریه مدرسه و آمادگی برمیتصوا رامیتوان ازمالیات کسر نمود ؟
آیا بلیط جشنهایی که میخرید از مالیات معاف است ؟
آیا ....



براساس قانون مرمت درآمد ۱۹۹۳ ، نحوه پرداخت اعانه ها و کمک به کنیساها و سازمانهای خیریه برای کسرنمودن از مالیات بردرآمد ، تحت تاثیر قرار میگیرد .

برای اطلاع بیشتر انسانهای خیّر جامعه چند سئوال و جواب دراین مورد با درنظرگرفتن قوانین جدید تهیه کرده‌ایم .

● **آیا حق عضویت درکنیساها و پرداخت پول برای ساختمان سازی آنها قابل کسر مالیات میباشد ؟**

ج - براساس قانون جدید ، حق عضویت و کمک برای ساختمان کنیسا قابل‌کسرنمودن ازمالیات بردرآمد میباشد . ولی تنهاچک‌پرداختی برای این موارد نمیتواند کافی باشد . برای کمکهای بالای ۲۵۰ دلار یا بیشتر ، عضو بایستی یک ورقه یا رسید کتبی درزمان پرداخت از سازمان غیر انتفاعی دریافت نماید که برای کسر مالیات دولتی ازآن استفاده نماید

● **آیا شهریه مدارس مذهبی یا آمادگی برای برمیتصوا و بت میتصوای بچه ها قابل کسر مالیات هستند ؟**

ج - مدت زمان زیادی است که براساس نوشته های اداره مالیات شهریه مدارس مذهبی را نمیتوان بعنوان کمک خیریه از مالیات کسرنمود . اساس این عقیده اداره مالیات برآن است که این عضو در مقابل این پرداخت مالی مستقیماً برای فرزند خود متمتع میشود . بنابراین عنصر هدیه دراین مورد نقشی ندارد . بنظر میرسد که اداره مالیات درمورد شهریه آمادگی برای برمیتصوا و بت میتصوا نیز همین نظر را داشته باشد .

● **آیا یک‌کنیسایامدرسه میتواند یک شهریه برای خانواده های با فرزند و خانواده های بدون فرزند داشته باشد ؟**

ج - اداره مالیات بهرحال همانطوری که در سال ۱۹۸۳ در یک مورد رای داد این پنهان کاری را پیدا خواهد نمود و تفاوت این دوپرداخت را برای خانواده با فرزند مشمول معافیت مالی نخواهد کرد .

● سازمان غیر انتفاعی بایستی به اعضاء و اعانه دهندگان خود در قبال اعانه های بالای ۲۵۰ دلار چه چیزی ارائه بدهد ؟

ج - ازسال ۱۹۹۴ یک ورقه کتبی که شامل این موارد باشد را به اعضاء خود در قبال ۲۵۰ دلار یا بیشتر بدهد

۱ - مقدار پول پرداختی با توضیحات لازمه (نه ارزش گذاری) وسایل یا اجناس وکالاهای غیر نقدی .

۲ - توضیح اینکه آیا درقبال کل یا قسمتی از این پرداخت آیا خدمات یا جنسی دریافت کرده‌اند .

۳ - توضیح و ارزش گذاری منصفانه برای این کالا یا خدمات و اگر این کالاها و خدمات کلا براساس منافع غیر قابل لمس مذهبی باشدیک‌بیانیه دراین مورد بایستی به عضو ارائه شود .

● اعانات زیر ۲۵۰ دلار چی ؟

ج - عضومربوطه بایستی چک باطل شده خود ، یک‌رسید ، یا هر ورقه کتبی دیگر رابابد برای ارائه به اداره مالیات نشان بدهد .

● اگر یک‌جشن توسط سازمان غیر انتفاعی انجام شود و مقدار بلیط آن بالای ۷۵ دلار برای افراد تعیین‌گردد وظیفه این سازمان به اعضاء خود در قبال مخارج این جشن و مقدار اعانه اعضاء به آن سازمان چه خواهد بود .

ج - ازسال ۱۹۹۴ هر سازمان غیر انتفاعی که بالای ۷۵ دلار اعانه دریافت میکند بایستی یک ورقه کتبی درمورد درخواست یادریافت این کمک به اعانه دهنده بدهد که :

۱ - مبلغی که شامل کسر مالیات دولتی میباشد (یا ارزش کمکهای غیر نقدی) و کالا یا خدماتی که سازمان غیر انتفاعی در ازاء این کمک دریافتی ارائه داده را معلوم نماید .

۲ - به اعانه دهنده تخمینی عادلانه از این کالاها و خدمات را بدهد .

بطور مثال ، اگر سازمانی غیر انتفاعی یک جشن شام برگزار نماید و بلیط ورودی ۱۰۰ دلار برای هر نفر باشد این سازمان تعیین میکند که هزینه عادلانه چنین جشنی در جامعه ۶۰ دلار میباشد . بنابراین دربلیط یا اعلامیه یا بروشور این جشن اعلام میکندکه ارزش این جشن ۶۰ دلار بوده و ۴۰ دلار از قیمت ۱۰۰ دلار اهدایی بعنوان اعانه خیریه قابل‌کسر میباشد .

● آیا جریمه‌ای به سازمان خیریه درصورت اعلام نکردن این مواد تعلق میگیرد ؟

ج - ۱۰ دلار برای هر بلیط تا حداکثر ۵۰۰۰ دلار برای هر گردهمایی بخاطر جمع آوری پول ممکن است به سازمان غیرانتفاعی تعلق بگیرد . این جریمه زمانی‌که اعلامیه نادرست یا غیر کافی باشد نیز مشمول سازمان میگردد .



ساناز عبریانی یکی از هفده جوانی است که برنده بورس تحصیلی اروپا و اسرائیل از سازمان میلر (MILLER) شده است . این مسابقه از طرف کنسولگری فدراسیون یهودیان ترتیب داده شده بود . عکس بالا ساناز عبریانی (نفر وسط) ، آقای هری گلدن (سمت چپ) و پرزیدنت سازمان (دست راست) دکتر ویلیام میلر را نشان میدهد .

لازم به یادآوری است که ساناز تنها دانش آموز ایرانی است که برنده این بورس شده است .

ساناز (دختر هنرمند محبوب آقای ژاکوب عبریانی) شانزده ساله است که از سن یکسالگی به امریکا آمده است . او ذوق سرشاری در نویسندگی و شاعری دارد . در حال حاضر ، ساناز در حال بازدید از اروپا و اسرائیل میباشد که درچاپ آتی مشاهدات عینی ایشان از بازداشتگاه یهودیان را درج خواهیم نمود .

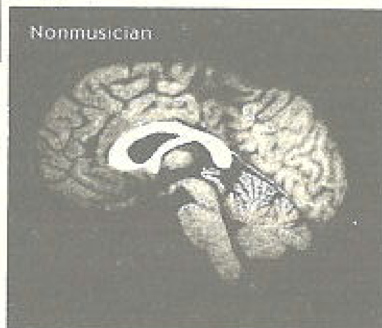
ترجمه و تلخیص از: پیمان اخلاقی
برگرفته از "DISCOVER"
MARCH 1994

«نقش مستقیم موسیقی بر ساختمان مغز»

پیشگفتار مترجم:
تذکر نکاتی چند را در رابطه با نوشتار حاضر، ضروری میدانم در اینجا اهمیت این تحقیق را در دوجنبه بارزمی بینم. نخست، رونشگری گوشه‌ای از تاثیرات رفتارهای آدمی بر ساختارهای فیزیولوژیک عصبی، که‌شاید در دراز مدت به‌گره‌گشایی از برخی معماهای تکامل منجر شود. دوم، تاکید آن بر نقش پیچیده‌یی که موسیقی علمی میتواند بر فرآیند های هوشمندانه مغز داشته باشد. این را از این جهت میاورم‌که متاسفانه‌چنانکه شاهدیم عامه مردم چنان بر جنبه های عاطفی واحساسی موسیقی تاکید میورزندکه از توجه به بخش‌تعقلی آن به‌کل غافل میمانند. بهر جهت ترجمه این مقاله را به امید رشد هرچه بیشترسلیقه عمومی‌در زمینه‌موسیقی آغاز میکنم.

مدتی است که توانایی های مربوط به موسیقی درآدمی، به نیمکره راست مغز نسبت داده میشود. نیمه راست مغز عموماً با مسائل مبهم ذهنی از قبیل عواطف، توانایی ارتباط غیر کلامی (NON VERBAL EXPRESSIONS) و ادراک فضایی (SPATIAL REASONING) سروکار دارد. اما حقیقت این است که در عامه مردم فرآیند های درک موسیقی بین دو نیمکره مغز تقسیم میشود. بطور مثال نیمه راست، ملودی و کیفیت هایی صوتی چون حجم و ارتفاعی صوت (INTONATIONS) را شناسایی میکند ازآن سو، نیمه چپ، سمتی از مغز که قابلیت های کلامی و تجزیه وتحلیل منطقی (LINGUISTIC AND ANALYTICAL ABILITIES) را اداره میکند، بیشتر به جنبه هایی از موسیقی می پردازد که قابل تجزیه و تحلیل هستند، مانند ریتم و نت خوانی. اما خبر تعجب انگیز اینکه اخیراً نشان داده شده است که بنظر میرسد تقسیم وظایف به گونه‌ای که گفته شد، درمیان موسیقیدانانی با سطح آموزش بالا، از میان رفته باشد مطالعات جدید بر امواج مغز نشان داده است که **موسیقیدانان حرفه‌ای** به هنگام نواختن یا شنیدن





موسیقی تقریباًبطور اختصاصی، تنها **نیمه چپ** مغز خود را بکار میگیرند.

گروهی از عصب شناسان آلمانی در دانشگاه «دوسلدورف» طی تحقیقی نشان داده‌اند که بازتاب تفاوت های مذکور را میتوان در ساختمان عمومی مغز این افراد نیزمشاهده کرد این متخصصین میگویندکه این تفاوت ساختمانی تنها ریشه های ژنتیک نداشته

وآموزش و تمرین نیز درآن دخیل میباشد . پژوهشگران حاضر ، تصاویرحاصل از ارتعاشات مغناطیسی (MRI) بیست و هفت مرد پیانیست یا نوازنده ویولون با تحصیلات موسیقی کلاسیک را با بیست و هفت مرد غیر موسیقیدان مقایسه کردند . و به نتایجی جالب توجه رسیدند . ازآن جمله دریافتند که درمیان موسیقیدانان «PLANUN TEMPORALE (بخشی از مغز که با فرآیندهای شنیداری ارتباط دارد) در نیمه چپ‌بزرگتر از نیمه راست بوده حال آنکه درمیان غیر موسیقیدانان عکس این مورد صادق میباشد بعلاوه موسیقیدانان ، رشته های رابط عصبی ضخیم تری بین دو نیمه مغز خود داشتند تفاوت ها به ویژه دربین موسیقیدانانی که پیش از هفت سالگی آغاز به آموزش موسیقی کرده بودند ، فاحش بود .

اعضای تیم تحقیقی مزبورمیگویند بنظر میرسدکه آموزش موسیقی در سنین پایین ، مغز نورس را شکل دهد ، ارتباطات عصبی آنرا قدرت بخشد وشاید حتی ارتباطات جدیدی نیزبرقرار سازد . تاثیر آموزش و تمرین بخصوص بر «رابط بینه‌ای» مشهود میباشد (CORPUS COLLUSUM) با دسته‌ای از رشته های عصبی بطول تقریبی ۱۰ سانتی متر که بخش هایی از مغز را در هر نیمکره به بخش متناظر هریک در نیمکره دیگر ارتباط میدهد) ازآنجاکه هر نیمه از مغز حرکات طرف مخالف بدن را هدایت میکند ، برقراری ارتباط سریع میان آن دو در تطبیق و هماهنگ سازی حرکات انگشتان در اجرای قطعه‌ای مشکل ، حداکثر اهمیت را دارد . این پژوهشگران دریافته‌اند که درمیان موسیقیدانانی که آموزش پیش از هفت سالگی داشتند ، «رابط بینه‌ای» ۱۰ تا ۱۵ درصدقطورتر ازافراد عادی ، وحتی موزیسین هایی بود که در سنین بالاتر آغاز به آموزش کرده بودند . این محققین براین باورند که رابط بینه‌ای قطورتر میتواند با تبادل بهتر اطلاعات بین دو نیمه مغز ، مکانیسم های هدایت حرکتی را بهبود بخشد ، و ازسوی دیگر «PLANUM TEMPORALE بزرگتر در نیمه چپ ، میتواند توانایی های عمومی موسیقی را افزایش دهد .شاید «گوش مطلق» (توانایی خاص در تشخیص دقیق فرکانس یک نت منفرد جدا از نسبت فواصل بین نت ها) . این پدیده نسبتاً ناشناخته نیز ، استعدادی وابسته به همین ساختارها باشد . یکی از اعضای تیم پژوهشی حاضر میگوید که این تفاوت های‌ساختاری و بازتاب آنان ، منجمله «گوش مطلق» استعدادی و ارثی نیست ، بلکه نتیجه ساعتها تمرین بر پیانو ، در سنین پایین است . او اضافه میکند اکنون کودکی ندارم ، اما تصمیمی جدی دارم که هنگامی که صاحب فرزندی شوم ، به او پیانو را ازسنین پایین آموزش دهم .

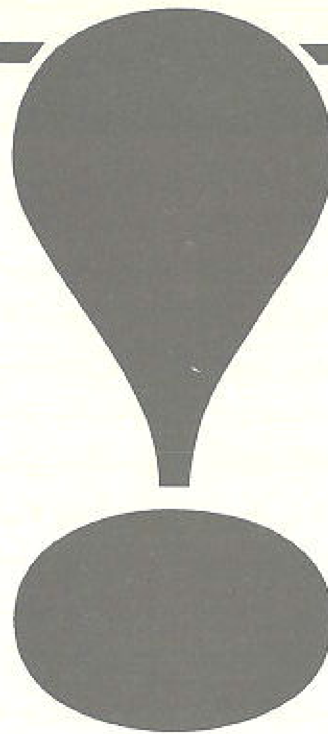
آقایی ۴۲ ساله لیسانس ، شغل آزاد دارای دو فرزند ، باوقار ، صادق و صمیمی ، دوست دار طبیعت و ورزش و هنر و موسیقی مایل به ازدواج با خانم و یا دوشیزه یی ۳۸ - ۳۲ شاغل با اندامی متناسب و سیرتی زیبا مستقل از نظر فکری و مالی می باشد.

کد ۰۵۴

آقایی ۳۴ ساله ساکن شمال کالیفرنیا ، لیسانس با درآمد ۶۰ هزار دلار در سال ، صادق ، مهربان ، روشنفکر ، شوخ طبع ، علاقمند به فرهنگ و موسیقی ایرانی مایل به ازدواج با دوشیزه‌ای ۲۸ - ۲۴ ساله ، صادق ، مهربان ، جذاب و علاقمند به تشکیل خانواده میباشد .

کد ۵۱۵





... و یک بار دیگر ...

برای سیزدهمین سال متوالی

یلوپیج ایرانیان" شرکت کتاب

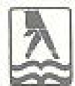
منتشر می‌شود

"یلوپیج ایرانیان" عنوانی است که توسط شرکت کتاب در مراجع قانونی به ثبت رسیده و هیچ فرد حقیقی یا حقوقی در امریکا حق استفاده از این عنوان را ندارد، متخلفین تحت تعقیب قانونی قرار گرفته و مجازات می‌شوند

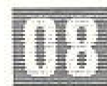
و فرمول ساده موفقیت

آگهی در یلوپیج ایرانیان + عضویت در (۰۸) ایرانیان = موفقیت در جامعه ایرانی

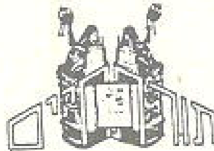
برای درج آگهی در یلوپیج ایرانیان مستقیماً با 08 یا با مشاور تبلیغاتی خود تماس بگیرید







(818) 9.08.08.08



بت میدراش تورت حئیم

اگر شما عقیده دارید که زندگی و هستی صرفا به دنیای قابل رویت محدود میشود

این کلاسها برای شما نیست !

(و یا . . . شاید با شرکت دراین کلاسها تغییر عقیده دهید!)

بت میدراش تورت حییم مفتخر است بدنبال درخواست مکرر به اطلاع گرامی تان برساند

که « هاراو داوید زرگری » یک سلسله **جدید** ازکلاسهای محبوب

تعلیمات ابتدائی قبالا

براساس آثار کبالیست شهیر قوم مان Harav Moshe Chaim Lutzatto با تائیدات خد-اوند متعال برگزار خواهد کرد .

این کلاسها در شش جلسه دوشنبه شبها ساعت ۸ بعدازظهر در المپیک کالکشن واقع در ۱۱۳۰۱ المپیک غربی برگزار خواهد شد .

جلسه اول : دوشنبه یازدهم جولای برابر با سوم ماه آو و جلسه آخر دوشنبه ۱۵ آگوست برابر با هشتم ماه الول خواهد بود .

(برای تامین مخارج این کلاسها تقاضا میشود بنا به همت عالی کمک بفرمائید)

برای کسب اطلاعات بیشتر با تلفن ۸۳۴۹-۶۵۲ (۳۱۰) در ساعات اداری تماس حاصل فرمائید .

بامید دیدار

این کلاسها توسط هاراو داوید زرگری لیسانسیه دانشگاه عبری یروشالیم و فوق لیسانس از دانشگاه لایولا در مریلند که تحصیلات یشیواتی و مدرک ربانوت خودرا از یشیوای تریسرائل دریافت نموده اند اداره میشود .

سپاسگزاریم

از دوستان و سروران عزیزی که مارا در خدمات صادقانه خود به جامعه یاری داده‌اند سپاسگزاریم .
دوستانی که در کمک غذایی به افراد نیازمند همراهی کرده‌اند : پرویز و زیبا دانیال پور - نجات و منیژه یوابیان .
داوطلبینی که در امور سازمانی مارا کمک نمودند : خانم فریده لاله زاری ، خانم ناهید آبایی ، آقای افشین گلبر، آقای ربان ، آقای شهداد صراف ، خانم نوعپرست ، آقای شهاب مراد زاده ، خانم پولاندا مراد زاده ، آقایان ایرج و داریوش بینا ، آقای خسرو یمینی ، آقای شهرام متیان ، قنادی وینا ، فروشگاه گلدن سیتی ، فروشگاه چالمرز ، فتو نگاه.

با نهایت تاسف و تاثر فوت پدر ارجمندم شادروان موسی رحمیم بزرگ خانواده رحمیم که راهنما و مشوق اینجانب و خانواده در راه تحصیل علم و دانش بودند ، اعلام میگردد .
بدینوسیله از دوستان ، آشنایان و سروران ارجمند که با شرکت خود در تشییع جنازه و ارسال تاج گل و تلفن و تلگراف و با شرکت در مراسم سوگواری در تهران - ناتانیا و لوس آنجلس مارامورد تفقد قرار داده‌اند ، صمیمانه سپاسگزاری نموده چون بعلت تالمات روحی قادر به تشکر حضوری از سروران گرامی و دوستان و آشنایان نمیباشد ، بدین وسیله سپاسگزاری خود را اعلام میدارد .

از طرف خانواده رحمیم وخانواده‌های وابسته
منوچهر رحمیم

سازمان سیامک از طرف هیئت مدیره و اعضاء خود این فقدان تاثر بار را به دوست و همکار ارزنده ، آقای منوچهر رحمیم که از خادمان با سابقه جامعه یهودی و سازمان سیامک میباشند را تسلیت گفته و صمیمانه دراین غم بزرگ با ایشان شریک میباشد .

רבין: לא בטוח שהמתנחלים יוכלו להישאר ביישוביהם

בהסדר הקבע, לאחר שהשלטון בשטחים יימסר לפלשתינים. ערפאת דורש: נסיגה של צה"ל מכל שטחי האוטונומיה עד אוגוסט, וקיום בחירות באוקטובר. אמר בעזה: אנחנו בדרכנו להתפלל בהר-הבית, נקיים את חוזה השלום עם ישראל. נתניהו: ערפאת רוצה מדינה פלשתינית בירושלים, בגליל ובנגב. הפגנת הכוח הגדולה של הימין התפזרה בשעה 1 בלילה בשירה אדירה. חלק מהמפגינים המשיכו לכיוון חומות העיר העתיקה, במסלול שאושר על-ידי המשטרה. גם הפעם נראו בקהל בעיקר מתנחלים וחובשי כיפות. מארגני ההפגנה טוענים: היא הצליחה מעל המשוער. אחד משיאי האירוע לא היה קשור דווקא לביקור ערפאת: התפייסות פומבית, מעל בימת הנואמים, בין אריאל שרון וביבי נתניהו. נתניהו: "בואו של איש הדמים הזה הוא שיא האבסורד וההשפלה". שמיר: "ההחלטה להביא אותו לארץ ישראל היא החלטה פושעת". פורת: "צריך לומר לממשלה הזאת: "עופי מכאן לכל הרוחות".

"נהרות אדם הגיעו"

יו"ר הליכוד, בנימין נתניהו, דחה אמש בביטול את ההערכות הראשוניות של הטלוויזיה והרדיו, לפיהן רק כ-6,000 איש הגיעו להפגנה בירושלים – מספר שמשמעותו כישלון. "זוהי פשוט שרלטנות", אמר ביבי. "יש עשרות אלפים. המגמות השקופות בהצרכות הטלוויזיה ברורות. העיר כולה מפוצצת. זוהי הטכניקה הידועה של השמאל להכריז על ההפגנות הגדולות של הימין ככישלון. אני מדבר אליך עכשיו בדרכי לעצרת וכמעט לא יכול להגיע אליה, משום שהאיזור כולו פקוק, כשנהרות אדם זורמים לכיוון הכיכר". המטה המאוחד של מפלגות הימין והמתנחלים טענו אמש, כי יותר מ-100 אלף איש הגיעו להפגנה. "זוהי הצלחה אדירה", אמרו המארגנים, "הרבה יותר ממה שציפינו". עד להפגנה הגדולה בירושלים שררה אכזבה קשה בקרב ראשי הימין והמתנחלים, עקב ההשתתפות הדלה בהפגנות ובפעולות המחאה במהלך סוף השבוע בעיר. כמה מראשי יש"ע טענו, כי פעולות המחאה נכשלו משום שהליכוד ושאר מפלגות הימין "לא הביאו את הסחורה". בקרב המתנחלים נמתחה גם ביקורת פנימית, בגין רמת הציפיות הגבוהה שיצרו לקראת פעולות המחאה בסוף השבוע.

2 חיילים התחשמלו למוות בדרום-לבנון

אחד ההרוגים: רב"ט עמיקם הופמן בן 19 מירושלים. למשפחת ההרוג השני נמסרה הודעה. חייל גולני ניצב על נגמ"ש, נגע בקו מתח והתחשמל למוות. חברו שחש לעזרתו – נהרג. עוד 3 חיילים נפצעו. שני חיילי צה"ל מחטיבת גולני התחשמלו למוות, ושלושה נפצעו, בתאונה קשה בדרום-לבנון. באסור אחר נמחץ למוות אזרח עובד צה"ל בין שני טנקים בבסיס צה"ל בדרום.

ראש הממשלה: הימין משקר וחוגג על הדם

הימין: הוא מדבר כראש כנופייה

מחריף העימות בין הממשלה לסיעות הימין, על רקע הפגנות המחאה נגד ביקור ערפאת. רבין אמר אתמול: "יש שותפות בין החמאס לבין הימין הקיצוני, הם משקרים וחוגגים על דם קורבנות הטרור". בליכוד הגיבו: "רבין מדבר כראש כנופייה ומוביל למלחמת אחים".

בת 12 הניסה גבר שניסה לאנוס אותה

"הוא התנפל עלי מאחורה, נפלתי לריצפה, בעטתי לו בחלק התחתון של גופו והוא ברח" סיפרה אתמול במשטרה ילדה בת 12 מרמת-השרון, שהצליחה להניס לפנות בוקר אלמוני שניסה לתקוף אותה מינית. הילדה, תלמידת כיתה ז' באחד מבתי-הספר ברמת-השרון, חזרה אתמול לפנות בוקר ממסיבת סיום של בית-ספרה.

זינק לבניאס להציל טובעת - וטבע בעצמו

עמי באר, תושב מרכז הארץ, טבע אתמול בבניאס, כאשר קפץ להציל אשה שהחלה לטבוע במערבולת. קבוצת המטיילים הלכה אתמול במי מעיינות הבניאס, כשלפתע מעדה תחיה הד, בת 53, מהרצליה, ונסחפה במערבולת. שניים קפצו להצילה, ואחד מהם עמי באר, שנסחף מעוצמת הזרם במורד הנחל, טבע. תחיה הד ניצלה, והועברה לטיפול בביה"ח.

רבין: "אני מודאג ממצב הבורסה"

"אני מודאג ממצב הבורסה", אמר אתמול רה"מ יצחק רבין, ל"ידיעות אחרונות", בעקבות הירידות החדשות שהיו אתמול. ייתכן שבימים הקרובים יכנס רבין דיון מיוחד במצב המשק, שבו ישתתפו ראשי האוצר ואישי כלכלה בכירים. את השאלות שתועלה לדיון היא אם ישנה דרך להתערב בנעשה בבורסה ואם יש צורך בכך.

חייל צה"ל נהרג בלבנון מפגז של החיזבאללה

החייל שנהרג שירת בפלוגת גולני, שאיבדה שלשום 2 לוחמים באסון ההתחשמלות ו-7 לוחמים במארב חיזבאללה לפני שנה.

ההרוג



סמ"ר אביחי דנוך (19)

חייל גולני, סמ"ר אביחי-שמעיה דנוך (19) מאשקלון, נהרג אתמול מפגז חיזבאללה שנחת במוצב של צה"ל בדרום-לבנון. החייל נהרג בעת שפצצת מרגמה פגעה בקיר בטון במוצב סוג'ור. הקיר התפרק ואחד מחלקיו פגע קשות בגופו של החייל ההרוג. חייל אחר נפצע קל, כוחות צה"ל וצד"ל הגיבו באש חזקה ביותר לעבר מקורות הירי. סמ"ר דנוך השתייך לפלוגה ג' של גדוד גולני, שאיבדה שלשום שני חיילים באסון ההתחשמלות בדרום לבנון, ושבעה חיילים במארב חיזבאללה בחודש אוגוסט האחרון.

משרד אינטרסים של ישראל ייפתח בקרוב בתוניסיה

תוניסיה עשויה לפתוח משרד בישראל. משרדי האינטרסים ייפעלו משגרירויות בלגיה בת"א ותוניס. תוניסיה עשויה להודיע בימים הקרובים על נכונותה לפתוח משרד אינטרסים ישראלי בתוניס, ובמקביל לשלוח נציג לארץ. במגעים המתקיימים בימים האחרונים בין שתי המדינות, בתיווכה של בלגיה, מתגבשת הצעה ולפיה יפתחו שתי המדינות משרדי אינטרסים בשגרירויות בלגיה בישראל ובתוניס, כשלב בדרך לכינון יחסים דיפלומטים מלאים.

רבין יאמר לערפאת: "נגמרו התגיגות, צריך לקדם המו"מ"

נושאי השיחה: האצלת סמכויות נוספות בגדה והחלטה על מועד כינוס הוועדה לטיפול בעקורים הפלשתינים מ–67' ערפאת ידרוש מישראל כספי ביטוח לאומי ומיסים. אתמול, השביע ביריחו 12 מחברי הרשות הפלשתינית.' רה"מ יצחק רבין יקרא היום ליו"ר יאסר ערפאת להפשיל שרוולים ולהשקיע את המאמץ ביישום ובקידום ההסכמים בין ישראל לפלשתינים. "תמו התגיגות – עכשיו צריך לקדם המו"מ", הוא יאמר לערפאת – בעת שיוועדו היום בשעות הצהריים בפאריז.

רבין: "בן אחד מארבעה נותר למשפחת קפלן. בשבילו הלכנו אל השלום"

בנאום בטקס קבלת פרס השלום של אונסק"ו בפאריז, סיפר רה"מ על המשפחה "שמסמלת את הקשר לארץ-ישראל". בן אחד נהרג במירדף בביקעה, אחד – במלחמת יום הכיפור, ואחד = בתאונה, האב מת משיברון לב. רבין, פרס וערפאת סיכמו: יוקמו ועדות לדון בהעברה מוקדמת של סמכויות המינהל העצמי לפלשתינים בכל הגדה.

משקיעים שלקחו הלוואות מוכרים קרנות בכל מחיר

הערכה באוצר: המשקיעים הפסידו 6.5 מיליארד ש' בחצי שנה. שפל חדש בשוק המניות. מדד המשתנים ירד אתמול ב–3.41 אחוזים לרמה של 148.01 נקודות – תוך פידיונות כבדים בקרנות הנאמנות. אתמול הסתכמו הפידיונות בקרנות בכ–350 מיליון שקל – אחד הסכומים הגבוהים ביותר שנרשמו ביום אחד. בבורסה הסבירו, כי משקיעים שלקחו הלוואות במסגרת מבצעי האשראי של הבנקים לפני מספר חודשים, ממהרים לצאת כעת, מחשש להפסדים גדולים יותר, ומוכרים קרנות בכל מחיר.

פייסל חוסייני מפעיל את ה"אוריינט האוס" כמשרד חוץ

אשלח משם הזמנות לסגל הדיפלומטי להשתתף בקבלות הפנים לערפאת. פייסל חוסייני תיאם מה"אוריינט האוס" שבמזרח ירושלים את השתתפות הסגל הדיפלומטי בקבלות הפנים שנערכו לערפאת, תוך עקיפת הוראה מפורשת של ראש הממשלה ושל שר המשטרה. מסמכים החושפים פעילות "משרד החוץ" של אש"ף בבניין ה"אוריינט האוס", הגיעו לח"כ בן-אלישר. באחד מהם שעליו חתום חוסייני ושנכתב על נייר רשמי של ה"אוריינט האוס", יש תיאומים ביחס לנציגי המדינות הצפויים להגיע לטקס.

הליכוד: "ראש הממשלה הוא ראש כנופיה". רבין: "אני לא שם קצוץ"

על מה כל המהומה? רבין טוען, ובמילים בוטות במיוחד, שהימין מציג תמונה שיקרית, כאילו יש מחלוקת בעם ביחס לירושלים. בימין מגיבים ובשפה קשה לא פחות, שהוא מסית נגדם. היום דיון, לבטח סוער, בהצעות אי–אמון. כבר הרבה זמן לא היו הוויכוחים של הפוליטיקאים כל–כך בוטים, מלאי גידופים, וטעוני רגשות.

YOU AND ME

by: Pedram Cohan

There is no price I would not pay
to have you look at me the way
you did those days when you and me
thought we'd outlast eternity.

Eternal love, eternal flame
would not be strong enough to name
the bond we shared when you and me
were one, and one inseparably

Though tempest-tossed, my heart would pray
that you would take this castaway
some place where no one was aware
of this undying love affair

But the distance like a cancer grew
and the bond we built did time undo
and one by one the bricks they fell
from what was once this citadel.

And now I wonder what will be
when it was once just you and me
and now I wonder what will be
when you and me cannot be we.

WISH LIST

As you may already know, International Judea Foundation was created as a non-profit organization to essentially serve the community. However, we cannot do that alone. We need your help, both in the organization and in the production of this magazine. If you enjoy it now, just think how much better it could be with your help. So, we have all gotten together and created a "wish list" of things and/or positions we need help in. Please do not think that a partial contribution would be any less welcome than a full-time commitment. If you can just help with one project or news article, we would appreciate it. Its not hard, just call the organization at (310) 479-4798 and let us know what you can help with. Thank you!

THINGS WE WISH WE COULD GET HELP FOR!!!:

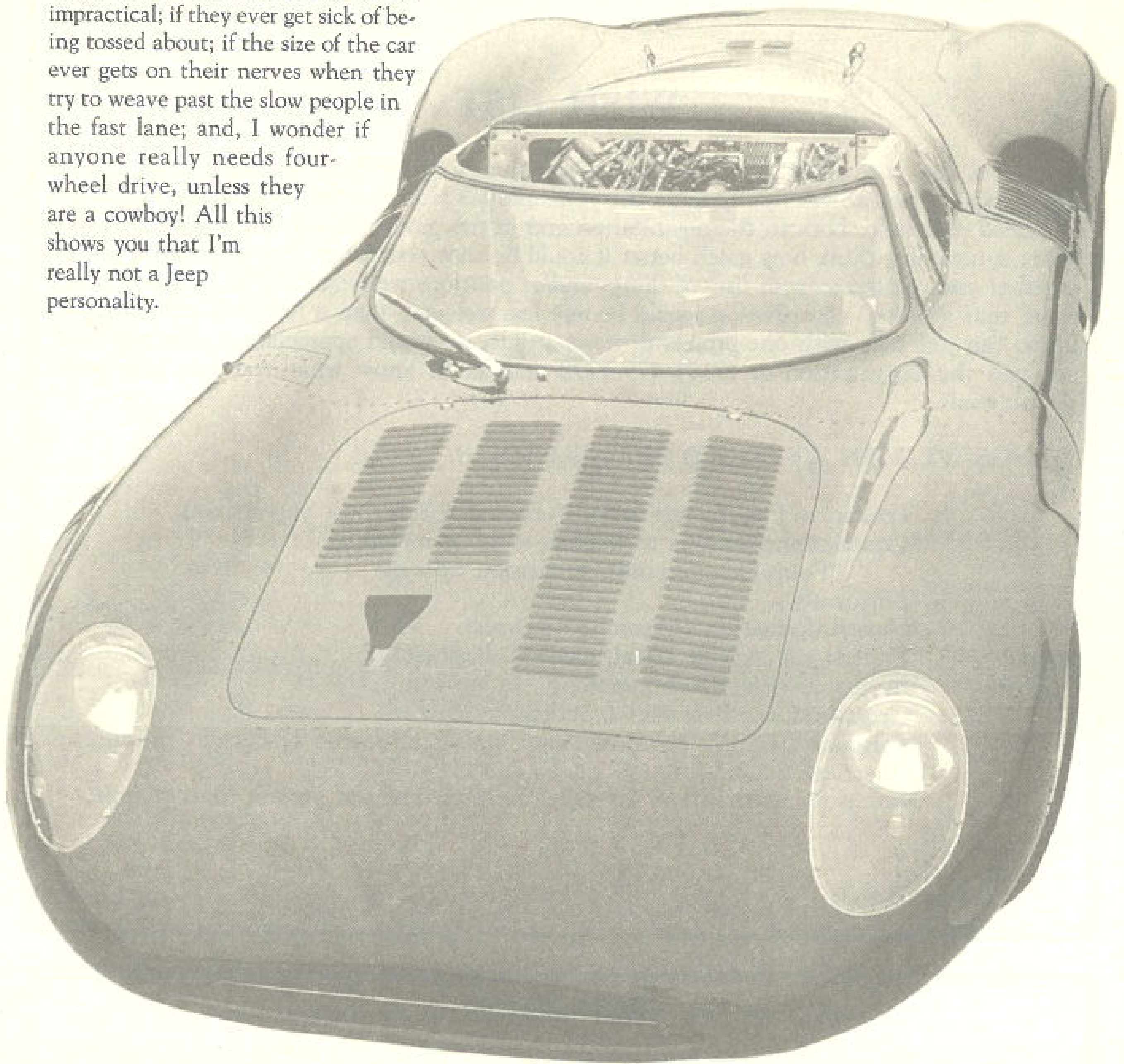
°Persian to English translations (even if it is for just one article);
°Contributing authors to English sections including:
  °Point/Counterpoint, discussion articals
°Editorials
°News/Information (researched articals)
°Professional Advice (legal, medical, business)
°Events coverage (metro section)
°Crossword puzzles/games (challenging)
°Personal historical accounts (share first hand stories of Persian culture, i.e. marriage courtships)
°Intern for research and assistance for press kits and project coordination.

INTERNSHIPS

Iinternational Judea Foundation / SIAMAK is interested in setting up a mutually beneficial internship program between our professionals and our students. If you are interested in taking on a student who would work for college units, please contact our offices for more information. However, there are immediate openings for internships within our organization.

If you are a bright, curious and highly motivated person who likes people, join us in compiling data for a press kit to be presented to national advertisers. You can also get intimately involved with the organization and its various branches, learning and interfacing with our cultures greatest treasures: our contributors!

myself, I wonder if they are always happy with the car; if it ever seems impractical; if they ever get sick of being tossed about; if the size of the car ever gets on their nerves when they try to weave past the slow people in the fast lane; and, I wonder if anyone really needs four-wheel drive, unless they are a cowboy! All this shows you that I'm really not a Jeep personality.



The rest of the world, those of us who drive the Toyotas, Hondas and other "reliable" dependable cars, make our images through colors and the speeds we engage in. I personally couldn't care less what the outside of the car looks like as long as I can fly through traffic if and when I'm (always) late. I got things to do and looking at storefront windows as I drive through town isn't one of them! The fact is, I identify more with the whole concept of speed rather than a type of car. Actually, I'd go so far as to say that I'm more a speed boat than a car. All that wind and speed and NO LANES and NO SPEED LIMIT!

My brother is a speed demon too, but he now shows a bit of dignity and maturity in his stately tank of a car that flies, but doesn't look like it's moving! (what a decoy—eat your heart out CHP!) My dad is a terminally slow driver (unless he goes long distances, in which case he takes flight at 65-70 mph), whose personality is best personified by "full size" cars, like Cadillacs. It doesn't really matter what car he's in, that's the way he drives. Mom, well what is there to say but I'm certain that Evil Kneival and Mario Andretti are somehow related to her.

YOU are what you ...DRIVE?

By Jeny Eshaghian

HERE'S AN OBSERVATION, a bit banal really, nothing remotely similar to brain surgery. Oh, and it's not a personal comment about anyone's personality, morality, dignity or whatever; merely a humorous look and things we see but never stop to think about, so here goes...

This is going to sound really silly, but have you noticed that some cars seem to have a personality, just like some people. Think about it? It's not that silly, after all. Advertising companies really can't sell you the car (especially not in a 15 - 20 second television ad), so they sell the image. The luxury of Mercedes and BMW, the restrained power of the Porsche, the refined culture of a Rolls Royce. Admit it, I'm not crazy!

What's really funny is that we drive certain cars in certain ways. Or maybe we choose certain cars because they reinforce our personalities, or what we want to project is our personality. In any case, we have expectations (sometimes based on previous experience) of how people in certain cars drive. Here's an example: I was returning from Santa Monica in afternoon rush hour traffic, weaving and speeding when possible to get home as fast as humanly possible (mom, dad, you can forget you read that!) when I looked in my rear-view mirror, and lo and behold, I saw this big, ol' dignified beige Rolls Royce behind me, doing the same thing! Now, you must admit this is not something you see very often. The man driving was making the most violent lane changes, weaving whenever and wherever possible. The people in the cars around him were left gaping at his chutzpah! Hey, you're usually lucky if you get a Rolls to hit the speed limit!

It's just as shocking to be in the fast lane of the freeway, following a black Porsche 911, 928 (or such), only to have him go 50 mph when the roads are clear. You wonder why the guy bought the car, don't you? The fact is, your car goes faster than 55 mph, but no one wonders why you bought it (regardless of what type of car) if you drive slowly. But, we all shake our heads disgustedly at people in Poesches and Ferrari's who drive slowly, somehow disappointed that they don't fit the image, as though they have deceived us.

Jeeps are the sexy cars of the 90's; the adventurous spirit and all! It doesn't matter how much money you make, certain people must have a Jeep. Others of us look at Jeep drivers, wondering if they are the real free spirits, or just wanna-be's hoping that the aura will set their spirit free. Speaking for

Dropping in on kibbutzim.
Youth from all over the globe
Saying "sit on this floor",
"Sit on that floor."

Israeli F16's
Woodshed across
A hot Negev Desert
So low they would
Blow wave your hair.
Banking right, tilting their wings to say
"Good morning"
As we picked the 6 A.M. melons.



We were proud.
Not because of racism,
Not because of hate.
But because across the borders,
They wanted to destroy, and
We to survive.
And against all those odds
We were.

And back to Jerusalem,
Busking guitars in the rain,
Two crazy Armenian guys
From the Old City
Saying:
"Sip Turkish. Smoke pipe.
Crash on a bed of stone."
A bed of stone!

And you do.
Because you're young,
And strong,
And wise,
And getting wiser every day.
And you're down by that wall.
Not because you're religious,
But because you're young,
And hip and dead trendy!

If it were the Eifell Tower
You go up her.
But you're
In front of stone
Stone older
Older,
Older than my grandfather's
Cheap Timex watch
On my wrist.

I was cool back in 76,
I was young.
I am 35 today.

Stepping out into
The hot LA sun.
I stand on Wilshire Boulevard.
Close my eyes and
Think of Mount Masada.
Of the Land of Israel
Of chocolate eclairs
Of prayers
Wailing from the Old City.
From the land of the Old
To the land of the "new",
The brave.
Peace and Shalom.

All the children of the street
It's 1994.
My back aches a little.
I need a root canal.
The hair's not so long,
in fact it's receding!
But you know,
You know,
I'm still pretty cool!

By: Belowsky
Currently Performing on the LA Poetry Circuit and working on books and Television.

One From the Heart

For my grand-father. Thanks for the memories.

Ever stepped out in the morning
Ever wished you stepped out into
Another city
Other than the one you're in
Another time, back to 76

Back to mad, crazy
Jerusalem.
I'm seventeen again
Long hair,
A free spirit
I feel so untouchable
Like I could
Walk through the Western Wall
Hanging out Damascus Gate
Like a hip sentry god
Bumping into friends,
Friends from this country,
From that country.

Sitting
In Jerusalem coffee shops
Jewish youth
As optimistic
As crazy
As you are.
Eating
Giant chocolate eclairs
They were so big!
And cappuccino drinking
We the children
Free
For our earlier generation had done
The suffering.
For Anne Franks
She could never have
Imagined this.

Because it never gets better
When the wind
Catches it, you'll eventually come down.
I used to watch them like
Roller coasters,
Burnt out on the music.
And were you snow white?
And the children would come
Dive bombing
At your feet
The dwarfs were not big characters
But small getting smaller
And smaller
And
Smaller
To go.

There were 12 dash hounds and only
Two German Shepherds
Now there's only a small apartment
There is no room for dogs.
Reading a diary of Anne Frank's
Someplace
In Europe.
When I die,
It's just a matter of time.
Squeeze the blood
From the old rags.
It don't make sense.
But then again,
It was never meant to.

And hit the streets
Till 2 A.M.
Before jumping in the bus
On a hot night to who knew where.
And crashing
By the Dead Sea.
Looking up
At those stars.
Stars older
Older, older than Jerusalem.
And She is old!

Walking from Tiberia to Magdeo
Ten Shackles in the pocket
But baby,
It didn't matter!
We were young.
I could survive
Off the sweat of the land of Israel.

And arriving back at the kibbutz
Muddy and wet.
I am full of tales and life,
And late for work.
Who cared?
The oranges still got picked
The soccer ball's got kicked
The hash gave the hit.

Walking the Golan
The lights of Syria,
Like a movie backdrop,
In the background.
I could turn on the world.
I could turn on the world.

it, are the ones who will shape it.

Thus, Jews who care about shaping the world virtually never think of using Judaism as their vehicle. They try everything — Marx, Freud, science, liberalism, New Age — except Judaism.

And even within Jewish life, the Halakhic world has left it to others to shape history.

Thus, it was, overwhelmingly, secular Jews who founded Israel. And today, it is those Israeli Jews, Orthodox and non-Orthodox, who take the present seriously who keep Israel alive by serving in Israel's army. Those Jews who do not take the world seriously believe that Israel's enemies will disappear through study and prayer alone — a belief with no basis in Torah or in Jewish history, and held only one generation after the annihilation of completely devout Jewish communities.

In short, the price paid by those who do not take the world seriously is that the world will not take them seriously. But for a religion whose purpose is the redemption of the world, and for a people that repeatedly suffers at the hands of the world that it keeps ignoring, this is an unacceptable price. **UI**

In much of Orthodox life there seems to be as much fear of the right as there is fear of God.

Dennis Prager writes and publishes the quarterly journal Ultimate Issues, from which this article was excerpted. A full-length reprint can be obtained by mailing four first-class stamps to Ultimate Issues, 10573 West Pico Boulevard, No. 167, Los Angeles, CA 90064. For subscription information, please call 800-225-8584

CORRUPTION IN SOCIETY

by: Shirin Danielpour



A young infant protected by the purity of her mother's womb,

Blind to the wickedness society has to offer,

Free from the demand and uproars of human nature;

A young infant sits segregated from the fierce engagements and pressures of life,

Warm and secluded,

Then awkwardly pushed out of her warm nest;

The young infant is brought into a dark ice dome—where she cries,

Pleading to escape,

But is trapped.

Searching for a way to escape this ambiguous tunnel,

The young infant breaks free,

Finding herself to be encircled by many prosperous, devious, and eccentric roads;

Fortunately her astute instincts led her into the path marked with success and glorified by wisdom.

The young infant has now grown from experience,

Viewing every situation with an effervescent manner—

She no longer feels alienated;

The young infant has conquered the extraneous obstacle—and now waits to seize the next opportunity at hand.

recited among medieval Christians who burned Jews alive for "desecrating the host" or "poisoning wells," such a *bracha* was a response to reality. In North America, for example, it is not. Would it not simply make more sense to thank God for making one a Jew? Would the Men of the Great Assembly have formulated the *bracha* in the negative if they were living among righteous gentiles?

To apply such laws and attitudes to today's non-Jews is as insulting to Judaism as it is to non-Jews. When I hear of some of the laws and concepts taught about non-Jews in some right-wing yeshivot, I cry not for non-Jews — who for the most part will never interact, let alone be affected by, the sealed off world of right-wing Orthodoxy — I cry for Judaism. I cry for the religion I love, the religion that gave the world the Ten Commandments and taught that all good human beings (even pagans) have a share in the world to come.

My argument emanates from an anger at those who transform Judaism, the most this-world oriented religion, into a world-ignoring religion.

We should go from yeshiva to yeshiva, and from kollel (full-time Talmudic academy) to kollel shouting: "They are no longer Akum."

THE PRICE JEWS AND JUDAISM PAY

None of my argument is meant to deny Jewish law. On the contrary, it emanates from a desire to take Jewish law as seriously as God meant it to be taken. It emanates from an anger at those who transform Judaism, the most this-world oriented religion, into a world-ignoring religion.

Nor does my argument imply that we should tamper with what is God-based or eternal, or that laws should be changed "to suit the times." There is, however, a world of difference between undermining the eternality of Torah and acting as if every *man-made* law enacted in response to a specific event (e.g., the decree of King Ahasuerus) or set of circumstances (e.g., non-Jews as idolaters) is eternally binding, and that nothing that has happened since is worth reacting to.

We who are committed to a 3,000 year-old way of life can hardly worship "relevance," but at the same time we should never confuse being irrelevant with being authentic.

If one wants to know why Orthodoxy tends to have so little impact on society, and why so few Jews (despite the numbers of *ba'alei teshuva*) take Jewish law seriously, one answer is that you cannot affect the world if you don't take it seriously.

One place to start is with religious recognition of Yom HaShoah (Holocaust Remembrance Day) and serious questioning of the continued need for four fast days commemorating the destruction of the Temples, while fasting for nothing since. Were the religious Jewish communities to call for fasting and services on Yom HaShoah, I predict that within ten years, two to five times as many Jews would fast on Yom HaShoah than on any other fast day except the ninth of Av and Yom Kippur.

And we need to review Halakhic attitudes toward non-Jews.

If we do not, if Halakha continues to ignore the world, both Judaism and the Jews will continue to pay a terrible price.

Take, for example, the Halakhic world's attitude toward Kashrut and treatment of animals. One of Judaism's glories is that thousands of years ago it legislated rules ensuring that the slaughtering of animals be as painless as possible to the animal. These concerns are so beautiful and moral that their existence has convinced thousands of modern Jews like me to keep kosher.

Yet, because the Halakhic community has not taken developments in the world seriously, Kashrut, which should be one of Judaism's most powerful sources of *kiddush haShem* (sanctification of God's name before others) has sometimes become a *khillul haShem* (desecration of God's name). Why should secular society have to force the Halakhic community to find ways other than shackling and hoisting to prepare animals for slaughter? Why did I learn years ago from secular society about the horrible way an animal is treated in order to become veal? How could Halakhic Jews eat veal or even believe that there could be something so self-contradictory as kosher veal? The answer is simple: by ignoring the world.

In case appeals to values and *kiddush haShem* do not suffice, however, perhaps an appeal to Jewish self-interest will.

The ultimate victims of this mindset are Jews. The price Jews pay for not taking the non-Jewish world seriously, and for living as if all things of Jewish significance happened over 2,000 years ago — and will never happen again until the Messiah comes — is that those who do take the world seriously, and react to

rate only ancient events.

NON-JEWS

The fast days are an example of how Jewish law disregards what happens in the Jewish world. But as far as Halakha is concerned, the non-Jewish world, too, remains unchanged. Among significant segments of Orthodoxy, Halakhically speaking, non-Jews remain what they were at the time of the Torah and the Talmud: pagan idolaters.

Torah and Talmudic laws concerning Jewish interaction with non-Jews generally assume that non-Jews are idolaters ("Akum" in Hebrew, an acronym for "worshipers of stars and constellations"). Thus, for example, Jewish law forbids the drinking of wine made for use in pagan ritual. This law exemplified Judaism's total rejection of paganism.

But Jewish law does not hold Christians or Muslims to be "Akum." Why then is wine made by Christians (Muslims do not make wine) forbidden to Jews?

Indeed, when the rabbinic leadership ruled that Christianity was not idolatrous, this question was raised: Should not wine handled by Christians now be permitted? The rabbis said, no. Rather than drop a law whose rationale no longer existed, the rabbis argued that the ban on non-Jewish wine was necessary in order to prevent Jews from socializing with non-Jews and thereby assimilating. But since drinking whiskey, eating entire meals, and otherwise socializing with non-Jews were not prohibited, the reason for the ban on wine seems to have had an additional purpose — to retain the law.

Now, one can argue that it is appropriate to make kiddush (the blessing over wine) over Jewish wine (after all, most Jews who only drink Jewish wine drink wine only for religious purposes), that it is a symbolic reminder to Jews of their status as a distinct people, and that it supports Israeli wine makers. But these after-the-fact arguments, no matter how meaningful they may make "kosher" wine to many contemporary Jews, simply avoid dealing with the original "Akum" problem, a problem which is made all the more severe — not to mention embarrassing — by the Orthodox practice of not drinking even "kosher" wine if it is merely *touched* by a non-Jew.

Unfortunately, the view of non-Jews as "Akum" continues in parts of the right-wing Orthodox world. Some years ago, a prominent Orthodox rabbi, whose ethical concerns are as deep as all his other Jewish concerns, interviewed 15 Orthodox scholars mainly from right wing-yeshivot for a position in his yeshiva. Among the questions he asked them was, "If you ordered an electric shaver from a department store owned by a non-Jew, and by accident the store mailed you two shavers, would you return the second?" Fourteen of them said no — not because they were crooks who wanted an extra shaver, but because they had been taught a 2,000 year-old law formulated for Akum: Jews were not required to return lost items to pagan idolaters.

One can understand that when the Jew lived among non-Jews who were barbaric Romans who went to the Coliseum to drool over men stabbing each other to death, who enslaved and tortured countless innocent men and women, and who, most relevantly, did not require lost items be returned to Jews, a higher set of standards was demanded only when relating to other members of the monotheist community.

But, as Rabbi Joseph Telushkin has noted: "To believe that the rabbis would have applied that law in a society such as the United States, where non-Jewish law requires non-Jews to treat Jews identically to themselves is to turn the Talmud's rabbis from idealists and pragmatists [reacting to a vile world] into thieves [countenancing stealing from honest non-Jews]."

In some extreme right-wing yeshivot, there are those who even question whether one should violate the Shabbat in order to save the life of an "Akum." Those who ask this question are a fringe minority, thank God, but they need to be confronted, for the power of the extreme right to affect other segments of Orthodoxy is great. There is as much *yirat yimin* (fear of the right) as *yirat haShem* (fear of God) in much of Orthodox life. Just as a generation of secular liberals has been morally compromised by the rule, "There are no enemies on the left," much of Orthodoxy has been compromised by the rule, "There are no enemies on the right."

You cannot affect the world if you don't take it seriously.

And on what grounds can a Jew living in a free and equal society such as ours continue to recite the *bracha* (blessing), "Blessed are You God . . . who has not made me a non-Jew"? When formulated thousands of years ago, among non-Jews who murdered Jews and who fed Christians to lions, or when

Does Jewish Law Take the World Seriously?



by Dennis Prager

It was, of all things, the Fast of Esther (Ta'anit Esther), that forced me to confront the question: Does Halakha (Jewish law) take the world seriously?

Jewish law prescribes that Jews fast on the day before Purim. The reason is stated in the Bible (Esther 4.3, 16). When Haman, the Jew-hating minister to King Ahasuerus of Persia, issued a decree that all the Jews of Persia be murdered, Queen Esther and the Jews fasted for themselves and for Queen Esther who was undertaking a life-threatening rescue mission to the king.

Those who accuse observant Jews of living in the middle ages are wrong. For the most part, we live considerably earlier than that.

If the story had ended as Haman had planned, the Jews' perpetuation of a fast in commemoration of what would have been a genocide of Persian Jewry would be understandable and appropriate.

But the story did not end with the Jews being killed. Queen Esther convinced King Ahasuerus to change his mind; instead of destroying the Jews, the king destroyed Haman and his sons; and the Jews subsequently killed thousands of their enemies.

Why, then, given one of the only such happy endings in Jewish history, do we fast? Esther called for a fast only when she and the rest of the Jews *thought* they would be slaughtered. But they weren't slaughtered. If anyone ought to have a Ta'anit Esther, it is the Persians.

Ta'anit Esther, however, is not my primary concern. What most concerns me is what it reveals about Jewish law's attitude to history. While Jewish law demands that Jews fast over the issuance of a decree that was never executed, it ignores the six million Jews slaughtered in the Holocaust, the hundreds of thousands of Jews massacred during the Khmielnitzky pogroms of the seventeenth century, and the hundreds of Jewish communities obliterated during the Crusades. It is one illustration of the time warp in which Jewish law finds itself by ignoring events and developments that have taken place since Talmudic times.

THE FAST DAYS

Every Jewish fast day (except Yom Kippur, the one Torah-based fast) commemorates a tragedy that took place before the Talmud was written. Ta'anit Esther made me realize that as far as Jewish religious life is concerned, Jewish and world history ended with the writing of the Talmud. In this regard, those who accuse observant Jews of living in the middle ages are wrong. As far as our religious lives are concerned, we live considerably earlier than that.

Halakha never heard of the Khmielnitzky massacres, the Holocaust, or even, among many Orthodox Jews, the establishment of the State of Israel. But it demands that we fast on four separate days over the destruction of the two Temples in 586 B.C.E. and 70 C.E. (Tzom Gedaliah, the tenth of Tevet, the seventeenth of Tammuz, and the ninth of Av), and for an evil decree in ancient Persia that was never put into practice.

This ignoring of history was not always the case with Jewish observance. In fact, these fast days are eloquent testimony to Jewish interaction with historical events. The Jews themselves took on all the fasts except Yom Kippur, *and when historical circumstances changed, they thought the fasts should change.* When the Jews returned to Israel, they asked the Prophet Zechariah (Chapter 7) whether it was necessary to continue the fast days. Speaking in the name of God, the Prophet answered that since God never instructed the fasts in the first place, and since they were the Jews' own responses to historical circumstances, continuing these fast days was not necessary. What God does deem necessary, Zechariah concluded, are not the fasts, but ethical behavior.

Yet, despite horrible Jewish suffering since the destruction of the second Temple, and despite the miraculous return of the Jews to Israel, Jewish law continues to mandate fast days (except Yom Kippur) that commemo-

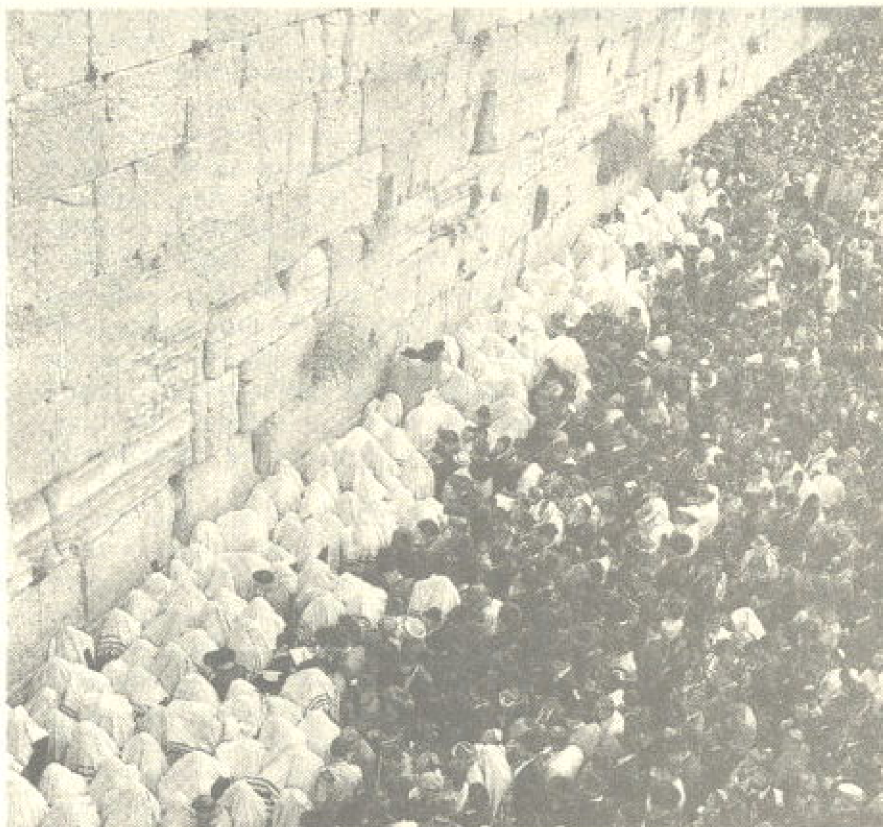
the death of these authors at all. They — their song, their lamentation, their solace, their prayer —lived on in the breasts of thousands of Jews. While their weather-worn tombstones were crumbling in the graveyards, every Jewish heart was their mausoleum and ensured them the only kind of immorality they desired, that the song might obliterate the poet, the prayer its author and the thought the man who had given expression to it. What they had thought and felt and sung and lamented became the living property of the nation; its origin— the mortal individual, the accidental organ by which these national feelings and thoughts had been voiced— could now step back into the shadow of oblivion.

Will these deceased spirits delight in the literary gratitude of our generation? Whom will they recognize as their true inheritors? Those who prayed their prayers and forgot their names, or those who forget their prayers, but remember their names?*

In 1886 , Judah Leib Gordon (1831-1892; the foremost Russian Hebrew poet of the Haskalah) visited Leopold Zunz (1794-1886; the father of "The Science of Judaism") and related this anecdote: "When I introduced myself to him, he knit his brow as if trying to recall where he had heard the name before. ' I know you are one of the writers,' said Zunz. 'Wait a minute, and I'll tell you what you wrote ....' 'I am neither a philosopher nor a critic,' I replied. 'I am only a poet.' Had I lived in the time of Kalir (eight century), Zunz would have known all my verses, even to the number of their letters. As I am a contemporary of Zunz, he is not responsible, and need not remember my verses." Gordon then recited some of his poems, which Zunz readily recalled.

Centuries ago, Tradition maintained that "No one knows where Moses was buried," suggesting that we know where he lived, what he taught for his generation and for ours and all generations in between. The lament of Hirsch (a traditionalist) and the chagrin of Gordon(a maskil; "enlightened") posit that for contemporary Jews everything is reverse. We are unsure, we shift, we roam about, we are sinking in the shifting sands of time; we are grave seekers and our scholars antiquarians. The Fast Day of *Tisha b'Av* may be confirming the destruction of the Temple but, paradoxically, affirms Judaism's obsession with life, past, present and future.

**[Source: Samson Raphael Hirsch, "Die Trauer des 9. Av,"Gesammelte Schriften (Frankfurt am Main, 1902), vol. 1, pp. 130-131. Translation by J. Hessing. Reprinted in Paul R. Mendes-Flohr and Jehuda Reinharz, The Jew in the Modern World (1980), pp. 207-08.]*



(EF)FACING TISHA B'AV, 5754

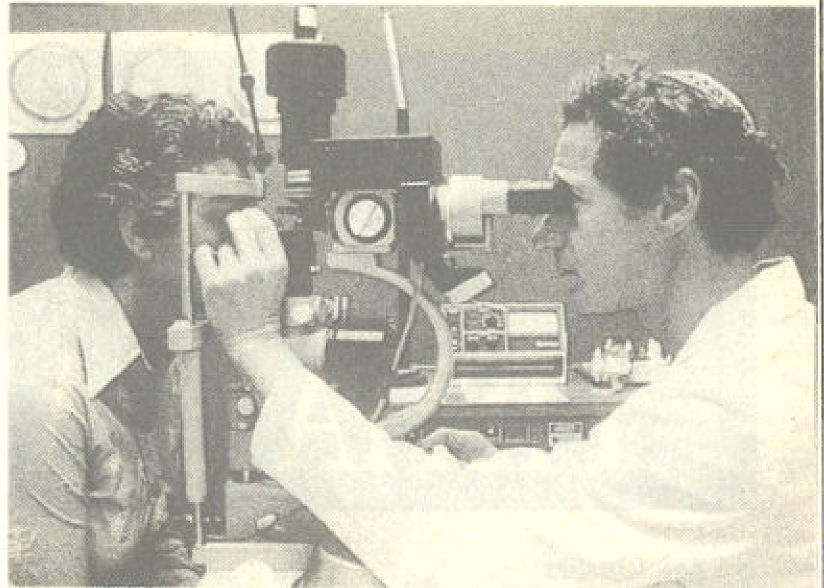
By Zev Garber



IN connection with the polemics found in some circles of Judaic Studies today and on the eve of *Tisha b'Ave*, 5754 (1994), it may be of interest to extract excerpts from a sermon delivered by Samson Raphael Hirsch (1808-1888; foremost advocate of Modern Orthodoxy in 19th century Germany) given on *Tisha b'Av* Day in 1855:

> ... We who have fully imbibed the spirit of modern Judaism, we do not fast, do not pray **Selichot** (penitential prayers recited on Jewish fast days, especially in the month of preceding the Day of Atonement), do not say **Kinot** ("Dirges"; read in the synagogue during the evening and morning services of **Tisha b'Av**) on **Tisha b'Av** anymore. We would be ashamed of the tear in our eye or the sigh in our breast for the fallen Temple; we would be ashamed to feel the slightest longing for this scene of "bloody sacrificial rites." For us, alas, all this has become a myth. With our feelings "refined" by a cool reality, and with our unbiased scientific insights, we understand and evaluate all this very differently. Moses and Hesiod, David and Sappho, Deborah and Tyrtaeus, Isaiah and Homer, Delphi and Jerusalem, the Pythian tripod and the Sanctuary of the Cherubim, prophets and oracle, psalm and elegy — for us, all this has been peacefully encased and buried in our mind, reduced to one and the same origin. For us, all this has received an identical meaning, human and transitory fathers do not fill our breasts anymore. They fill our libraries. The warmly pulsating heart of our fathers has become our national literature, their ardent life-breath has turned into the dust of letters. On **Tisha b'Av**, we let the old Jews pray **Selichot** and cry **Kinot**; we, however, know much better than they do in which centuries these "poets" flourished, in what meter they wrote their "verse," at whose breast they fed when they were sucklings. We adore Jewish antiquity so much that we raise all the dust in the libraries and collections in order to verify the dates of birth and death of these authors and to register correctly the inscriptions on their tombstones. We take care that now, as the old Judiasm is carried to its grave, at least its memory is kept alive is histories of literature, and that now and then the evergreen around its grave sheds a few of its leaves upon our scholarly temple. Our simple-minded fathers did not believe in

THE CLINTON HEALTH PLAN IN A NUTSHELL



Fariborz "Michael" Zarrabian
Attorney At Law

THE United State of America is the only in dustrialized nation without universal indi vidual health insurance coverage.

President Clinton wants to change that with is controversial and constantly changing Health Plan. The purpose of this article is to provide a very brief summary of the plan.

Under the Plan each state would from one or more coalitions of consumers to buy health insurance from health care providers. Every consumer would belong to a coalition with a yearly option of choosing from among several health plans. These plans offer HMO, point of service, and combinations of both.

The basic package promises to be the same or better than most basic health plans currently offered. It has been suggested that up to 35 percent of medical procedures currently administered are unnecessary. By cutting back on such procedures the savings can be redistributed to maintain the quality of health care. However, access to medical care may involve long waiting periods and there may be quotas for costly medical procedures. You can still keep your current doctor but it will cost you more the Plan's HMO coverage.

One advantage of the Plan is that it carries over with job changes and continues in case you lose your job. A disadvantage is that on average the premiums will cost individuals $1,800 and families $4,200 per year in 1994 dollars. However, employers are required to pay 80 percent or more of the premiums. This means that small business owners will have to pay up to eight percent of their payroll towards their employee's health insurance. However, small business employing low-wage employees can play less than eight percent. Unemployed of self-employed individuals pay the entire premium themselves unless they qualify for a stipend due to low income.

Those covered by Medicare will receive help from government to pay for prescription drugs and long-term medical care at home. Apart from possible budget cut to keep Medicare costs down, Medicare is not part of the plan and individuals covered by Medicare ideally will not be affected.

The Plan is in a state of flux. Some say it will take ten years to become fully operational. Some want a watered down version of it. There are numerous interest groups lobbying in Capitol Hill to transform the plan to one that furthers their own interests. Formal debate on the Plan will begin sometime in August.

Many in the Persian community are small business owners, and still many more are covered by Medicare. A growing number of professionals in our community have specialized in Medicine, Law, Health Insurance and other areas directly affected by the Plan. It behooves us understand the plan and follow its development closely.

Fariborz "Michael" Zarrabian is a member of the Political Education Committee (PEC) which strives to expose the Persian Jewish Community to prevailing political and social issues.

LIGHT-HEADED

The chief maintenance and supply officer of the Israel Defense Forces has announced the development of a new plastic military helmet weighing only 2¾ lbs.

It is the lightest and most advanced helmet in the world; a model currently used by the U.S. Army weighs more than 3½ lbs.

ECHO

A unique ultrasound instrument for the diagnosis and monitoring of osteoporosis and other bone disorders has been developed by Israel's Myriad Ultrasound Systems Ltd.

The instrument, which measures bone density and elasticity at a cost significantly lower than competitive technologies, is considered safe for use by pregnant women.

COOL SOLUTION

The Israeli Amcor Company has produced a special refrigerator for use by observant Jews on the Sabbath.

The refrigerator has an automatic switch which allows the user to open and close the door without affecting the electrical circuit inside.

ATTRACTIVE

A new instrument designed to serve as essential equipment for heart surgeons and others engaging in super-conductor research has been produced at the national magnetics laboratory at Israel's Bar Ilan University.

Super-conductor research is being conducted at Tel Aviv University, in a joint project with the Haifa Technion and Bar Ilan.

AROUND & ABOUT

BISHKEK JEWS

Between 4,000 and 5,000 Jews—half of them Ashkenazi and half Bukharan—live in Bishkek, Kirghizia, in the former Soviet Union.

There is a Jewish library and an active Jewish center and Sunday school with an enrollment of some 120 children and more than 200 adults. Several *mohalim* (ritual circumcisers) came to Bishkek in 1993 to perform circumcisions on 80 males between the ages of 8 and 80.

CODA

An era in the history of Jews in Cochin, in the Indian state of Kerala, has come to an end with the death of Shabdai Samuel Koder, a longtime leader of the South Indian Jewish communities.

Koder, who was appointed honorary Dutch Consul for Kerala, was a widely recognized authority on the history of the Jews of the region.

BIG TOP PASSOVER

The Ringling Brothers and Barnum and Bailey Circus performed in Washington, D.C., during the Passover holiday, and offered a "Passover Special" to circus goers observing the dietary restrictions of the holiday.

The special included a cup of egg salad, Passover matzohs, and Passover cookies.

CANDIDATE

A new book, *Tradition and Adaptations: Life of the Sephardim in Chile*, by Mario Matus Gonzalez, is a contender for a prestigious award by the Chilean Academy of History.

The book was developed from a doctoral thesis.

BRAZIL BIRTHDAY

The 160-member Brazilian Jewish Choir has just celebrated its 40th anniversary.

The choir, which has performed in the major theaters of Brazil, cannot afford a professional conductor and relies on the volunteer activity of important Brazilian musicians.

HATE HOTLINE

German police have raided a neo-Nazi telephone hotline based in Hamburg for using taped messages saying that the Holocaust film *Schindler's List* spread "myths" about the Auschwitz death camp.

Prosecutors said that two members of a leading neo-Nazi group were being investigated for inciting race hatred and denigrating Holocaust victims.

HATE LITERATURE

An anti-Semitic pamphlet distributed among far-right activists in Britain has prompted concern among Jewish leaders, who say it is one of the most extreme examples of neo-Nazi propaganda seen in years.

The leaflet appeals for the execution of "all Jews who have actively helped to damage the white race, and to put into camps the rest until we find a final solution for the eternal Jew."

CHASHM ANDAAZ
Published by:
International Judea Foundation
(Non-Profit Organization)
An affiliated Organization of
Jewish Federation Council
of Greater Los Angeles
P.O.Box 3074
Beverly Hills, CA 90212
Tel. (310) 479-4798
Fax (310) 445-5488
Editor
Dariush Fakheri
Associate Editors
Asher Aramnia
Shahram Siman
Hebrew Section Editor
David Fakheri
Graphic Designer
Yolanda Moradi

The textbooks, which were being used in Arabic courses at the school, called for a war against the Jews, whom they described as "bastards of mankind."

CYBERHATE

German television has reported that large quantities of American, German, and Austrian neo-Nazi literature have recently been filed into Internet, the world's largest computer network.

German neo-Nazis, barred by law from openly selling Holocaust denial books, have been using local computer networks to spread their literature, advertise protests, and trade racist computer games.

HATE IS HATE

An Israeli man mistaken for an Arab was attacked by two youths with a hatchet and beer bottle in Goettingen, Germany.
The attack was listed by police as "anti-foreign" rather than anti-Semitic because the assailants had mistaken the nationality of the victim.

INEXPLICABLE

British Jewish community leaders have expressed dismay over the government's rejection of appeals to take legal action against a radical Muslim organization which has distributed a leaflet calling for the killing of all Jews.

One member of Parliament described the government decision as "madness."

NAZI LEGACY

SOBER STATISTICS

A national survey has found that a majority of Germans believe there is too much talk about the Nazis' systematic extermination of European Jewry.

The poll found that 40% of those questioned said that Jews are exploiting the Holocaust for their own purposes, 22% said they do not want Jewish neighbors, and 37% oppose a national Holocaust memorial.

TOO "PROVOCATIVE"

A local council in Steglitz, Germany, has blocked plans for a memorial listing the names of 1,600 Jews who were sent to death camps between 1941 and 1945, saying it was too "provocative."

The wealthy residents of Steglitz, a Berlin suburb, were strong supporters of the Nazis long before Adolf Hitler came to power in 1933, and during the war, the Nazis' main administration for all concentration camps had its headquarters in Steglitz.

SHANGHAI MONUMENT

China has unveiled its first memorial to the Holocaust, a stone inscribed in Chinese, Hebrew, and English placed in a park in a bleak suburb of Shanghai, a city in which thousands of European Jewish refugees first found haven and then were interned during World War II.

REVEALED

Vital files relating to the treatment of Jews on Jersey during the Nazi occupation of the British island were missing when the wartime archives were recently opened to the public.

The material included a list of Jews living on the island at the time of the invasion and is believed to have contained information on the extent to which local officials collaborated with the Germans.

SOCCER VANDALS

Vandals protesting a soccer match between Germany and England scheduled to be played in Berlin on Adolf Hitler's birthday smashed windows and splashed acid into a building housing the local soccer association.

The game previously had been scheduled for Hamburg, but when authorities there cancelled it, fearing violence by right-wing groups, Berlin officials offered to host it.

SCIENCE & TECHNOLOGY

GENETICS LAB

Israel has established a national genetics laboratory at the Weizmann Institute of Science at Rehovot.

The project, which was begun six years ago, is financed by the U.S. National Institutes of Health, the U.S. Department of Energy, the Japanese government, and several European governments.

SATELLITE CENTER

A new center has been set up for the analysis of satellite photos at the Israeli space observation installation near Rehovot.

The new laboratory, part of a joint project of French and Israeli companies, opens possibilities of long-range sensing by way of "Spot" satellites launched by France.

HEAVENS ABOVE

A mysterious burst of gamma rays appearing in outer space has been identified by a researcher at Israel's Weizmann Institute of Science as being caused by the birth of neutron stars giving off enormous amounts of energy.

The findings, by astrophysicist Vladimir Ossov, are being published in the monthly magazine of the British Royal Astronomical Society.

EASTERN WRITES

Israeli literature is being published in the Far East.

A Chinese literary publication has dedicated its latest issue to Hebrew literature, and the PEN club magazine in Katmandu, Nepal, has dedicated a section to Israeli women writers.

EUROPE

POLL RESULTS

Forty-three percent of all Germans believe that Germany's Jews are "especially endangered" by right-wing extremists, according to a recent Allensbach Institute opinion poll.

Over 49% of those polled said that the banning of right-wing extremist political parties would bring greater security for German Jews, while 45% said that such a ban would make no difference.

CASSETTES

In a new program to teach Italian teenagers about Jewish religion, history, and culture, 10,000 video cassettes, entitled "Who Are the Jews?" have been distributed to high schools throughout the country.

There are about 40,000 Jews living in Italy, out of a total population of 58 million.

FRENCH SCHOOLS

There are 108 Jewish schools in France with an enrollment of 21,035 full-time pupils, representing a 61.7% increase in such schools over the last 10 years, and a 66.5% increase in enrollment over the same period.

There are also 219 Talmud Torah schools which teach some 9,600 students part time.

RECONSECREATION

Bavarian Jews gathered in the town of Veitshochheim to reconsecrate a restored 18th century synagogue that experts say is one of the most important Jewish cultural monuments in Germany.

Though it survived the Nazi Kristallnacht pogrom, the synagogue had been turned into a firehouse by German authorities.

NOT WELCOME

German officials will not be welcome at ceremonies marking the 50th anniversary of the liberation of Auschwitz, according to the international organizing committee.

The International Auschwitz Committee said it encouraged German Auschwitz survivors as well as the general public to participate in the ceremonies to be held next January, but felt that official representation would be inappropriate.

DECORUM

The British government's plans to celebrate the 50th anniversary of the D-Day invasion have run into criticism from veterans who prefer a solemn remembrance of those who died.

Some veterans and lawmakers criticized plans for street parties, Spam cooking contests, and fireworks displays as too frivolous, saying they would be more appropriate at next year's VE-Day celebrations.

EASTERN EUROPE

"SHALOM" BULGARIA

"Shalom," a new Jewish publishing house, has been established in Bulgaria, and a number of books of Jewish interest—including works by Israeli authors—are becoming available in Bulgarian translation.

According to a government census, Bulgaria's Jewish community—largely Sephardic—numbers 3,200, but community spokespersons say there are some 7,000 Jews in the country.

MOVING MUSEUM

Officials in Budapest have unveiled a moveable museum of the Holocaust housed in cattle cars similar to the kind that Nazis and their fascist Hungarian sympathizers used to send thousands of Jews to their deaths in labor or extermination camps.

Some 600,000 Hungarian Jews died in the Holocaust.

BOOKED

A Czech book store near the German border has sold out its first shipment of a Czech edition of Adolf Hitler's Nazi manifesto *Mein Kampf*.

Czech right-wing extremism has been steadily rising since the 1989 "velvet revolution" which ousted the country's Communist rulers who had stamped out expressions of nationalism and racial intolerance.

GRAVE DAMAGE

About 160 tombs have been badly damaged, some smashed to small pieces, in the worst attack on a St. Petersburg Jewish cemetery in 20 years.

The Russian city has become a rallying point for fascist groups in the last few years.

ANTI-SEMITISM

WITHDRAWN

French authorities have decided to withdraw textbooks used in the French Lycee in Abu Dhabi in the United Arab Emirates.

DATELINE WORLD JEWRY



World Jewish Congress

■ SINAI GATHERING

Pope John Paul II wants to usher in the new millennium with an unprecedented day of prayer with Muslims and Jews on Egypt's Mount Sinai.

"It would be a perfect time to return to Mount Sinai, where G-d struck his pact with the Jewish people, giving them the Ten Commandments and thus laying the foundations of all human morality," said a Vatican letter sent to the world's Roman Catholic cardinals.

■ GET TOGETHER

For the first time in its 36 year history, the Association Internationale Des Palais de Congres (European Convention Association) plans to hold its annual conference in Israel.

The conference, which will feature discussions and symposia on topics related to tourism and conventions, is scheduled to be held in Jerusalem in June, and is expected to attract representatives from 120 countries.

■ ROMAN JEWS

The Bible Lands Museum in Jerusalem is planning a new exhibition, entitled "The Jewish Presence in Ancient Rome," for the fall of 1994.

The exhibit, which will present for the first time in Israel a collection of artifacts tracing the development of the Jewish community in Rome from the first century C.E., will include items lent by the National Museum of Rome and by the Vatican Museum and Library.

■ PRINTS' DYE

Israeli researchers claim to have discovered the long lost secret of an ancient dye mentioned in the Bible, used for garments during the Temple era and in prayer shawls.

The dye is thought to have been produced in Tyre and Sidon some 2,000 years ago from the shells of snails in the eastern Mediterranean area.

■ RECORD

"Operation Solomon," Israel's dramatic airlift of Ethiopian Jews, has made *The Guinness Book of World Records.*

The airlift will be listed for setting two records: the most immigrants to come to any country in a single day (11,160) and the most people to fly in a Boeing 747 (1,088).

■ SMOKING OUT

A Jerusalem rabbi's certification of Israeli-made cigarettes as kosher for Passover has angered anti-smoking activists in the religious community.

Religious protestors have threatened to sue Rabbi Moshe Blau for certifying a harmful product as fit for use, likening the certification to "putting a stumbling block in front of the blind."

■ EXCAVATION

Archaeologists in Israel have found a fragment of an Aramaic inscription on basalt stone at excavations at Tel Dan.

The inscription, expressing thanks by the king of Aram to Al Hadad, chief deity of Aram, describes the killing of soldiers in King David's army during the conquest of the city of Dan.

■ SCREEN TEST

The fifth International Festival of Students' Films will be held in Tel Aviv at the end of May.

About 180 films are expected to be screened, including works by students in 60 film schools around the world and in Israel.

■ PROSPECTS

Kibbutz Beit Oren in northern Israel has been the site of a training course for five Palestinian engineers who are planning the administration of Gaza port.

The course lasted three weeks and the engineers were granted certification by Israel's Minister of Transport.

■ THE BIRDS

Hundreds of bird watchers from Switzerland, Germany, Holland, Britain, Sweden, Poland, Bulgaria, the U.S., and Canada gathered this spring in Israel at a congress organized by Israeli zoologists to watch the yearly bird migrations.

Israel's location at the junction of three continents makes it a natural passage area for the migrations of many types of birds.

■ INVESTMENT

Israel's Absorption Ministry has earmarked about $30 million for the absorption of some 9,000 immigrant scientists from the former Soviet Union.

By the end of the 20th century, Israel expects to have between 10,000 and 12,000 immigrant scientists.

مصطفی دریانی

یک اسیر عرب بدست آنان مجروح یا کشته شده باشد . به خلاف آنچه که بین مسلمانان و اعراب در مورد اسرای خارجی اجرا می گردد .

بطور نمونه ، اسرای اسرائیلی که بعد از سالها از سوریه پس گرفته شدند و اکنون بعد از ۳۰ سال هم چنان در بیمارستانهای روانی و یا مراکز روان درمانی بستری میباشند را میتوان نام برد . و شاید به این دلیل است که کشورهای عربی و مسلمان بیمی از داشتن اسیر بدست اسرائیلیها ندارند چون میدانند با آنان بطور انسانی رفتار می گردد . به این دلیل شاید تا مدتی طول بکشد که اطلاعات لازم در مورد (ران آراد) را بتوان از وی بدست آورد . اگر ثابت گردد که وی خلبان اسرائیلی را به ایرانیها فروخته در مرحلهٔ اول فشارهائی از جانب کشورهائی که با ایران رابطه تجارتی دارند به آن وارد خواهد آمد . کشور آلمان هم اکنون یکی از بزرگترین فروشندگان اجناس مورد نیاز ایران به آن کشور میباشد مخصوصاً در شرائطی که اکثر کشورها با وی رابطهٔ خوبی ندارند ادامهٔ حیات اقتصادی یا از هم پاشیده آن بستگی به اکسیژن رابطه با کشور آلمان دارد و بویژه چون سازمانهای اطلاعاتی آلمان رابطه بسیار نزدیک و همکاری صمیمانه ای با سازمان اطلاعات و امنیت کشور ایران دارند میتوان از آنان بمنظور استرداد (ران آراد) استمداد جست .

با اینکه ایرانیها بارها خبر نگاهداری (ران آراد) انکار نموده اند ولی نمیشود به قول آنان اعتماد نمود . در بازار مکاره خاورمیانه همه چیز قابل خرید و فروش است حتی «اطلاعات» . ایرانیها مسلماً در مورد افسر اسرائیلی معامله ئی را انجام نخواهند داد مگر با تقاضای قیمتی بسیار گزاف ، که مسلماً با فشارهای اقتصادی بیشتری از جانب کشورهای بزرگ و آزاد به آن کشور مواجه خواهند شد و اگر عاقلانه فکر کنند آن کشور بیش از این تحمل بار کمرشکن محاصره های اقتصادی را نخواهد داشت .

بنا به اظهارات مقامات اسرائیلی این اولین باری نیست که نیروهای دفاعی آن کشور افراد خانواده های مردان با نفوذ سازمانهای تروریستی را ربوده اند و در پی معامله ، با آنان برای آزادی اسرای خود برآمده اند که متأسفانه با موفقیت همراه نبوده است . آنان حتی می دانند که ممکن است خدای نخواسته (ران آراد) زنده نبوده و اگر هم باشد جز تکه ئی گوشت و استخوان از وی چیزی نمانده ، ولی آنان امیدوارند که با اجرای این گونه عملیات بتوانند به دشمنان خود بفهمانند که خون اسرائیلی را ریختن چیزی نیست که بدون مجازات بماند . آنان بدینوسیله ثابت می کنند که دشمنانشان را در هرکجای دنیا که باشند شناسائی می کنند و در هر رختخوابی که خوابیده باشند آنان را بیدار کرده و با خود به منظور محاکمه و مجازات به کشور خواهند آورد . در محافل لبنانی با اینکه تهدیداتی دائر بر انتقام گیری از اسرائیل بر سر زبانهاست ولی هنوز آنان طعم بمبارانهای ۴۸ ساعته اسرائیل بر دهکده های شیعه نشین را در سال ۱۹۹۲ بعد از انفجار سفارتخانه اسرائیل توسط مسلمانان حزب الله در آرژانتین که بتلافی کشتن شیخ عباس موسوی توسط کماندوهای اسرائیلی انجام پذیرفت را از یاد نبرده اند و پشتیبانان آنان نیز باید حملات کماندوهای اسرائیلی به (انتبه) و آزادسازی گروگانهای اسرائیلی را در سال ۱۹۷۶ ، بمباران کوره اتمی عراق توسط بمب افکنهای اسرائیلی در ۱۹۸۱ ، بمباران مراکز فرماندهی سازمان فلسطین در تونس در سال ۱۹۸۵ و دو مرتبه حمله کماندوهای نیروی دریائی اسرائیل به خانه (ابوجهاد) معاون عرفات و مغز متفکر تروریستی سازمان مقاومت فلسطین در تونس و کشتن وی در سال ۱۹۸۸ ، ربودن (شیخ عبید) مسلمان شیعه افراطی ضد یهود و اسرائیلی از خانه اش در لبنان ۱۹۸۹ و آوردن وی به اسرائیل و کشتن شیخ عباس موسوی فرمانده حزب الله لبنان توسط تیراندازان هلیکوپترهای (آپاچی) اسرائیلی در سال ۱۹۹۲ و اخیراً هم ربودن (دریانی) شیعه تندرو و باج بگیر قاچاقچی را بیاد داشته باشند .

در حاشیه :

- واحد کماندوئی مأمور در عملیات مورد تقدیر مقامات سیاسی و نظامی اسرائیل قرار گرفتند .
- از جمله تقدیر کنندگان آقای (اسعد اسعد) نماینده مسلمان عضو حزب لیکود اسرائیل بود که اظهار داشت (دست بلند ارتش کشورمان اسرائیل ، بار دیگر ثابت نمود که حقیقتاً توانا میباشد).
- روزنامه های انگلیسی در مورد دقت و صحت اطلاعاتی که توسط سازمانهایی اطلاعاتی اسرائیل به ارتش آن کشور گزارش گردیده که در نتیجه باعث سرعت و دقت عملیات را این چنین سریع و ساده نماید سخن گفته و سخن به تحسین گشوده اند .
- روزنامه های فرانسوی با یادآوری اینکه دولت فرانسه نیز در پی دستگیری (مصطفی دریانی) برآمده و موفق نگردیده است از مقامات اسرائیلی تقاضای استرداد وی را به مقامات قضائی فرانسه بمنظور بازپرسی و محاکمه نامبرده به جرم شکنجه اسرای فرانسوی و قتل یکی از آنان (که توسط وی انجام گرفته است) را نموده اند.



دکتر بامداد
سردبیر بخش پزشکی

خبرهای کوتاه از جهان پزشکی

هزینه خدمات پزشکی در امریکا

- امریکائی ها در سال ۱۹۹۲ مبلغ ۷۰۴ بیلیون دلار برای خدمات پزشکی خرج کرده اند.
- در سال ۱۹۹۲ برای غذا و دخانیات ۱۷ درصد خرج شده است
- در همان سال برای لباس و لوازم شخصی ۷ درصد خرج شده است.
- از ۷۰۴ بیلیون دلار که هزینه خدمات پزشکی بوده است ۱۷ درصد آن برای خدمات درمانی، ۶ درصد برای آسایشگاههای کهن سالان، ۲۲ درصد به پزشکان، ۵ درصد به دندانپزشکان، ۴۰ درصد هزینه بیمارستانی، ۷ درصد پرداخت به بیمه های بهداشتی، ۹ درصد دارو و ۱۱ درصد هزینه های دیگر بوده است.

آیا مارگارین کلسترول خون را بالا می برد؟

در مارگارین یک نوع چربی بنام TRANS FATTY ACID وجود دارد که اخیراً گزارش شده بود که میزان کلسترول بد را در خون بالا می برد و میزان کلسترول خوب را پائین می آورد و ممکن است باعث حمله های قلبی شود. این موضوع سروصدائی در رسانه های گروهی و بین مردم نگرانی بوجود آورد ولی پژوهش های بلند مدت دیگری لازم است تا بتوان در باره آن قضاوت درست بعمل آورد.

GENITAL HERPES

تب خال لب را لابد دیده اید. بسیاری از مردم در زندگی خود یک یا چند بار دچار آن شده اند. این عارضه بصورت یک جوش روی لب ظاهر می شود. جوش باز می شود. زخم کوچکی بوجود می آید که دردناک است و پس از چند روز خشک شده و می افتد عامل این بیماری یک نوع ویروس است که بطور نهفته در بدن می ماند و گاهگاه فعال شده و بیماری عود می کند.

یک نوع ویروس از همان گروه بیماری GENITAL HERPES را باعث می شود. در روی دستگاه آمیزشی زن یا مرد جوش دردناکی ظاهر می شود، سپس جوش باز شده و به یک زخم تبدیل و پس از مدتی زخم التیام می یابد ولی ویروس در بدن می ماند و در اثر آمیزش زن و مرد به یکدیگر منتقل می نمایند. بیماری حتی در دوران نهفتگی که هیچ گونه علائمی هم ندارد قابل انتقال است. آنهائی که تبخال لب دارند دلیل بر آن نیست که به نوع آمیزشی دچار هستند. طبق آماری که منابع بهداشتی آمریکا منتشر کرده اند بر تعداد افرادی که به این بیماری آمیزشی دچار می شوند سال به سال افزوده می شود:

۲۵۰ تا ۵۰۰ هزار نفر در سال به این بیماری دچار می شوند.

۸۰ تا ۹۰ در صد زنهای روسپی به این بیماری دچار هستند.

زنها ۵ تا ۱۰ در صد بیش از مردها دچار می باشند.

با درمان های جدید از دفعات عود بیماری کاسته می شود ولی هنوز درمان قطعی برای این بیماری وجود ندارد.

ارتباط وزن با سرطان پستان

بررسی های تازه نشان داده است زنهائی که بین ۲۰ و ۳۵ سالگی بیش از ده پاوند اضافه وزن داشته باشند با احتمال زیاد در دوران زندگی خود روزی دچار سرطان پستان خواهند شد.

عوامل خطر در ایجاد سرطان پستان مانند ارث و پیشینه خانوادگی نمی تواند تحت کنترل شخص باشد ولی موضوع ازدیاد وزن عاملی است که توسط خود زن می تواند تحت کنترل درآید و از این لحاظ اهمیت زیاد دارد. اگر ازدیاد وزن زن بیش از ده پاوند در ۳۰ سالگی باشد، احتمال گرفتن سرطان ۲۳ درصد است. اگر

بولتن خبری انجمن کلیمیان تهران

شروع کار کلاسهای تابستانی دانش آموزان کلیمی

نیمه دوم خردادماه جاری کلاسهای تابستانی در مقطع دبستان و راهنمایی که همه ساله بوسیله کمیته فرهنگی انجمن کلیمیان تهران تدارک دیده میشود دایر خواهد شد.

دراین کلاسها دانش آموزان علاوه بر آموزش فرایض و زبان عبری و انگلیسی در گروههای علمی و دسته جمعی شرکت خواهند داشت و هزینه این کلاسها بوسیله انجمن کلیمیان تهران پرداخت میگردد.

مسئول کلاسهای تابستانی از طرف کمیته فرهنگی انجمن آقای مهندس سیروس بهمنش میباشند.

تقویم عبری در نمایشگاه نشریات

در نمایشگاه مطبوعات که اخیراً به ابتکار وزارت ارشاد اسلامی در تالار وحدت و محل دائمی نمایشگاهها برپاشده بود تقویم چهارگانه عبری که توسط آقای اسحق کهن صدق تدوین گردیده است نیز جهت بازدید کنندگان به نمایش گذاشته شده بود که مورد استقبال و توجه قرار گرفت.

بازسازی آرامگاه حبقوق نبی

حبقوق نبی یکی از پیامبران صاحب کتاب بنی اسرائیل است که پس از گذشت ۲۶۰۰ سال اخیراً بازسازی حرم مطهر این مرد الهی وجه همت گروهی از مردم تویسرکان قرار گرفته است.

بهمین مناسبت جهت بازسازی مقبره حبقوق نبی از طرف علاقمندان به این اقدام حساب بانکی به شماره ۲۴۱۰ در بانک سپه شهرستان تویسرکان (استان همدان) افتتاح شده است که علاقمندان میتوانند در حد امکان کمکهای مالی خود را دراین حساب واریز نمایند تا انشاء الله هرچه زودتر اقدام عملی شروع گردد.

از همکیشان عزیز دعوت میکنیم کمکهای خود را به حساب فوق واریز نمایند.

ضمناً کتابی زیر عنوان «حبقوق نبی» بقلم آقای ولی الله فوزی از طرف انتشارات دارالفکر منتشر شده است.

خبرهای سازمان بانوان یهود ایران

بمناسبت بزرگداشت مقام معلم روز دوشنبه ۱۹ اردیبهشت مجلس بزرگداشتی از طرف سازمان بانوان یهود برگزار گردید دراین مراسم حدود ۴۰۰ نفر از زنان همکیش شرکت نمودند و از پنج نفر از معلمین عضو سازمان بانوان تجلیل بعمل آمد و هدایایی بعنوان قدرشناسی از خدمات این خدمتگزاران تقدیم گردید.

***

پس از اعلام روز ۲۶ اردیبهشت بعنوان روز نیکوکار از طرف سازمان بانوان و دوشیزگان یهود عده زیادی از همکیشان عزیز دراین روز در سرای سالمندان یهود اجتماع نموده و ضمن گردش در باغ مصفای سرا از پدران و مادران سالمند دیدار و هدایایی به آنها تقدیم نمودند.

***

با استقبال فراوانی که از اولین نمایشگاه کارهای دستی و هنری بانوان یهودی بعمل آمد سازمان بانوان و دوشیزگان یهود درصدد است نمایشگاه دیگری در حدود نیمه دوم تیرماه در محل مناسبی برگزار نماید.

ویرایشگر کامپیوتری عبری

بتازگی ویرایشگر فارسی ENGLISH سازگار با پرینترهای LQ تدوین شده است. این ویرایشگر قابلیت تایپ همزمان سه زبان فارسی، انگلیسی، عبری را داراست و به صورت مقیم در حافظه (RESIDENT) کار میکند. برنامه این ویرایشگر توسط آقای پاتریک کهن و طراحی فونتهای عبری بوسیله آقای کیارش یشایایی انجام شده است.

آمار سالانه خدمات خیریه کانون خیرخواه بیمارستان دکتر سپیر

موسسات خیریه کانون خیرخواه (بیمارستان دکتر سپیر) مهمترین نهاد خدمات بهداشتی ودرمانی خیریه جامعه کلیمیان ایران ویکی از بزرگترین موسسات خیریه درایران است این موسسه که

خبرهای کوتاه از جهان پزشکی

ازدیاد وزن در سن ۳۰ سالگی ۱۵ پاوند باشد احتمال خطر ۳۷ درصد و با ازدیاد وزن ۲۰ پاوند این احتمال به ۵۲ درصد میرسد.

بیشتر موارد سرطان پستان بعد از یائسگی اتفاق می افتد و با سن رابطهٔ مستقیم دارد. یکی دیگر از عوامل خطر بنظر می رسد شروع قاعدگی در سن پائین و یائسگی در سن خیلی بالا باشد.

در امریکا هر سال در حدود ۴۶۰۰۰ نفر از سرطان پستان می میرند.

سه داروی ضد آلرژی در موش تولید سرطان می کند

پژوهشگران در کانادا و امریکا دریافته اند که سه داروی زیر که برای درمان آلرژی بکار می روند اگر به موش تزریق شوند ایجاد دو نوع سرطان می کنند یکی MELANOMA (سرطان پوست) و دیگری FIBROSARCOMA، ولی تاکنون آزمایشی که دلیل پیدا شدن این نوع سرطانها بعد از مصرف داروها باشد بعمل نیامده است

سه داروی مورد آزمایش عبارتند از :، ASTEMIZOLE LORATADINE و HYDROXYZINE، ولی دو داروی دیگر بنام DOXYLAMINE و CETIRIZINE در این بررسی در ایجاد سرطان و سیر تکامل آن در موش بی اثر بوده است.

کارشناسان عقیده دارند که در حال حاضر لزومی ندارد که پزشکان از تجویز این سه دارو خودداری نمایند بلکه بایستی منتظر بود تا آزمایش های کافی روی انسان بعمل آید.

بولتن خبری انجمن کلیمیان تهران

بوسیله هیئت مدیره منتخب جامعه کلیمیان ایران اداره میشود، برای خدمت به مردم جنوب تهران و همکیشان عزیز از سال ۱۳۲۱ تشکیل شده وبراین اساس سازمان یافته است.

بخش مددکاری بیمارستان دکتر سپیر از قسمتهای فعال در ارتباط با مراجعین میباشد، بیمارستان برای افرادی که امکان مالی ندارند دفترچه های رایگان صادر میکند و به کسانیکه در موقع مراجعه و یا ترخیص بیمار به کمک های مالی نیاز دارند کمک مینماید.

بخش مددکاری بیمارستان دکتر سپیر با مراجعه به خانه های افراد و نهادهای معرفی کننده سعی دارد کمک های کانون خیرخواه بدست نیازمندان برسد و از حیف و میل آن جلوگیری بعمل آید.

درسال ۱۳۷۲ خدمات انجام شده از طرف بخش مددکاری بشرح ذیل میباشد، مضافاً باینکه بیمارستان طرف قرارداد با سازمان تامین اجتماعی و خدمات درمانی است و ازاین راه تسهیلات فراوان برای بیمه شدگان فراهم میگردد.

تعداد مراجعه کنندگانی که از تسهیلات بخش مددکاری استفاده نموده‌اند ۷۸۹ نفر میباشد این تعداد علاوه ۱۳۸۱ دفترچه رایگان یا نیمه رایگان است که در اختیار خانواده ها قرار گرفته است جمع مبلغ هزینه شده بابت مراجعین بدون دفترچه ۱۹/۵۳۹/۴۰۲ ریال بوده است و هزینه معالجه از طریق دفترچه های کانون خیرخواه به حساب بیمارستان منظور میگردد.

پیمان و نازنین درخشان در ارکستر فیلارمونیک

دوتن از نوجوانان هنرمند جامعه کلیمی به نامهای پیمان و نازنین درخشان مدتی است به عضویت ارکستر فیلارمونیک جوانان تهران درآمده و قطعات ساخته شده آهنگسازان بزرگ جهانی موسیقی را در صحنه به اجراء درآورده‌اند.

همکیشان عزیز با آوازخوانی سرودهای مذهبی که این دو هنرمند نوجوان در دوران کودکی به همراه برادر دیگر خود پیام درخشان در کنیساها اجراء میکردند آشنایی دارند و هم اکنون آنان در فرهنگ سرای بهمن و بهمراه سایر هنرمندان ایرانی بصورت تک نوازی و به رهبری توماس کریستیان داوید رهبر ارکستر سنفونیک برلین برنامه های هنری خود را ارائه مینمایند.

آیازمان برای وجود رباهای ارتدکس زن فرارسیده است ؟

گیرد . این کار باعث تشویق دیگران به مطالعه تورا میشود و آنها سرمشقی میشوند برای زنانی دیگر که به زندگی مذهبی علاقمند هستند . دلایل دیگر اینکه احتیاج زیادی به عقیده زنان در تفسیر قوانین یهود ، وجود دارد و عقایدی که برای ۲۰۰۰ سال حق اظهار وجود نداشته است . وجود زنان بعنوان ربای های ارتدکس باعث میشود که کار بررسی دوباره قوانین یهودی که بین زن ومرد فرق میگذارند سریعتر انجام پذیرد . بعضی یهودیان برایشان آسانتراست تا سئوالات خود را مخصوصاً در مورد خانواده و امور جنسی از زنان بپرسند و بالاخره به دلیل اینکه عدالت و مساوات برای همگان است .

با اینهمه هنوز مشکلات زیادی وجود دارند ، نه تنها در رابطه با قوانین **هالاخا** بلکه از طرف افکار عمومی جامعه . به همین دلیل من تصور نمیکنم زنان ارتدکس ربای در ابتدا بتوانند بعنوان یک ربای معمولی که از طرف مردم رهبر بحساب میاید کار خود را شروع کنند و اصولا فکر نمیکنم که احتیاجی هم به این باشد که این نقش را داشته باشند . با اینکه میدانم بسیاری از طرفداران حقوق زنان با من دراین مورد مخالفند . ولی احترام برای احساسات مردم و واقع بینانه اندیشیدن در مورد سیاستهای یک جامعه مرا وادار میکند که این عقیده را داشته باشم . قوانین هالاخا در رابطه با زنان مثل قبول نداشتن آنان بعنوان شاهد در دادگاههای یهودی و یا جدا بودن زن ومرد ، دوباره باید بررسی شوند ولی تا وقتی که این کار به نتیجه کلی برسد زنان ربای میتوانند که قوانین کنونی را رعایت کنند . قدم اول انتخاب زنان ارتدکس بعنوان ربای است و بعد ازاین کار تصمیم خواهیم گرفت که قدم بعد چه خواهد بود .



صفحه ازدواج

نشریه چشم انداز برای آشنایی جوانان یهودی در شرایطی ساده و سالم این صفحه را ترتیب داده است.

خواهشمندیم این فورم راکاملا" پر نموده و به آدرس زیر ارسال دارید.
روی پاکت مرقوم فرمایید **مربوط به صفحه ازدواج** در این صورت این نامه تنها توسط مسئول مربوطه باز خواهد شد وکلیه اطلاعات محرمانه خواهد ماند. به هر فرد یک شماره کد داده می شود.

نام و نشان افرادی که مایل به آشنایی با شخص آگهی دهنده باشند ، در اختیار آگهی دهنده قرار خواهدگرفت تا در صورت تمایل با آنان تماس حاصل نمایند. **سازمان سیامک** ، هیچ گونه مسئولیتی در قبال صحت و سقم اطلاعات داده شده از طرف آگهی دهندگان و افرادی که به آگهی ها جواب می دهند ، نخواهد داشت . درج آگهی ها رایگان می باشد.

(۳۱۰)۴۷۹_۴۷۹۸

P.O. BOX 3074 , BEVERLY HILLS , CA 90212

آگهی دهنده

نام ....نام خانوادگی ....قد ....

سن .... میزان تحصیلات .... شغل.............. درآمد ....

آیا قبلا" ازدواج کرده اید ؟ بله ☐ نه ☐ اگربله ، تعداد فرزند ....

نشــــــانی:

تلفن خانه ( ) محل کار ( )

خصوصیاتی که مایلید در مورد شما بدانند

همسر مورد علاقه

سن .... قد .... میزان تحصیلات .... شغل ....

در آمد .... مجرد ☐ قبلا" متاهل ☐

خصوصیاتی که مایلید در همسر آینده بیابید.

پیوند دلها

برای تماس با افراد زیر با تلفن
۴۷۹۸ _ ۴۷۹ (۳۱۰) تماس حاصل نمائید



آقایی ۳۵ ساله لیسانس، شغل آزاد، قد ۵/۷ خونگرم، اهل خانواده، دست و دلباز، شوخ طبع از خانواده محترم قبلا ازدواج کرده، علاقمند به همسری ۳۴ - ۲۹ ساله، قد ۵/۷ با تحصیلات دیپلم به بالا، اجتماعی، خونگرم، پای بند خانواده، نظر بلند و اهل زندگی میباشد. مجرد و یا قبلا متاهل، شغل مهم نیست

کد ۷۸۱

آقایی ۲۷ ساله دکتر دندانپزشک علاقمند به ورزش، پرحرارت، رک و راست، متنفر از دورویی و دروغ قد 5.7 مایل به ازدواج با دوشیزه ای ۲۴ - ۲۱ ساله شاغل، مهربان، نجیب، صبور و خاکی می باشد.

کد ۱۴۹

آقایی ۳۶ ساله مقیم‌کانادا، قد ٦ فوت لیسانسیه با درآمد ۳۵۰۰ دلار، اجتماعی، خونگرم وزن پرست مایل به ازدواج‌با دوشیزه‌ای ۲۳ ساله با تحصیلات کالج، خوش اخلاق و مهربان میباشد. درصورت ازدواج میتوان در کالیفرنیا زندگی نمود

کد ٦۱۳

آقایی ۴۲ ساله دارای فوق لیسانس مدیریت ساکن لاهویا با کار شخصی و درآمد ۴۵۰۰۰ دلار در سال تحصیلکرده، باگذشت، وفادار، خانواده دوست و بدون تعصب مایل به آشنایی‌با خانمی زیر ۳۰ سال، تحصیلکرده دانشگاه، مجرد یا قبلا متاهل، جذاب، باگذشت، مهربان که دنبال مادیات نباشد میباشم. درآمد ایشان مهم نیست

کد ٦٦۱

دوشیزه‌ای ۲۷ ساله، دیپلمه، قد ۲/ ۵ با محبت، عاقل و نجیب و خانواده دار، ناشنوا مایل به ازدواج با آقایی ۳۲ - ۳۰ ساله، قد ۲/ ۵ به بالا با تحصیلات دیپلم و شغل خوب که بتواند از خانواده خود نگهداری کند، خانواده دار با محبت و عاقل و نجیب که زبان علامتهارا برای افراد ناشنوا بداند

کد ۷۸۵

دوشیزه‌ای ۳۸ ساله، لیسانسیه، فروشنده نقره با درآمد ۲۸۰۰۰ دلار درسال، خوش اخلاق، مهربان، صادق

، درستکار وپای بند اصول اخلاقی مایل به ازدواج با آقایی ۴۰ تا ۵۰ ساله دارای شغل آبرومند، درآمد کافی‌زندگی، مجرد یا قبلا متاهل، خانواده دوست، مهربان، شریف، با احساس مسئولیت اهل تفریح و ورزش

کد ۲٦۲

آقایی ۳۷ ساله، قد ۱۱/ ۵ لیسانسیه با شغل مهندسی و درآمد بسیار خوب، قد بلند، مهربان، روشنفکر، خانواده‌دوست علاقمند به مسافرت موزیک و طبیعت مایل به ازدواج با دوشیزه‌ای تا سن ۳۴ ساله، جذاب، مهربان علاقمند به ازدواج وتشکیل خانواده میباشد

کد ۷۱۳

دوشیزه‌ای ۳۹ ساله، قد ۲/ ۵ با فوق لیسانس در تجارت MBA چشم و مو مشکی، تیپ شرقی، مایل به ازدواج با آقایی مجردبالای ۴۰ سال که آمادگی ازدواج داشته باشد

کد ۷۰۱

آقایی ۴۹ ساله، دیپلمه با شغل آزاد و درآمد متغیر قبلا ازدواج کرده دارای دو فرزند که جدا زندگی میکنند، خانواده دوست، صادق و راستگو و فعال مایل به ازدواج با خانم یا دوشیزه‌ای تا ۴۴ ساله قد تا ۴/ ۵ فوت، راستگو و امین میباشند

کد ۵۲٦

آقایی ۳۴ ساله ساکن لوس آنجلس باقد ۴/ ۵ فوت، تحصیلات دانشگاهی با شغل حسابداری و درآمد ۳۰ هزار دلار در سال، شوخ طبع، هنردوست علاقمند به گردش، ویولونیست، تسلط به انگلیسی و عبری آگاهی در علم جدید کبالا، علاقمند به تشکیل خانواده و به مادیات بی توجه علاقمند به همسری بالای ۲۰ سال با تحصیلات حداقل متوسطه، درآمد مهم نیست مجرد، با وفا، خوش خلق و مهربان، با صفای باطن و علاقمند به تشکیل خانواده

کد ٦۵۵

آقایی ۴۲ ساله لیسانس، شغل آزاد دارای دو فرزند،

باوقار ، صادق و صمیمی ، دوست دار طبیعت و ورزش و هنر و موسیقی مایل به ازدواج با خانم و یا دوشیزه یی ۳۸ - ۳۲ شاغل با اندامی متناسب و سیرتی زیبا مستقل از نظر فکری و مالی می باشد.

کد ۰۵۴

خانمی ۳۸ ساله ساکن تارزانا با فوق لیسانس پرستاری شغل آزاد و درآمد ۵۰۰۰ دلار درماه ، دارای ۲ فرزند با خصوصیات اهل زندگی ، مهربان ، تحصیلکرده ، رمانتیک ، با احساس ، پای بند اصول اخلاقی ، زیبا با گذشت علاقمند به یافتن همسری بین ۴۵ - ۴۰ ساله با قد متوسط لیسانسیه شاغل با درآمد مناسب مجرد یا قبلا متاهل با گذشت ، مهربان ، اهل زندگی ، رمانتیک ، باوفا فهمیده نسبتاً خوش قیافه موقعیت مالی زیاد مطرح نیست

کد ۸۳۴

دختر خانمی ۲۸ ساله با قد ۵/۳ فوت ، لیسانس حسابدار با درآمد ۲۵۰۰۰ دلار در سال ، مجرد ، جذاب ، باهوش ، باشخصیت و احساس و تحصیلکرده ، مهربان ، نظر بلند ، با معرفت ، خوش سلیقه از خانواده بسیار خوب و درستکار علاقمند به ازدواج با آقایی بین ۲۸ - ۳۰ سال قد ۶ - ۵/۵ فوت ، دیپلم به بالا با شغلی آبرومند و درآمدی در سطح رفاه ازدواج نکرده ، مهربان ، باشخصیت ، دست ودلباز ، نظر بلند ، خوش اخلاق با قیافه‌ای در سطح قابل تحمل ، قدرشناس

کد ۵۳۹

آقایی ۳۶ ساله ، قد بلند ، متخصص کامپیوتر ، شغل حسابداری چاق خوش قیافه اجتماعی از خانواده خوب و بادرآمد خیلی زیاد تحت مداوا برای تعادل ساکن نیویورک مایل به ازدواج با خانمی ۳۲ ساله قد بلند تحصیلات متوسطه درآمد متوسط مثل خودم اگر چاق باشد مانعی ندارد که مرا دوست بدارد و منهم او را برای یک عمر زندگی و تربیت دو بچه خوب

کد ۲۳۱

خانمی ۳۱ ساله دیپلمه با شغل آزاد و درآمد ۷۰۰ دلار درماه قبلا متاهل بدون فرزند خوش برخورد و اخلاق آرام و جذاب مایل به ازدواج با آقایی ۴۰ - ۳۵ ساله با شغلی آبرومند ، مجرد یا قبلا متاهل ، قد متوسط ، درآمد مناسب اهل زندگی رمانتیک و با وفا و قدرشناس

کد ۰۳۶

آقایی مجرد ۳۴ ساله با تحصیلات کالج و درآمد زیاد آشنایی کامل به زبان عبری انگلیسی وفارسی غیر مذهبی علاقمند به موزیک اسرائیلی و رقص ، جنتلمن علاقمند به ازدواج با دوشیزه‌ای ۲۹ - ۲۲ ساله آشنا به زبان عبری ، غیر مذهبی ، جذاب و خانواده دوست میباشد

کد ۹۸۰

آقایی قبلا متاهل دارای ۴ فرزند که زندگی مستقل دارند ، ۶۰ ساله قد ۱/۷۰ با درآمد بالای ۷۵۰۰۰ دلار با سلامتی کامل بدون اعتیاد خواهان ازدواج با خانمی ۵۰ - ۴۵ ساله مجرد یا قبلا متاهل سالم وفادار و سفید پوست میباشند

کد ۹۰۹

خانمی ۴۲ ساله ، دیپلمه ، آرایشگر با درآمد محفوظ بدون فرزند ساکن سن هوزه زیبا خوش اندام مهربان ، خوش سلیقه وفادار با اصالت و علاقمند به پیاده روی و مناطق خوش آب‌و هوا و دیدنی خواهان ازدواج با آقایی قبلا متاهل با شغل آبرومند دیپلمه و درآمد در سطح رفاه که خوش اخلاق مهربان ، صادق وروشنفکر بدون اعتیاد که بچه درخانه نداشته باشد میباشند

کد ۵۱۱

آقایی ۳۶ ساله لیسانس طراحی مجرد خوش تیپ وبرخورد با عاطفه خانواده دوست با مسئولیت راستگو ورزشکار و از خانواده محترم علارقمند به ازدواج با دوشیزه یا خانمی تا ۳۵ ساله دوست با وفا راستگو زیبا اجتماعی خوش اخلاق ومهربان اهل زندگی و همدم میباشند

کد ۳۷۵

خانمی ۳۵ ساله لیسانسیه دارای یک فرزند از خانواده اصیل نجیب خوش اندام مهربان اجتماعی علاقمند به موزیک مسافرت طبیعت مایل به ازدواج با آقایی ۴۰ تا ۵۰ ساله فوق لیسانس قبلا متاهل و دارای بچه صادق روشنفکر باوقار و بدون اعتیاد میباشد

کد ۹۹۵

دختری ۲۴ ساله ساکن لوس‌آنجلس قد ۵/۲ سکرتر با درآمد ۶۰۰ دلار علاقمند به شنا پیاده روی ، مهربان ، رو راست پای بند خانواده علاقمند به موزیک‌و خونگرم مایل به ازدواج با مردی ۳۰ - ۲۷ ساله قد ۶/۱ دیپلمه شغل مهم نیست ولی برای زندگی آماده خصوصیاتی تقریباًشبیه من و پای بند اصول اخلاقی و خانواده باشد

کد ۳۵۹

پخته مردی ۵۳ ساله شغل آزاد و درآمد مکفی اهل دل خوش مشرب و خوش بیان علاقمند به مسافرت و گردش ، در انتظار زندگی با همسری صادق و همفکر و خانه دار با حدود سنی ۴۲ - ۳۶ ساله می باشم

کد ۰۷۹

آقایی ۳۳ ساله فوق لیسانس مدیریت با درآمد مکفی ساکن سان دیه‌گو مسافرت کرده خوش برخورد شوخ طبع مقیم‌کالیفرنیا از ۱۹۷۹ پر انرژی خودساخته مایل به ازدواج با دختری ۲۸ - ۲۴ ساله دانشجو یا لیسانس شاغل که شوخ طبع و تحصیل‌کرده اجتماعی با وقار قابلیت تطبیق با ناگواریها آگاه از وقایع روزمره دنیا (نه شایعات درکنیسا)

کد ۷۰۳

خانمی ۴۰ ساله دارای دو فرزند ، مهربان زیبا و با گذشت که از رفاه کامل برخوردار میباشند مایل به ازدواج با آقایی بین ۴۵ تا ۵۰ ساله دارای درجه لیسانس قبلا متاهل با شخصیت ازخانواده محترم سالم راستگو و قابل اعتماد میباشند

کد ۹۸۲

خانم دکتری ۳۵ ساله ساکن لوس آنجلس ، زیبا خوش برخورد با اصالت از خانواده‌ای محترم و معتقد وپای بند اصول اخلاقی و انسانی مایل به آشنایی با آقایی با حقیقت و با اصالت بمنظور ازدواج و تشکیل خانواده میباشم

کد ۸۰۴

پیوند دلها

خانمی ۴۸ ساله لیسانس باشخصیت زیبا اندامی متناسب اجتماعی اصیل با محبت علاقمند به خانه و خانواده مایل به ازدواج با آقایی فهمیده خوش ترکیب خوش برخورد خونگرم پای بند به اصول اخلاقی با شغل مناسب و آبرومند با درآمد مکفی میباشد کد ۹۳۷

دوشیزه‌ای ۲۶ ساله شاغل با تحصیلات دانشگاهی صادق مهربان و علاقمند به موسیقی مایل به ازدواج با آقایی ۲۷۰ تا ۳۲ سال مهربان و خانواده دوست با تحصیلات دانشگاهی میباشد

کد ۳۰۳

خانمی ۳۶ ساله با سه فرزند دیپلمه ساکن نیویورک مهربان و خوش برخورد بسیار زیبا و جذاب اهل تفریح و ورزش ، رمانتیک و خانواده دوست مایل به ازدواج با آقایی ۴۵ ـ ۳۸ ساله با شخصیت ، نجیب دست ودلباز ، لیسانسیه خوش قیافه روشنفکر اهل زندگی و تفریح میباشد

کد ۲۱۵

آقایی تحصیلکرده ، اجتماعی ، مهربان ، وفادار آرام و صبور ومنطقی با درآمد کافی دارای فرزند که زندگی جداگانه دارند علاقمند به ازدواج با خانمی بین ۴۵ الی ۵۰ سال حداقل دیپلمه و پای بند به اصول‌زندگی و آداب یهودی میباشد

کد ۹۲۳

آقای ۳۷ ساله قد بلند با تحصیلات عالیه ، مهربان و روشنفکر مایل به ازدواج با دوشیزه‌ای تا ۳۵ سال با قد متوسط ، جذاب ، مهربان و اجتماعی میباشد .

کد ٦۲۰

خانمی ۳۰ ساله با تحصیلات دانشگاهی ـ شاغل ـ قد متوسط ـ زیبا مایل به ازدواج با آقایی ۴۰ ـ ۳۰ ساله با تحصیلات دانشگاهی باگذشت ـ مهربان و فعال میباشد .

کد ۱۲۰

دوشیزه‌ای ۳۸ ساله ، لیسانس کامپیوتر و زبان ، راستگو اجتماعی ، ورزشکار ، سبزه رو و روشنفکر مایل به ازدواج با آقایی ۴۶ ـ ۳۸ ساله با تحصیلات عالیه ، مهربان ، نظر بلند و روشنفکر میباشد .

کد ۷۲۷

آقایی ۳۰ ساله دکتر دندانپزشک **ساکن نیوجرسی** قد بلند ، خوش اندام ، ورزشکار، خانواده دوست ، پایبند به قوانین دین یهود علاقمند به ازدواج با دوشیزه ای ۲۶ ـ ۱۸ ساله با تحصیلات دانشگاهی ، مهربان ، خوش قلب ، خانواده دوست ، زیبا و خوش اندام و پایبند به دین یهود می باشد.

کد ۱۸۸

آقایی ۲۷ ساله دکتر دندانپزشک علاقمند به ورزش ، پرحرارت ، رک و راست ، متنفر از دورویی و دروغ قد ۵/۷ مایل به ازدواج با دوشیزه ای ۲۴ ـ ۲۱ ساله شاغل ، مهربان ، نجیب ، صبور و خاکی می اشد.

کد ۱۴۹

برگ آخر



نویسنده : ناشناس

صفحه‌ای از دفترچه خاطـــــرات

احساس دوست داشتن و ابراز محبت چقدر زیباست و این احساسات زمانی به دل می نشیند که بدون واسطه های مادی امروزی بیان شود

از کارتهای بزرگ و مجلل هالمارک بیزارم زیرا قدرت تخیل بشر را از او گرفته ، تمام احساسات را لغت به لغت به شخص دیکته میکند و تمام کارت را برای هر مناسبتی از گوش تا گوش با لغات زیبا پر میکند و تنها جا برای یک امضاء باقی میماند . البته برای بسیاری از افراد راحت طلب این کارتها بسیار مفید است چون کارت را میتوان به سادگی در هنگام خرید سبزی و تربچه و گوشت و شامپو در اسرع وقت و حتی بدون نظر به نوشته آن خرید و فقط یک امضاء زیر آن انداخت و بدین وسیله ابراز عشق و محبت و یا انجام وظیفه کرد .

از سبد گلهای بزرگ هم متنفرم . گل فروشان را جنایتکاران احساسات میدانم . بجای اینکه با شوق و علاقه برای دوست ، همسر و یا پدر ومادر وقت صرف کرد و هدیه‌ای با معنا انتخاب کرد درآخرین فرصت یا بدلیل وقت کم و یا اینکه حوصله وقت هدر کردن را ندارند زنگی به گل فروشی میزنند و سبد گلی بزرگ و زیبا برای شخص میفرستند .

گل فروشی نوع گل را به نسبت مقدار پول انتخاب میکند . کارت را هم انتخاب میکند و حتی بجای او امضاء هم میکند و بدین وسیله طرف وجدانش راضی است که انجام وظیفه شده است .

دلم میخواست بجای کارت بزرگ و گران قیمت هالمارک نامه روی کاغذ کاهی بدستم میرسید با چند جمله دست خط که احساس لطیفی را بیان میکند . کاش بجای سبد گل برای مناسبتهای مختلف دوستم شاخه گلی از باغچه منزلش برایم میاورد و میگفت چون میدونستم گل صورتی دوست داری برات آوردم .



کیترینگ گلت کاشر **شادی**

SASON CATERING

عضو ۸۰ ایرانیان





بنا به استقبال شایانی که از سرویس کامل کیترینگ **شادی** بعمل آمده ، با یک تلفن ما به شما آسایش خیال هدیه میکنیم .
شاهانه ترین سرویس - تنوع غذا - گل آرایی - وسایل جشن - ویدیو - لیموزین - ارکستر هنرمندان - وله پارکینگ و سالنهای متعدد و مجلل برای برگزاری شب خاطره انگیز و فراموش نشدنی شما .

بنا به درخواست میهمانان گرامی ، غذاهای گلت کاشر
زیر نظر RCC سرو خواهد شد .

تلفن : (۳۱۰)۶۵۹ - ۵۹۸۳
پیجر : (۳۱۰)۵ - ۸۸۸۸۸ - ۵



روش هشانا و یوم کیپور

۵۷۵۵

دریچه‌ای بر عالم همیشه سبز الهی

سازمان سیامک برای چهارمین سال متوالی با

۲ برنامه مخصوص بزرگسالان و جوانان در

سالن مجلل

LOEWS HOTEL

برای آسایش شما تعدادی اطاق دراین هتل

رزرو شده است.

برای اطلاعات بیشتر

(۳۱۰)۴۷۹-۴۷۹۸



International Judea Foundation
P.O.Box 3074 • Beverly Hills, CA 90212